# معدد لايلياد - الرابية . الهاتف ١٢٤٤٨ اعلان الى الاهالي الكرام ،

يرجى الاهالي الكرام الاتصال بادارة المعهد لانهاء معاملات التسجيل وذلك قبل نماية ايلول ١٩٧٧٠

الدوام الصيفي من التاسعة صباحا الى الاولى بعد الظهر •

ُ ليحدث تكوارًا عن اقتراب ا

بدم الدروس في ١٧ تشرين الاول ١٩٧٧٠

النقل مؤمن الي كل المناطق •

الفاتيكان \_ وصف \_ تحدث أمس البابا بولس السادس في

ومماً قالد:"يتنازعني شعوران، احدهما يتعلق بسني التي تجعلني

ويشير المراقبون الى انها المرة الخامسة يتحدث البابا عن اقتراب

افكر في نهاية حياتي الدنيوية التي تقترب وفي الرهبة من دينونة اللهُ الدَّاضرةَ والعَامَّضة لحَظَّة الموَّت • وهذه الرهبة تجبرنا على الخشوع وعلى طلب رحمة الله ومساعدة صلوات المؤمنين • انني اشعر

> اما الشعور الثاني فيتعلق "بمعمني كحبر ديني للكنيسة ، وهذه المهمة لا تموت وهي تتحدى المستقبل

بضعف الانسان (٠٠٠) فلتكن مشيئة الله"٠

مناسبة ذكرى ميلاده الثمانين عن الموت الذي يقترب منه، وهو فَاطَبُ نَدُو ٢٠ اللهِ مُؤْمَنَ جَاؤُوا لِيقَدَمُوا تَمَنَيَاتُهُمٌّ وَتَمَانَيْهُمْ فِي سَاحَةُ القديس بطرس بعد انتهاء القداس الاحتفالي الذي اقيم في

# الفلمطينيون العرب فسلا يمكنهـم الاشتراك فـي الجلسـة الافتتاحيـة كجسم مستقل بل كجزء من الوفد واشنطنلاتعلق

ُ لُنَّ تجرى مفاوضات من اي نوع

ـ بُعد الجُلسة الافتتامية ينفسم

وصرح امين مجلس الوزراء ارييه

نساور أن اسراكيسل تشتسرط ايضا

لاستَّنْنَافُ مؤتمر جنيف عدَّم اجراء اي تعديل على قرار مجلس الامن

رد الفعل الفلسطيني الاول على موافقة اسرائيل على اقتراح الرفد

العربي التوحد صدر عن السيد فهد

القواسمة رئيس بلدية الفليل الذي البلغ وكالة "اليونايتدبسرس" في اتصال ماتفي اجرتد معد انه لم يتبلغ بعد شيئاً في هذا الموضوع من المنابعة المتابعة ال

منظمَّة التحرير الَّفلسطينية، وَقَالَ:

"نمن كفلسطينيين نقول أن منظمة التحرير الفلسطينية هي ممثلنا وأن القرار النمائي بالنسبة الى تمثيل

الفلسطينيين يعود اليهاء ونحسن

ـ التنمة في الصفحة 9 \_

الوفد الموحد وفودا تمثل الدول المنتلفة من أجبل السير في مفاوضات حول المواضيع التي تعني

الاردني •

مع الوفد الموّحد •

كلا من هذه الدول •

الرقم ۲۲۲ •

تل ابیب ــ يب، وصف، رويتر ــ وافقت اهس اسرائيل على اقتراح أميركي يقضي باستنساف مؤتمر جنْيُفٌ هي حضوّر وفد عربي موّددٍ ۗ لَكُنَّمَا اشْتَرَطَتَ الاَ يضم هَذَا الوفد ممثلين عن منظمة التصرير الفنسطينية وأن يكدن الاعصاء الفلسطينيون فيد من سُكان "ارص اسرائيـل المقدسـة" والا يكـونـوا معروفين بانتمائهم السي منظّمتة

البيان وجاء في بيان صدر عن الاجتماع الاسبوعي لمجلس الوزراء الاسائيلي: "قررت الحكومة السماح لوزير الخارجية بابلاغ رئييس الولايبات المتصدة ان المكومة الاسرائيلية توافق على اقتراحاته بالنسبة الى الشروط المتعلقة

ـ يفكِن عرب "ارض اسرائيل المقدسة" غير المعروفين بانتمائهم الى منظمـة التعريـر الفلسطينيـة الاشتراك في هذا الوفد الموحد - اما

باستئناف مؤتمر جنيف" وأوضح البيان ان الشروط هي - نتمثل كل السدول العربيسة المشتركة في مؤتمر جُنْيف بُوفد موحد يعضر الجلسة الافتتاحية ·

النار في الجنوب وما يجب ان يعقبه من تنفيذ المرحلة الثالثة من إتفاق شتورة وأبرزها انسحاب المقاومة الفلسطينيــة مــن بمــض المواقــع الحدودية الامامية •

الى اتفاق نهائي في هذا الصدد ، كذّلك علم أن من اسباب عدم اعلان الاتفاق الذي قيل ان تطبيقه لقاء الدص – عرفات يبدأ قبل ظهر اليوم، التخوف من وفي المساء احتمع الرئيس أعمال فردية تعرقل التنفيذ وتعيد الحصُّ في منزلد في عرمون برئيس اجواء التوتر الى الجنوب اللجنة التنفيذية لمنظمة التحرير وقالت مصادر مطلعة ان التحرك الفلسطيئية السيسد ياسسر عرفسأت هذه المرة هو جدى، وان الولايات المتحدة التي كانت ورآء الدعوة

وعضو اللجنة المركزية لدركد فتح الى وقف اطلاق النارء تُبذل قصاري وفي نهاية الاجتماع الدي استمر حمدما لضمان نجاحه وعدم تعرضت 22 دَفَيَقَةَ: امنعَ رئيس التكومةُ عزالتصريح بشيء مكتفيا بالقول: لای نکسة من جراء عمــل اسرائیلــي منترك الأمر للبنائج " ·

وقد تباينت المعلومات: في جِو

الكتمسان السذي احيطست سد هسذه

الاتصالات • ففي حين توقع بعض المصادر وقفا وشيكا لاطلاق النار

فيالجنوب، لم يعلن رسعيا آلتوصل

"معاريف" ان موشي دنيان ورير المفارجية الاسرائيلي رفص اقتراها

اميركبا لسحب القوات الاسرائيلية

من المواقع التي تتظما في حيوب

لبنَّان • وَاضَّافَتَ أَنِ الاقْتَرَاحِ نَقَلَهُ

السيد فيليب هبيب بائب وزيبر

الفارجية الاميركي الذي استدعى

السفير الاسرائيلي نسى واشتطين

سيمها دبنيتز لابلاغه اياه، وقد

تولي السفير بقل الاقتراح بدوره آلى

التندة في الصددة 7 \_

🧸 في دمشس طالست عصفية

"الثورة" الولايات المنحدة بترحمد

هعارضتها للأعنداءات الاسرائيلسة

"بموقف عملي مناشر ينلمُصُ في

وقنف اسداد اسرائيسل مالاسلمست

والمعوبات واتحاذ مزافف عادلة من

مُثاريعُ القرارات التي سننحث تبما

الحمقية انعمومبة للأمسم انمتحسده

خلال مناهشت الحوانسب المختلفث

السيري المراجعة المن المحمدة "الرفستيا" الناطقة باسم الحكومة

السوفيانية نطليقنا علسى احتداث

هنوب لبنان ان اسرائيل قبعت في

عبوب لبنان حتمة ادرى للحرب عد

الدول العربيد وهي نعترم انشاء

رأس حسبر فني المنطقية لاسرال

ــ النَّنْمَةَ فَى الصَّلَحَةَ ١٠ ــ

COMPUTER

لقصدة المشرق الاوسط" •

"معاریف

عطلنة نهاينة الاسبنوع هفلنت

حرك على كل المستويات، لمنم

هور الوضع في الجنوب وتسهيل عيد المرحلة الثالثة من اتفاق

وعقدت لهده المايسة سلسلة

بنَّماعات في قصر بعبدا حضر ضها رئيس المكومة الدكتور سليم

حص ووزيسر المفارجيسة والدفساع

سيد فؤاد بطرس وسفير انولايات

سمتحدة في لبنان السيد ريتتارد سركر والقائم بإعمال السفارة السيد

وَمُورَجُ لِيسَنْ وَقَالَـد ۗ "قَـوةً الـردع

يَّ عَرِبِيَةً " الْمُقَدَمُ صَامِعِي الْخَطَيِّبُ

وقام الرئيس المص: من حمته،

هبرك علىي صعبيند المقباومية

وفلسطينية فالتقى بعض فأدتها

مُلْدِرُ قَرِيبَةً مِنْ وَزَارَةُ الفَارِحِيةَ مُنْزَالِيلِيةَ أَنْ أَسْرَائِيلُ وَجَهْتَ أَنْذَارًا دُياً النِّ الفُلسطينيينَ وَالَى سوريا فُرِيقَ الولاياتِ المُتحدةِ أكدتِ

ه انها "لا تسمح بهجنات" على مستعمرات الاسرائيليـة الواقعـة

رُّ وَأُوضِدَتُ المِصادُرِ ان هذا الانذار الله فقيمة تعرض مستعمرات صعد

كريات شمونسة والمطلسة للقصيف

سُ مَنْ جُهة اخـرَى قالـت صحيفـة

ت مجلس الوزراء الكويتي امس

حبرة ، وصرح الميد عبد العزيز سين وزير الدولة الكويتي ان بلاده

يدة إرض لبنان ومساعدة التورة

رورد استوبيي افس وفاء الوضع المتوتر في جنوب لبنان المناب فوع الاعتداءات الاسرائيلية المناب

ال كدت محددا وقوفها آلى جالب

فلسطينية على الانطاق سع

وعن أحنمال عقد أجنماع شداس

كَانَهُ مُؤْتَمَسَرِ الْرِيسَاضِ قَسَالُ الوَرَبِسَرِ

مم الملوك والرؤساء الذين شاركواً

كويتي ان الكويت مستعدة لحصور خوبتي ان الكويت مستعدة لحصور الأم اجتماع عربي يعقد على اي ستوى الكنه اوضح انه لم توجه اي المتحق في هذا الشأن وان الامر متروك

﴿ الْوَسْ وَالْمُ مَارِي وَ هَنْدُسَةُ الْدَيْكُورُ وَهُنُدَسَةُ الْدَيْكُورُ وَهُنُدَتُ لَنَّ

مَجْ اللَّهِ وَهِدارة مَجْدِر فِي اللَّحِلْبِ و مَكْرَارِي عَامْة و أَنَّة كَاسَّة

ولفسات وتلكس كهرباء رادسيو وتلف راون.

المُعْنَى الله المُكالوريا التجارية و البكالوري الهندسية BT1 . BT1 . TS . BT2

للإجعية المشلط بشاره المورس نامة برقارت ١٨٨٨٤٠ - ١٨٨٨٢٢٢

٣ ـ المطرمين الجديدة \_ سياصة اسلمب السادي . ت: ١٢٩٨٥ ٣

COMPUTER & MANAGEMENT COLL

ACCOUNTANCY • پېږد.چېد

ABMINISTRATION

٢ . الدورة . مستديمة الدورة . ت : ١٩٤٩ ٣٣ سرب عاري مهار در

العادد السة والادارة

■ TYPING & SHORTHAND
 ■ TELEX
 ■ CORRESPONDENCE
 ■ SECRETARY DUTIES

بيزلى الحدود اللبنائية •

مُوَّارِيخِ "الْكَاتِيوِسَا" •

۾ راجع ص ٢) ٠

كثر من مرة ٠

الناطق الرسمي الفلسطيني وتعليقاً على الاتصالات التي وعلم ان البحث في الاجتماع تناوّل الوسآئل الكنباة بأنجاح وقف دارت أمس بيين المسؤوليين البنانيين والفلسطينيين. صرح الناطق الرسمي لمنظمة التدريسر الفلسطينية السيد عبد المحسن ابو ميزر ل"النهار" ان هذه الاتصالات هي "لنبادل وجهات النظر والتنسيق

نؤكد مجددا حرصنا العملي على سيادة لبنبان واستقلاله ووحدة أراصبد ومعن ملتزمون مع السلطة الشرعبة اللبنانية متنعيث اتضاق القاهرة واتفاق شنورة الذي هو اتفاق احرائی له" • رسُئل عن حفيفة الاتفاق على وقف اعلاق آلنار أبنداء من العاشرة

بين السلطة اللبنانية والمقاوم

والنصف قَبل طهر اليوم، فاجاب: "اننا بنابه الاتصالات مع المسؤولين اللننانيسن للمساهمية تسي وصيع

\_النتمة في الصفحة ١٠ \_ الملك حسين يحذر

مناخطار فشلجهودالتسوية

عمان ــ وعن ــ حذر امس الملك

حسين بن "احطـار احتمـال فشـل الحمود العالية للتوصل الى تسوية سلبيد للصراع في المشرق الاوسط": وقال ان "مثل هذا الفشل يمكن ان بُؤُدى إِلِّي حَالٌ مَن عَدِمِ الاسْتَعْرَارُ فَيَّ

زكان العامل الاردني بلقي خطابآ كى مناسسة انتهاء زيبارة الوفيد العسكرى البريطاني التابع للمعمد الملكس للدراسات الاستراتيجية ىرئاسة الاهيرال ابستسون لسلاردن. واستعرت هذه الزبارة خمسة ايام • واكبد الملبك مسين "ضيرورة الانسطاب الكاميل لأسرائييل منن الاراصي العرمية المحتلة في العام ١٩٣٧ والاعتراف بدي الفلسطينيين في ندربر مصيرهم" •

لُمَن "مُحَد لَبَنَان أعطي لد" •

وكاندرائيــذ "نوتــردام" كانــت

حضر النظريسرك المارونسى مسار انطونينوس بطنرس حرسش الني



باريس - هن بشارة البون: "كُنيسة فرنسا الإولى" هلليت امس ورئمت وفتحت فلنما وذراعيما لاستُقبألُ "مطريرك الشرقُ ألاولُ ولنعطى عن مجد فرنسا وعظمتها وباريس الني أبت الا ان تشارك

ابناءُ مَارُونِ وَلَيْنَانِ فِي فَرَحَتْهُم الكبرى، رَحَصَت صِبَاحَاً لِنَسْتَقِسَاً وبرحب وتصلي من أجل "مصير لبنان لُيبُقَىٰ هُدا البُّلَيدُ الصَّفِيرِ بُّاهُـداً لوحود الله في الإنسان، ومثل احوة بين الناس" •

امس كما في عبد من اعبادها الْكَبَارِ ، فالنظآم رد الفرنسية -اللنئانية التى عمرتها القرحة صاقت مها ارهاء الكاتدرائية الني امترهت فيها ألالوان والالمحان هني حبل الي المُصلي اند بات في ظل احواء سماوبد لا ارعية •



الكاندرائية شي العادسة عشرة والدفيقة العشريان فلي ملوكات رسمين، وهنو بنرننديّ الليباس الارجواني يرافقه بأثبه المطران بصر الله صغير والمونسيور اعباطيوس مارون والمونسيور البر دريشء

وتزر وصوله دحل النظرب برك مس الناب الخلقي الى السكرسنيا هيت كان في استقباله السفير ألباتوي في باربس المونسيور لاشترتيني وبأثب رئيس اسادوه باريس المؤسسيور بيربربل ومسئلن الطنواست الْكَانُولِيْكُبِدُ فَي العاصمة الفرنسية -وبعد أكتمآل الجمع والترتبيات بوجُد المهيع في مَوْكُبُ يُتَقَدَّمُهُ الصليب معاطا بتمعنين كبيرسن. ودخل الكاندرائية مرباب هاسي وسط ترابيم ارغن الكاندرائية الشهبر ـ ثم عند البطريرك الى المدنح وسط



الكاندرائية ومعد المطران صفيسر والمونسنيور مارون والموسسيسور

ــ القيشد في الصفحة ٩ ــ



خریش:وجدت تفهماكاملا واستعدادأطييا

ولاتؤكدالتفاصيل

واشنطن - رويتر - امتنعت أمس وزارة الخارجية الاميركسية عين

التعليق على الانبياء المتعلقة بموافقة اسرائيل على مشروع

وصرح مسؤول في الوزارة ان الولايات المتحدة لن تعلق على هذه الانباء "الى ان نسمع شيئا رسميا

كذلك امتنع المسؤول عن تأكيد

صحة التفاصيل المتعلقة بالاقتراح

المعارضةتدعو

الىاجتماعطارىء

رئيس حزب العمل المعارض شمعون

بيريز عقد اجتماع طارىء للجنة

البرلمانية للشؤون الخارجية وللامن

لدرس قرار حكومة مناحيم بيغن

الموافقة على الاشتراك في الجلسة

الافتناهية لمؤتمر السلام في جنيف

مع وفد عربي موحد٠

تل ابیب ــ وصف ــ طلب امس

اميركي لاستئناف مؤتمر جنيف ٠

هن الإسرائيليين

أكّد النظريسرك مسريسش ان العلائق بيسن فرنسيا والطائفية المارونية لمتنعرض لاي ندهور: لؤير دوهكس وسقبر لمنان تي المولايات وأبدى ارتياده، على العكس، الى معادثانيه منع المسؤوليين الفرنسيين،

وقال البطريرك المارونيء هي هديث الى "وَكَالَـةَ الصَّحَافَـةَ الفرنسية" انه اذا كان بعض الموارنه قد اعربوا عن حيبة املهم حيال فرنساء "فما ذلك الا لاسهم يأملون منها اكثسر ممسآ يمكن: وهي ليس في امكانها والعصب الدي يعلىع طوأسه حوالسى متربسن نتومطه لوحة مروبرية محطورة عليها عورة حمران بحمل كتاب "المبي" ومن حوله أررات وقعت اللوحة النّتابة الآنية: "حمران مواطن النضدية بمصالحها من احل \_ النشد في الصفعد 10 \_

المعلوف: كان فيران فليل هنران فاصرأ ظهر امس

الاحد بين مضعة الات عن "اتباعد" ومقدريه ومندوهى ادن وهده كان خاصراً هي اهدى حمل سأحات المديعة النى احتارها موطئا لم ومركرا لنتاطه المفكري يطوره ويعرسه نم بورعه على الآهرين احرفأ وكلمات نارة والوانأ واشكالا نارة اخرى. وطهر الاحد وقف رئيس بلدية بوسطن السيد كافنن وابنس وحوله اعصاء المحلس الملدي وحاكم ولابة مسانشوسنس السيد مابكل دوكاتكبس ورئيسة المعلس المعلى

انتقل معدما المدعوون الى تعدل "كوبلي ملارا" وهناك اقامت لدنة حدران مأددة حصرها الك تخص، ونكلم فيها كل من المتحدة المبد تحاني فناني عملا رئيس الجمهورية والدكنور شارل مالك وعدد هن السفير قناني والدكنبور ماليك والصحافيية القناعل اللنثانيس العجربين ورؤساء حامعات الامبركية اللننائية الاصلَّ هلين توماس والات حورت لحود راعى الكبيت الماروبية في المدينة: هارفرد- بوسطى كولدح: تافت: بورح إيمنزن وردكليف، وجمعور كبير من التعبركتين والمتحدرين من أصل لُنماني ُحاؤواً عن كل انحاء الولايات المتحدة وكندا . كلهم وغفوا فى محله كوبلي سكوير قبالة مكندة موسطن العامسة حبست أراح رشيسهن الملدية المناز عن نصب تدكاري لمعران،

، المسفير قباني العفير فباني نقل الى المغتربين تنيات الرئيس الياس سركيس ، وشكر للسلطات الاميركية في يؤسطن مساهمتها في تحليد دكري هسران وتعريث الشعب الأميركسي مالترات اللبناني العربي الدي تمثل في - التتمة في الصفحة ١٠ ~

هل بصري معدل وصد رحب النب سي سارت دبسين ومدارس موسطن ومكننتما العامد ، والمدينة شاكرة تذكر بالإنسمام الكبير بين

البشر ونؤكد عالمية الروح الني فدمها حبران

الى شعوب العالم"- ومُحت دلك هفرت كلمات لحيران: 'قد كان هي قلبي ان أساعد

«It was in myheartto help a little

اقرباء جدران، وهـد احسط تحديقية عيايي

مأكرهور وألاشحار راد عليها امس رئيس

واستمرت حقلة رفع السنار ستو ساعت

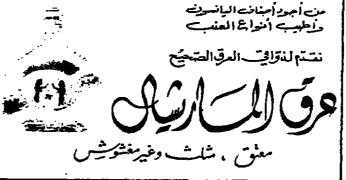
because I was helped much ».

عمم النصب ونقده دليل دعران اهد

عَليه لانني سوعتت كثيرا"

ملدمة بوسطى اربع ارزات •

من أجود أمنان اليانسون وأعليب اكنواع المعثب نتة الذوافي العق الصحيح





. شارع باستور الصيفى ت: ۲۲۱٤۲۷-۲۵۳۰۳

## شانوية سارسوپريوس المصيضية - العساوف ت ، ٢٠٣٧٤ و تعلن عذيد والنسجيل العام تدراسمت ٧٨/٧٧

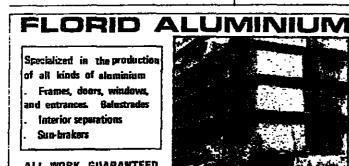
ره اعتبازامسين 10 آميدونسد مين ٩ - ١ ظهرا. ستجرعية المتحامنات الفولسية والاكتفاز في ٣- ٤ مت أولس ١٩١٧ مشبداً الدروسب المنيث ٥ تشدرمين أولس ٧٧ صعفوفها حدث الدووشسة تعستى البكالودي والقهم الأول بغرعيها العلي والادب

سرامجها: عسرو - انكليزي و بختلسطة الاُسالُادَةُ؛ خية من هملة الإجلاكيث الجامعية والمُصالَبات لصغوف المواضار التقيات مؤمنة.



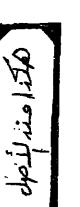
# **EACH SATURDAY ONE WEEK L.L. 1525** TWO WEEKS L.L. 2050 hotel

CONCORDE LAFAYETTE



ALL WORK GUARANTEED

MATAMEN RAARDA ROAD, MAIN OFFICE 450374/5



اللنانية" تــؤفــر

توحيه النداء الذي كأنت قد قررت

توحيمه الى السراي العام العالمي •

ارتفعت تقديرات

تكاليف اصلاح معمل

النفايات من ستة

ملايين المى ثمانية

اختفت من السوق

انواع من السكايير

الاجنبية كما اختفت

منالريجي، مما شجع

على استثناف عملية

أوتبيل كونكورد

شارع باسس - تلحویه: ۱۱،۱۹۰۱۹

دار المضانة

"ميموزا"

يبعدأ التسجيسل يزميسا هسن

التهريب

ملايين ليرة!

طرأت

حعلت

تطلورات

"الجبهــة

# يس بحثمع بالحص ويطرس وباركر ولسن والمقدم الخطيب

على رغم عطلة الاهد، شهد القصر الجمهوري طوال قبل ظهر امس نشاطا سياسيا واسعاء تركز على تطورات الوضع في الْجُنوب، في التاسعة صباحا استقبل الرئيس اليّاس سركيس رئيس الحكومة الدكتور سليم الحص وبحث معه على مدى ساعة في الوضع العام والمعطيات الجديدة على صعيد الجنوب محليا ودوليا • وفي العاشرة غادر الرئيس الحص قصر يعيدا وتوجه الى مقر قيادة "قوة

الردع العربية " حيث رأس اجتماعا ضم قائد "الردع" المقدم سأمي الخطيب وبعض المسؤولين الفلسطينيين وعاد رئيس الحكومة بعد ذلك الى قصر بعبدا • وعلى الاثر عقد اجتماع بركاسة رئيس الجمهورية، حضره الرئيس الحص ووزير الفارجية والدفاع

السيد غُوَّاد بطرس وسفير الولايات المتحدة الاميركية في لبنان السيد ريتشارد باركر والقائم باعمال انسفارة الاميركية السيد جورَج لين `وقائد "قوة الردع" المقدم سامى الخطيب• وقد استمر الاجتماع حتى الاولى بعد الظهر ، فغادر الرئيس العص والسفير باركُر والسيدُ لينَ قصرُ بعبدًا منَّ دُونَ ان يدلواً باي تصريحًات • واكتفى السفير الاميركي بالقول "ان قضية الجنوب كانت في طليعة

وامتسععن الاجابة عن اي سؤال او اعطاء اي تفاصيل • وعلم أن البحث تركّز على المعطيات الَّجديدة بالنسبة الى الجنوب. وتوقّعتُ مصادر عطلعة أن تطرأً تطورات ايجابية سريعة قد تعلن في القريب من

شأنها وضع حد للتدهور في المنطقة الحدودية • ولوحظآن السفير ألاميركي الذي نشطت اتصالاتممع المسؤولين اللبنانيين منذ عودته قبل ثلاثة ايام ألَّى بيِّروت، قد قطَّع عطَّلته امَّسْ لَمتابعةمَّذُهُ

وكان الوزير بطرس قدأخر سفره الى نيويورك وواشنطن "يُومين او ثلاثة ُ كما قَالَ: فَيَ انتظَارَ نتائجَ الاتصالاتَ الْجَارِيَةَ، وَربما اعْلَنَ الْيَوْمُ الْمُوعد الجديد لسفره في ضوء هذه النتائج التي وصفت بانها ايجابية •



لتسجل نومسيا من ٨ الحا أفهل اوبناه لموعد Enfin à Beyrouth

et pour la lère fois au Moyen Orient hristian J **BOUTIOUE PRET-A-PORTER** (en exclusivité)

Ouverture: 29 Sept. 77 rue verdun-imm.wakf druze

تعلانےعنے وصولی

• محموعات ڪهريائية ومحرڪات دينزل ماركة توومت DORMAN" • مضخاك عمودية لجيع المشاريع الصناعية والزراعية

شارع الراشديمن ـ بنايت بلديجي المغرالجديير تلفون ۱۱۵۸۵ بیردت - ص . ب ۸۲۸ – ۱۱

ـ جهزت درحلة الروغة بأفتصاعبات وبأحدث الوسائل وتستقبل ابتداء من 7 سنوات • ــ تستمر في التسجيل لمرحلتي الابتدائي والمتوسط-

ـ تؤمن النقل عن كُلُّ المنَّاطقُ واليها • ـ تندأ التدريس في 7 تشرين الأول.

العنوان: برج البراجنة ـ المنشيسة، شيارع عثميان، المهاتسة

صاحبها ومديرها الاستاذ كامل برو

FRANCEL

· Programmeur

INFORMATIQUE

FRANCEL

(Institut Technique) SCIENCES COMMERCIALES

ET DE SCIENCES COMMERCIALES

Teneur de Listes

Comptable Chef Comptable

Expert Comptable

Gestion des Entreprises

Comptable (TS)

 Baccalauréat Technique (BT 1) Raccalouréat Technique (BT 2) Révision et Expertise

Analyste de Systèmes
 Informaticien Supérieur

SECRETARIAT

Institut

Dactylo

Secrétaire Sténographe
Secrétaire de Direction

Programme Applique Intensif sur Ordinateur IBM L'Institut FRANCEL applique les méthodes les plus recentes et les plus éprouvées de l'enseignement rechnique supérieut. Preparation aux examens d'Etat Libanais et d'Etat Français.

Préparation directe à la Profession. Acqueil, orientation et inscription, tous les jours, de 9h. à 19h. Achrafieh - Rue Adib Ishak - Imm. Assaf

Entre l'Hôtel-Dieu et l'Hôtel Alexandre TEL: 324.568

super collection automne-hiver 77-78 CENTRE VERDUN - CONCORDE - TEL: 354795

يتابع ممثلو الكتل النيابية في اجتماعهم غداً الثلثاء البحث

في صيفة تجعل الوفاق يسير على خط واحد مع تنفيذ اتفاق شتورة، فلا يظل الجدل البيرنطي قائماً حول اي منهما يتقدم

ويُجتمع ممثلو الكتل النيابية وصوت الرئيس سركيس يرن في أذانهم في رسالته لمناسبة ٢٦ ايلول: "أن الوفاق بينكم هُوَّ المَدَفُلُ الَّي كُل شيءَ، والاساسُ الذي يبني عليه كلُّ وهذا القول يلتقى مع قول سابق للرئيس المص امام

المجلس النيابي عند طلب تمديد الصلاحيات الاستثنائية ستة اشهر اخرى وقد جاء فيه: "اننا ننظر الى تنفيذ اتفاق القاهرة على انه قضية قائمة بذاتها • وننظر الَّى الوفاق السياَّسي على انه قَضِية قَائمة بناتها ايضاً • ولا يجوز أن تكون احدى القضيتين شرطاً لتعقيق الاهرى بل نرى وجوب العمل على تحقيق الأمرين معاً لان الوصول الى احدهما يساعد على الوصول الى الآخر " •

وعلى رغم حملة بعض القيادات النيابية والسياسية على هذا القول الصريح الواضح والواقعي، فان الاكثرية في المجلس النيابي اصبحت الآن مع العمل على تحقيق الوفاق وتنفيذ الاتفاق معا وعدم تقديم المدهما على الآخر او ربط هذا بذاك لئلا يتجمد البحث والحوار وتعطى اسرائيل الذرائع لابقاء الوضع في الجنوب مشتعلًا •

وقد أثهم عدد من النواب زملاءهم الذين ربطوا الوفاق بتنفيذ الاتفاق بأنهم يقدمون حجة مجانية الى اسرائيل كي تستمر في استغلال الخلاف بين اللبنانيين لاشعال جبهة الجنوب في حين أن الوفاق يساعد على اطفائها • وقد تأكد ذنك بقول الرئيس سركيس في رسالته الاخيرة الى

اللبنانيين أن الوفاق هو المدخل الى كل شيء والاساس الذي ويقول الرئيس الحص في هذا الصدد وتأكيداً لوجوب تقديم الوفاق على اي شيء آخر ، لانه يحقق كل شيء ، انه بالوفاقُ! يبنى الجيش القوي الكامل عدة وعدداً وبالوقّاق تتحقق عُودةً المهجرين الى منازَّلهم ومناطقهم • وبالوفاق يعاد بناء لبنان

البناء والتعمير وبالوفاق يترسح الامن ويتوطد وينهض الاقتصاد من كبوته وتستعيد المؤسسات العامة والخاصة نشاطها وحيويتها • ويتساءل الرئيس الحص هل اذا تعرض عضو في الجسم

قالالشيخ بيار المجميل: "انوضع

الجنوب اشبه ما يكون بورقة تلعب

بها كل الاطراف لتأمين بعض

المصالح باستثناء مصلحة لبنان

وأضاف رئيس الكتائب: "ان

تَثَازُما اخذُ يلف الدعوة الى مؤتمر

جنيف هذه السنة، على ما يستنتج

هن قول لوزير الخارجية اللبنانيذ.

ونحن في مثل هذه الحال نحد انصنا

مقيدين عن النحرك بفعل اخطبوط

يتمكن من نشاطنا من دون ان نسعى

ألى انْقَادُ انْفُسْنَا مِنْ هِذَا الْفَطْرِ ، في

حبن انه من غير الجائر ان بترك

بلادنا وشعبها يستسلمان للنهرف

والشر • فالوضع في الجنوب آخد فُي

التطور على آيدي ذوي المصالح

المتنافرة، وقد تخطي المجاليـنّ

المحلس والعربسي السى السواقسة

الدولي، ومرد ذلك الى التهرب من

تنفيذ ها اتعق عليه تكرارا في شأن

انسدات المسلمين الفلسطينيين من

واذا كانت هناك خيوط دقيقة من

الامل يتمسك بها بعض الجمات في

انتظار أخر يوم من ايلول: فان

الوضع لـم يعـدُ يحتّمــلُ التأجيــلُ

والتسويف ويحتم علينا ازنرفع هذه

المسؤولية الى المحافل الدولية ما

دامت المعركة أخذة في التطور

والتبدل كعملية استدراج ألى الخطر

الكبير، وما دامت الدول العربية

عاجزة حتى الان عن حسم الموقف

رئيس الصرب السوري القومسي

الاجتماعي بايجابية رسّالة الرئيس سركيس في نكرى ٢٢ ايلول ودرصه

على استمرار المسيرة • واكد ان ازمة

الجنوب سببها التدخل الاسرائيلي

في شؤونه، والتذرع بان السب هو

الوجود الفلسطيني هو ذريعة واهية •

الرئيس ايجابية تتغطى الأزهة

الدَّاخُليَّةَ وَلا تَدُخَـل فَـي تَفاصـيــل

الاصلاح وبناء لبنان الغُدَّء لانه منذَّ

توليه سلطاته فضل أن يعمل اولا ثم

يقُولَ وهذا نابع من حرصه الزائد

لْكُنْناً من ضَمَّنَ الثَّقَةَ بالرئيس

سركيس نريد ان نؤكد ان لبنان الغد

لا يُعكن أن يبنى على أساس محاورة

المسيحيين والمسلمين وتفاهمهم

فلقد اكدت الازمة اللبنانية ان التيار

الموطني هو اشمل بكثير مما يحاول

الطَّائفيَّــونَ ان يصبوروا ويشــكــل

القاعدة الشَّعبيَّة الكَّبَّريَّ، وهـذه

القاعدة الوطنيـة التـي تـجمــع

المميحي والمسلم في موّقع وطنى

وقومي وتقدمي واحده هي وحدها

الاساس الصالح لبناء لبنان الغد، واننا واثقون ناند اذا زال التسلط

على سلامة المسيرة •

قَالُ الدكتور سعاده:"ان رسالة

المنطقة الحدويية -

الني على حسابها تلعب الاوراق" •

الحميّل: حيالالتطورالخطير

يتحتم رفع المسؤ ولية للمحافل الدولية

ولأفائدة من انتظار اخرابيلول

بالضرورة اللازمة والسرعة القصوى•

ان ثمة سؤالا يطرح نفسه على

الدول العربية، وهو هَل ان الرأي

العام العالمي ما زال ينظر اليّ

اللاحثين الفلسطينيين كشعب مشرد

عن ارضه ووطنه، ام انه آخذ بتناسي

القضية الأساسيسة بعدما تشعبست

الاهداف والاغوار والطرق والغايات:

وماذا لو تحقق العرب والعالم اليوم

من أن اللبنانيين يكادون يصبمون

عرباء في بلادهم بعدما ترد منهم

عسدد كبيسر وهجسر عسن المستسازل

والارزاق، خصوصنا فسى الجنبوب؟

فاللبنانيون يعانون اليوم من هذه

المشكلة الخطرة التي تضيف الى

عشكلة المنطقة الاساسية مثكلة

اخری ما کان اغنانا عنها او ضبطت

الشرُّون والمواقف بدل ان تتمكم

المزايدات والعفويسات فسي جوهسر

وختم الجميل قائلا: "ما زلت اجد

نفسى مضطرا آلى التكرار والالعاح

ان يَّقْف الفَّادة اللبنانيون موقفاً

مؤسدا ويقولوا الكلمة الجريكة

والصريحة فسيشأن بالادهم

ومستقبلهاء فيحملوا الدول العربية

والصديقة على تفهم الواقع اللبنائي

وضرورة العفاظ عليه كما كان قدوة

فِّي ٱلْتَعامل والتَعايش، وفي ذلك

مصلحة للبنان والعرب لا تدانيها

مصلصة ولا يتسقسدم علسيسهسا اي

الفكري والمادي سيبدو جليا ان هذه

واضاف: في الشؤون المصيريــة

نتوجه دائما بهدي المصلحة

القومية • الطبيب الجاهل يعالسج

اعراًضَ المرض من دون ان يتناولَ

المرض الاساسي بالعلاج، فتذهب

جهوده سدىء أها الطبيب العاقل

فيعاليج اسياس الميرض فتشفي تلقائيا كل الاعراض،

الازمة، الازمة اساسها الاغتصاب

الصهيونسي لارضنسا القوميسة فسي

فلسطين والتي ادت الى تهجير

شعبنا من فلسطين الى لبنّان وغيرٌ

لبنان ومصيبتنا في البنوب هي

في اسرائيل التي أغتصبت ارضنا

القومية وتخطط الاغتصاب المزيد:

ومن ضمن مخططاتها ارض لبنان

ان اسرائيــل تتــذرع بالــوجــود

الفلسطينسي لتعطسي اطماعسها

التوسعية واذا زال السبب

الفلسطينى تفتش عن تبرير جديد

كحكاية الذئب والخروف الذي عكر

اللبناني ـ السوري ـ القنسطيني

على تنفيذ المرحلة الثالثة من اتفاقً

شتورة واعلنت المقاومة الفلسطينية

استعدادها لالغاء كل مظاهر السلاح

وتسليم امن المنطقة ألى الجيش

اللبنانسي، بسادرت اسرائيسل السي

تصعيد الموقف في الجنوب، لذلك

ان تعميل الفلسطينيين مسؤولية

التصعيد قول غير صحيح، لانهم

يؤكدون استعدادهم في كل يوم لاخلاء الجنوب للجيش اللبناني"٠

والواقع انــه لمــا تــم التوافــق

الواقعة جنوب نهر الليطاني٠

ان الفلسطينيين ليسوا اساس

الحقيقة تشمل كل لبنان" •

الفصايا وتقرير المصائر°•

سياسيا واقتصاديا وتتدفق المسأعدات والاموال على ورشة

الاخرى السليمة في الجسم عن العمل في انتظار ان يشفى العضو المشلول؟ أي هل انه يجب انتظار تنفيذ اتفاق شتورة في الجنوب كي يصار الى تحقيق الوفاق الوطني: مع العلم أن تحقيق هذا الوفاق قد يساعد على تنفيذ الاتفاق وعلى تهدئة الوضع في الجنوب ويصبح تدخل اسرائيل مكشوفاً لا يتستر كما هو النَّمَالُ الآن وراء الخلافات اللبنانية التي تتفجر في الجنوب اضافة الى التناقضات العربية؟

للشلل وتعذرت معالجته بسرعة يجب ان تتوقف الاعضاء

ويحاول الرئيس كامل الاسعد عن طريق الاتصالات التي يقوم بها مع القيادات السياسية والنيابية التي تربط الوفاق متنفيد الاتفاق، جعل القضيتين تسيران معا، حتى اذا اقتنعت هذه القيادات بذلك استطاع أن يضمن النجاح للاجتماع النيابي ويجعل المجتمعين يخرجون ببيان واضح تعذر الخروج بد في الاجتماع السابق بسبب استمرار الخلاف على أي من الوفاق أو الاتفاق يتقدم الآخر •

## الاسعد يسجل اعتدال الكتائب

ولاحظ الْرثيس الاسعد في الاجتماع النيابي السابق إن عميل الكتَّائب بدأ مستَّعدا للاخذ َّبهذا الرآي ولم يُتمسك كَغيره من النواب الذين أيدوا مطالبة ممثل حزب الاحرار بتقديم تنفيذ الاتفاق على الوفاق ولا بتسمية الفلسطينيين في معرض المطالبة بالانسماب من الجنوب: بل دعا الى انسماب جميع

المسلمين من دون تسمية او تمييز • وهذا الموقف الكتائبي شجع على توقع النجاح للاجتماع النيابي المقرر عقده غدأ والخروج بنتيجة ايجابية مرضية والمتقاء الاكثرية على قواسم مشتركة تجعل الوفاق والاتفاق يسيران معا وتجعل الانسحاب من الجنوب يتناول جميع المسلحين، لان هناك عناصر يمينية ويسارية لبنانية مسلحة ايضا يجب الدعوة الى انسحابها لتصبح المنطقة الحدودية فالية من المسلحين جميعا تسهيلا لمهمة القوة النظامية عنَّدما

ويقول مصدر نيابي ان الرئيس الاسعد لاحظ في الاجتماع السابق ان الاكثرية هي مع هذا الاتجاه وكان في امكاند ازّ يعسم الجدل بالتصويت لكنه فضل عدم اللَّجوء الَّى ذلك وأخذ الامر بالصبر وطول الاناة لئلا يؤدي تصويت الاكثرية الى تنفير الاقلية وعدم خضوعها والتزامها بالقرار المتخذ فيفقد عندئذ جدواه وقد يتعرض الحوار لمقاطعة الاقلية لد٠ فالموضوع في

نظر الرئيس الاسعد نظراً الى دقته، لا يعالج بالتصويتُ لان

تهم السيد دوري شمعون ، الامين

العام لصزب الوطنييس الاصرارة

اسرائيسل بعرقلسة مؤتمسر جنسيسف

و"استخدام الوضع في جنوب لبنان

ورقة للضغط على الدين يضغطون

وسئل عن رأيه في قول الرئيس

شمعون لدى زيارته الاخيرة للمثقء

انه ضد الوجود الطلسطيني المستّح

لكىنىم معانسوجسود الفلسطيسني

"عندما قال الرئيس شمعونُ ذلك

كان يعني على الأخص خطر الوجود

الفلسطيني المسلح في الجنوب:

لان ارالت ۗ هنا الموجود الفلسطيني

من الجنوب هو شيء ضروري جداءً

اذ ان الموضع متفجر وهذا يمكن ان

يسؤدى السي انفصار اكسر يجتساح

يؤدي الى خسارة الجنوب، واذاً كانَّ

الرئيس شمعون لم يتطرق في عديث

هذا الى ترديل الفلسطينيين جميعا

من لبنان، فذلك لاند يعتبر أن عنا

الموضوع لينس مرضوعنا بنائمة

الفطورة ويجب الاسراع في معالجت

وعن مقيقة موقف المزب حيال

هنَّا ٱلموضوع قَالَ: "أَنْ صَوْبَ

الوطنيين الأحرار مع الواقع اللبناني

زما ينظلب مدا أنزاقه سابي

واقتصاديا واجتماعيا واستياء ومذا

الواقع يفرض الا يتحمل لبنان منا

العبء الفلسطيني الكبيرد كمسا

يفرض توزيع الفلسطينيين مردنيا

ريثُما يتم حلّ القضية الفنسطينية.

وتُنحن نظالب بان يتم توزيع

الفلسطينيين على البلدان العربية

الشاسعة الواسعة: لائد كما تلبندان

الاخرى العن في تصنيد عدد الغرباء

عَلَى ارضها ، كَذِلكَ يعق ننبيان

الفلسطينيين طوعاً من الجنوب:

فاجاب: "أنا مع ترميل الفلسطينيين

من جنوب لبنان بأية وسيلة، لانني

اعتبر ان وجودهم خطر على بقاء

الجنوب، ولانني اعتبر الجنوب جزء!

عرفات اخيراً أن الوجود الفلسطيني

المسلح سيستمر في المجنوب: قال:

"ربطا ان ياسر عرفات عودنا دائماً

الا تنسجم افعالد مع اقوالد: فند:

لم نعط اية اهمية نكر مد • شفعيا نم

اكن انتظر انسدابا فلسطينيا عن

الجنوب على رغم كل التفاقات،

لان هذا يتناسب عع تصرفات ياسر

عرفات خلال السنوات الماضية : وهو

القضية الفلسطينية وياسر عرفات

حر في تصرفاته تجاه الفلسطينيين

لكُنّه لّيس حرا في ان يبقى لبنار

واللبنانيون يدف عين شين مين التصرف، والوضع في الجنوب سيبقي كما هو ما دام الفلسطينيون

وتعليقا على قول رئيس وزراء

اسرائيل مناهيم بيفن انه يوافق

على وقف النار في الجنوب: قال

السيد شمعون: "في اعتقادي

ان اسراسیّل تسمی الی استمرار النوضع فی المصنوب علی ما همو علیم والدلیمل علی

ذلك تصرفاتها واستنرار هذا الزغع

يظهر انه من مصلحتها: اما لانها

تريد أن تعرقل انعقاد مؤتمر جنيف ،

واها لأنها تريد ان تعتمد الوضء

الجنوبي ورقة ضغط على النير

يحاولون الضفط عليما، أو لتنفيد

مخطط تقمير الأوضاع في البندان

وقيل له: بعد زيارة الرئيس كميل

شمعون الاخيرة لدمشق ، هل من

المربية"،

راينا سيقضي نھائيا على .

وُعَنْ رأيد في قول السيد ياسر

لا يتجزأ من الوطن اللبناني

تحديد عدد الفرباء على ارغَــ" ، وسئل كيف ينكن تنفيذ انسماب

مثل الموضوع الأول" •

المنطقة بكاملهاء كما يمكن

المسالم ، فَاجاب:

دوري شعون: اسرائل تستخدم

الوضع في الجنوب ورقعة

للضغط على الذن يضغطون عليها

الممكن القول انه تم الاتفاق على

استراتيجيــة معينــة بــيــن حــزب

الوطنييس الاهسرار والمسؤوليس

السوريين حيال الوضع في الجنوب

فأجاب أ"استراتيجية جديدة؟ لا

نستطيع قول ذلك، ولكن الموضوع

هو بقدر الامكان تقارب في وجهات

النظر وتعتين للعلاقات بين البلدين

وَسَّتُلَ كَبِفَ بِقُومِ السِنَّةِ الأولى مِن

عهد الرئيس الياس سركيس: وما

هُرُ رَأَيِدُ فِي الْرِسَالَةِ الْقِي وَهِهُمَا الْي

اللبنانيين، فأجاب: "مَا مَنْ شَكَ فَي

أن رسالة الرئيس سركيس فيها

انكثير من الواقعية: وقد جاءت هذه

الرحائة بعد حكم سنة وفي ظروف

معبث بسناء ونصن نتقيدر مندد

الظروف، تكن الشعب كان ينتظر لو

ان انرئيس خاعب في رسالته اولئك

انفين يخربسون لبنسآن وقسال الهسم

كفيء واندرهم بأن الاستبرار في

هَنَا التَصْرِفُ سَيْضَعَ لَد حدا هو وجميعً

النبنانيين الى جانبه"،

والمواضيع المصيرية الآخري؟

انشقيقيز"•

السلبيات في بعض الحالات تكون اقوى من الايجابيات والاقلية اقوى او اكثر فعالية من الاكثرية • ويرى نواب مُستقلون في حال فشل الاجتماعات التي تتمثل فيما الكتل النيابية وتُعدر الخروج بصيغة اتفاق على الوفاق، انه لا بد من العودة ألى الفكرةُ الَّتي كَانت مطروحة قبل الاخذ بفكرة تمثيلٌ كل التيارات في المجلس لمناقشة صيغة الوفاق ، وهي جمع اكثرية من النوابُّ الذين سلَّكوا سبيل الاعتدال خلَّال الاحداث ومن الذين يرتأون الان سلوك هذا السبيل، وهذه الاكثرية هي التي تستطيع نظراً الى اعتدالها وانسجامها ان تتفق على صيغة للوفاق تطرحها على المجلس وعلى الشعب

della in lita

وتحظى بتأبيد البلادء وهذا كان رأي الدكتور امين الحافظ وعدد من النواب المستقلين الذين بادروا الى عقد سلسلة اجتماعات ونقلوا وجهة نظرِهم الى الرئيس الاسعد قبل ان يتغلب الرأي القائل بوجوب عقد اجتماعات نيابية تتمثل فيها كل الكتل والقيارات، وجمع المعتدلين مع المتطرفين والمتصلبين بحجة أن لا معنى لاي صيفة وفاق ولا جدوى أذا كان الاقطاب او من يمثلهم غائبين عنما ولم يشاركوا في وضعها ، واند لا يمكن الأكثرية المستقلة والمعتدلة مهما بلغ عددها، أن تلعب دورها وكرة

الوفاق ليست في ملعبها بل فيّ ملعب الاقطاب• ويقول النائب ناظم القادري الذي لم يكن في الاساس مع فكرةً جُمَّع ممثلي مختلف الكُثِّل والنَّبيارات في المجلس لانه استبعد الوصول بُهذه التناقضات الى ايجابيات: انه سيواصل مع عدد من النواب المستقلين وشخصيات سياسية وفكرية من خارج المجلس؛ اذا فشلت الاجتماعات النيابية الموسعة؛ العمل من اجل وضع صيغة للوفاق يبنى عليها لبنانُ الغد وتحظى بموافقة الاكثرية النيابية والشعبية، اذ ان اي وفاق لا بد ان يترجم الى قوانين وتعود الكلمة الفصل فيها الى

المجلس النيابي ويضيف ان الاجتماعات المحصورة التي عقدت لهذه المغاية قد تنتمي في اجتماع يعقد اليوم الاثنين في منزله الى وضع ورقة عمل تركز على لّبنان الاقتصادي اكثر مما تركز على لبنانّ السياسي، لان لا خَلاف بين اللبنانيين على الامور الاقتصادية والانمائية والأجتماعية انسا النلاف بينهم على الامور السياسية، فيكفى ان يكون الامن والغلاء ومكافحة البطالة وتحريك ورشة البناء والتعمير وتنشيط القطاعات العامة والخاصة يكل مؤسساتها والنهوض بهاء وهو ما يهم الشعبء لتكون ورقة العمل مقبولة لدى الجميع٠

ا کرامی یکرر دعوته المصالحةالوطنية

کرر الرئیس رشید کرامی دعوته الى حشد الطاقات الخيرة وازالة العقبات من طريق الوفاقُ السياسي "لان المصالحة الوطنية هي طريق

السلام الحق ومن دونها لا أمن ولا ازدهار " • وكان الرئيسس كرامسي استقبسل اهس وغدا هن "جمعية" المثقفين اللبنانييسن" زاره في طبرابلس برئاسة الدكتور فاروق نجار وعرض

الساعة العاشرة الى الاولى بعداً الظهر شارع هدام كؤري ـ قرب عيدليث بربستول الماتث

الجهساز العرجيب لكشف العملة المزورة Pratic controll/American type

الأغسني عُسنه في المؤسسات والمسارف والشيكات الوكلا، والموزعود في لبنان : صسداً في الكين للك

شَنَارَعُ الْكومودورَ الْحَمالِه مُنتَلَمْونَ : ٢٥١ ١٥٨٩ ارسلان:لولاالوجود الفلسطيني المسلح SCHOOL OF ENGLISH لمااستطاعتاسرائيل and secretarial studies التدخلفي الجنوب LAL EL DIB TEL 413787 - AMSHEET NEAR AMSHEET CAMPING

تعليقاً على الوَّضَعِ في المَّنوب، قال الامير مجيد ارسلان: "یؤنتنی کثیرا ان اری کل یوم انَّادُفُ مِن أَبِنَاءُ الْجِنْوِبِ يَعْرُونَ امَامُ منزلي فسي خلسدة تاركيسن قراهسم وَمُبَّتَكَاتِهُمْ وهِمْ يَرْحَفُونَ نَمَـوُ انعاصمة لينقذوا انفسهم عن الموت والهلاك

وانا لا ازال عند رأيي انه لو لم يكُنُّ هِنَاكُ وُجُودَ فَلْمَطَّيْنِي هِمَلَحَ فِي البنوب لنا كان في وسم اسرائيل ان تتدخل في شؤوند وتقصفده ونأمسل مسن الفلسطينييين ان

يثعروا بخطرورة بقياء وجودهم المسلح غسى الجنضوبء لأن ذلسك سينفق أفدح الاضرار بهم وبقضيتهم وبانشعب النبناني السذي اصبحت حياة ابنائه في الجنوب جميما ،

واتمنى على الجميع ان يسعملسوا ويتحتوا ٠٠٠ اى ان يقملــوا لانقــاد الجنوب فبل فوات الاوان ويتجنبوا المرايدات النفظية التي فيها كثير

pour chaque äge

عن لنساست"،

un modèle

مؤسسة محمدا سماعيا اللتما السوكسلاء السصأصون لاشده التمنأعات الإنكنروسد البابانية AIKO-KASUGA غناهة روبال هلوال عرسيدس شارع سؤريا بنابه عالمه وعمدق - 50A+YT - 503+57 -۱۱ ـ ۱۹۶۶ عي پ ۱۹۶۶ ـ ۱۱

لتسجيل من ٦ أنيلول عتمت ١٠ مُشيعن عنول

تعلن لزبائنها ولجميع المتعهدين الكرام عن ومول رفوش آلية على دواليب من احدث ما انتجند الشركة: طراز ٥٢٠ سعة ٢:١٥٦ قوة ١١٤ حصاناً طراز ٥٣٠ سعة ٢٠٢٠م ٦ قوة ١٣٦ حصاناً ندعوكم الى معاينة

ومشاهدة الرفوش ف [محلاتنا الكائنة في بيروت

التلفون: ١/٠٥٢٠/١



(أَسَاكُو مَعِكَارِمَانِ } النِسَارِ الْعَصَبِ التَّذِكَارِيَّ • وبدا الى النبيار الشيح امين الدميل،

مهرجان المنصورية

الجواهر تنمينة والعيناتمن نظارات الإكيم الطبية

فرع ثان: الطريف بجانب صيرلية

يشرن: ۵۹۱۰۹۵/ ۱۰۹۵

تقود العين الحالحياة

عدسات لاصقة -عيون اصطناعية -الدتهمع

الظريف ٣٦٨٦٣٣

HAKIM OPTICAL

فرع اول : تجاه جامعة بيروت العربة شارع عشيف الطبي ٢٩٧ ٢٠٢

ربدب بالإحاسة عين تبساؤلات مين

بة، ُهـنُ الوثائـة المــرورة، مـن

طبل والمخطيف والتسركياء عسير فاء • • • • ماهيدث وسائيل المرافسة

للرونبة ومعدات الحماسة المزحودة

سأ باحجام مصعرة سهلة الاستعمال:

رز وهيث نعيش والي اي مكان نساهر

كنة ، يعكنك مقلها مسهولة معك همت

C.C.S. COMMUNICATION

CONTROL SYSTEMS L.T.

TELEX: 918055 MEBSCO

بأ. ١٣ حنسهما للمحجسول عليي

منالوح الذي يعرفك الى أخر ما صمم

المفرة التلصص والتقمير والتروير أأسائل المتوافرة لمحاربتها

لمكاتب موصودة فبي بسويسورك

LYCEE ROUMOUZ

ANTELIAS

13 WILTON MEWS-

LONDON SWI - U.K.

TEL.: 01-235-9112

BELGRAVIA

ROUMOUZ SECONDARY SCHOOL

للبسنين و البسنات المستنات المستنات المستناس سنتان المستناس المستنان المستان المستنان المستنان المستنان المستان المستنان المستنان المستنا ت الروضية بالمنهج السرّسيي وبالفرعين الفرنبي والأنكاري ن الفلسفي اساتذة جامعيون من ذوي الخبرة والاختصاص

مصائيات للصفوف الابتدائية لتعلج اللغات على لطريقة السمغية البسرية نحدية

سجيلة سقريوميا قبل الظهر ال الاقساط مدروسة - النظايات مؤمّنة المرثميو الدكشورمغوص الرثمور دريس في ٤ نشرن الأول ينزين الا

> إلى الصناعيين وتجارا لأجهزه الكهربا ثبيه والالكتروبيين فخيري لبناون والبلادالعربيحت

مركزالعلوم الالكترونيه ببادارة النقيب محدفتج الله رخرة ٢٥ عاما بالتعابم المربي .

ويستاري عبرالله طالد رتلفون ٢٣٦٩٠ وي ٢٠٥٥،٥٠٠ لا عدما سامل فعين

now introduces Callons

Léon Topdilan

Ara Yérévanian Club

Less moving parts and

Integrated inside

Mitsui

ICs in all circuits

fewer maintenance visits

mechanisms

Solid state electronics and

الشبح نشبر الدمبل بلقى كلمته في مطرحان عرير وبدا في الصف الإمامي الشبح بدار الحميل والورير روفاس، والى وشارك في المهرجان الوزير فريد روفايل واركان الكتائب وعدد من ممرجانان كتائبيان اقيما امس، احدمها في منصورية المتن والاخر نواب المسزب ورؤساء الاقسام في غزير هيث ازيح الستار عن الكتائبية وجممور من ابناء البلدة نصبين تذكاريين للدين سقطوا من والقرى المحاورة • أبناء البلدتين في حرب السنتين، و حرى الشيخ بشير الجميل في كلمة القاها: "نصب أن نظمائن

المحبين والغيورين الى أن الكتائب

منذ ٤٢ سنة حتى اليوم لم تسمح ولا

مرة بأن يكون بين صفوفها احزاب

صَفيرة ولا سمدت مرة بأن بشرد

عن خطها احد، خصوصا ان على

رأس الحرب قائدا لا يزايد عليه احد

نريد في مثل هذه المناسبات

البى نحضرها اسبوعيا تقريبا في

مختَّل انداء لبنان، ان نؤكد \_

خصوصا بعد الذي بقال هنا وهناك \_

ان الشباب ما زآلوا مستعدين للسير

على الطريق التي رسمها الحرب وان

الالبوف ينتظرون الوقيت البذي

سُتدعُوهم قبم الْكَتَائب ليكونوا رهن

زالت واحدة وما زالت هي الرائدة،

واننا بأسم ألالوف من مقاتلي

الكنائب وناسم القوات اللبنانية

حتىء بيسن ايسدي المسزب ونصبت

اوامرد والشباب المومودون هنا

وفي كل مكان من لبنان يستمرون

في تأكيد انتمائهم وولائهم للكتائب

والقى مائب كسروان الكتائبي

السيد لويس ابو شرف كلمة عرض

فيها اسباب المرب التي جاءت

"تنفيذاً لخطة مرسومه من رمن بعيد

للقضاء على لبنان نطاماً وحرية"٠

وقال أن الكتائيب و"الجبيهــة

اللننانية" ما قابلت "الا ليبقى

ىالىلسطىنيين منىذ ١٩٤٨ "فـقـد

قاسمناهم المغنذاء والكساء

والمسكن ٠٠٠ واننا ملترمون بالقضية

الفلسطبنيذ لانها قضية حق ولبنان

كان دانما مع الحق: فكيف بالحق لمن شردهم الطلسم والغطرسة٠٠٠

ولكُن هَل أَبْسَالَ دَفَيْ بِالقَضَّاءَ عَلَى حَقِ الآخرين؟"

ونتهنى على سوريا "ان تكهل

مسرد السلام بسرعة وال تمسيع

الصائدين في الماء العكر من افساد جو النعاون" •

وكان رئيس فسم غزير السيد

حورث نوتنجي القي كلمة حيا فيها

"شُهداء الله الآربعة الذبي من

فيانطلياس

وكان قسم انطلباس الكنائبي

سدر ساء أسبب بالذكائ الالالآ

لىأسىسد. فأقام عشاء في كازسو

القوار فصره الشبخ بنار المعيل

وَعَدُدُ مِنَ أَرْكَانَ الْمُكْتَبِ السَّاسِيَّ

الكنائنسي والشقصيات المسينة

ورئيس تسم انطلياس السيدسيد إلياء

الجميل فدعا الى "الانطلاغ في ايّ

عمل ساسی او احتماعی من مندأ الفعل لا من مندأ رد الفعل"، وقال:

"علبنا في المرحلة المقبلة أن نُحدد

مفاهيم الوطنية الصحيحة"، ودعا

الى ئورد اجتماعية بيصاء تكون ردأ

على الوغسع الاجتماعسي السبيءً :

ورأى الله "من الضروري تركيز البني

النحفية الانمائية الني مس حلالهسا

منطور لسان لا ان تعالج قصابانا

الاحتماعية بطريثقة عشوائية

وعشائرية كما تعالج وبا للاسف

وبعد العشاء بحدث الشيخ اهين

احل تكريمهم ارنفع النصب"،

واصاف ان لبسان ما ضاق

لبنان موثلا للحريد •

انَ الكتائب تحب أن تؤكد انها ما

اوامرها (۲۰۰۰)

في الوطنية والإخلاص (٠٠٠).

حضر الاحتفال الذي اقيم ظهرا ي منصورية - المتن رئيس حزب الكتائب السيح بيار الجميل ورئيس اقليم المتن الشمالي الكتائبي الشيخ اميسن الحميسل وعضو المكست السَّبَانْسَى الْسَيَّـدُ طَانيَــوس سَابَــا ورئيس مصلحة الاقاليم السيد سليم رعيدي ورؤساء الاقسام الكتائبية ورؤسآء بلديسات المتسن الشهالسي وممثلون عن حسرب الوطنيين

افتتح الاهتفال مالنشيد الوطنىء ثم القي رئيس كتائب المنصورية السيد جريس الماج كلمَّة ماء فيَّهَا: "لننان في حرب السنتين اظهر انه يملك السلاح الحبار الذي هو ايماننا باللد وبهذا الوطن (٢٠٠٠) ولا فضل لمسيحي على مسلم او مسلم على مسيعي الا تقدر ولائده للبينيان والتضديد في سيل الدفاظ على کیاند وزجودهٔ ۰

وتلتد السيدة وداد توما الحاموش التى سقط لها ئلائة اولار ، ثّم تكلم الشيخ امبن الجميل ومما قاله "ان حكاية المنصورية كُحكاية لبنان ولسنا لنمدد رفاقاً لنا شمداء ونذكر بمأثرهم ووقفات العز المتي وفقوها (۱۰۰۰ بل نحن هنا ننمجد ببطولاتهم ونستلهم مآثرهم فيي طريقنا الى الوطن الذي حلموا بد وهى سيله نعدوا الموت وطلبوا

الشمادة (٠٠٠) ار قدينا الكتاة الأأر تحبه اعتداءات الفلسطينيين على اللبنانيين وتتصدى لهجمات هذا المعسكسر واعمالت التخريبسة (۰۰۰) من منكم لم نشارك معنا في هذه المعارك ولا بذكر حولات مقاتلي المنصورية وشباب سن الفيل ورفافنا في جسر الناشا ومن الدي تصدي للشيوعيبن وهال دون ربط بل الرعتر بالنبعة والكرنتينا؟ ومس ضاص

معركة حرج تاس

(٠٠٠) يوم كنا وحدنا كي الساح بقائل بتصميم عنيد فيما الآذرون مستسلمون او بحاولون التعاوض. وهدكم برلتم الى المتراس تواجهون العدو وتصعدون في الاشمر الستة الاولى ـ وعندما افاق الآمرون اخذوا برنجلون المعارك هتى اعطررتم الي الذادهم والغاذ المعركة وصبودكم

بكنبُ ف التعاون مع كبل البدول التديدة في اطار السادة الوطنية الكاملاء ومن هذا المنطلق بمديدا اسة كرسة الَّى كل منهد البنا بدا نم أراح الشياح بيار الدوسيل السعار عن النصب التذكاري الذي بمئل مفائلا حريما رافعا بندثنند بيد وبالبد الإحرى بهم بالقاء قنبلة -

منو البدي الفيد لتستبان وقلب المخططات الدولية أ٠٠٠١ والفوه بريدها عبأصلة فبنا وعتدره في اعماقنا بقمر بما كل معند ومكابر -ومن هذا المنطلق ننطلع الى

وشصر عهرهان غربر الدى افتم بعد الطهر الشبح بنار الحميل الذي اراح السنار عن تصب تدكاري بمنسل مثاتلا برفع العلم وفناة تسنده وسن

Trad Trust Co.



ورافيق المطران حكييم السي الكنيسة سلفد المنقاعد المطران

باسيليوس خوريء واقسم قنداس

احتفالي رأسه المطران الجديد الذي

القى بعد تلاوة الانجيل عظة تحدث

فيها عن المرهوم المطران يوحنا

بسول النوريّ وُدعا الجُمْيع الى المحمة واعـدا ان يكـون الــقـدوة

ولجميع الناس محبأ ومخلصا

بعد القداس انتقل المميم الي

بهو دار الوقف في البلدة حيث

قَدَمَت الْطَــوَى والمُرطبات: ثــم

اقيمت حفله خطابيسة قدم عريفهسأ

السيد جوزف جورج قطان كاهن الملدة الاب سابا داعر الذي ذكر ان

الاجتماع هو لنكريم ابن مفدوسة

المطران حكيم: وبعدما تحدث عني

صفات البلدة، لفت المطران حكيم

الى المشاريع التي باشرها المرحوم

ثم تعدث الصيد معمد !بي فرحات

من بلدة عنقون المجاورة . فأشاد

بدرايا المطران الحديد واعتبر اند

مطراناً لا لمفدوشية فيحسب سل

المنطقة بكاملها ، وقال: "ان البهجة

تغمر نفوسنا وببقى لنا هم اخوة

تنتابهم المحنية ونقتلعهم مين

المددورة في شمال منطقتها امن

وسلام وفى جنوبها لعنذ تحل بير

اهوة الزمان والعكان، ونسأل هلّ

نحن جريرة حب في محر البعضاء

العاصف؟ هلنحن استنباء القاعدة؟

اقول ندن المقيقة اللبنانية التي

نبنت على الدهسر ثبسات السقسيسم

المفاضلية، نسمين وجيد لمستسان

بعدد القى السيد عنا الخوري قصيدة، نم بكلم السيد نقولا دانيال

وأخبرا نكلم المطران مكيم فكرر

قولد: "اننى للجميع ، ولن أكون لفئة

عن دون أخرى" - وشكر الغطباء

واعرب عن اهله في ان بكور على

مستوى المسؤولية والثقة "وفي ان

تبقى المنطقد بمؤذجا للحمية وبعود

لبنان الى الالفة والمحبة موذجا

البطريرك حايك

يسافر الى روما

يعادر بيروت في الأونى بعد ظهر

غد الناناء الى روها البطريرك مار

اغناطيوس انطون التأبي حابكة

بطريرك السريان الانطاكيء لحصور

هلسات الاساقفية والاشتيراك نسى

هفلات اعلان فداسة الطوباؤى شربل

خبر مهم

بحرس بیانو "موسیی کارلیو" سعر ۱۰ل۰ل، مع الترکیب فی

كل المناطق ١٨١٤٤٦٦

ستبدل درسكم المعرليي

ماسم "نادي الرابية الفضراءً" -

الحقيفي" •

للعالم " •

المطران يوَمنّا بسول المورى،

مغدوشة – من ادمون شديد: المطران مبشال حكيم راعي طائعة الروم الكاثوليك الجديد في صيدا ودير القمر، زار قبل ظهر أمس، والمرةّ الاولى منذ سيامته مطراناً، مسقط رأسه مغدوشة حيث رأس قداسأ احتفاليا

البلدة كلهاء ومعهما الجهوارة وقفت عند المدخل الغربى وانتظرت في موكب كبير تحرك لدى وعول المُطران حكيم يتقدمـد صـف مـن الاطفال حملوا الشموع وسعف النخل واغصان الزيتون: فَيَّما عبق الجوّ بتراتيل الجوقة٠

# لقاءعندروفايل بينرزقوالجميل

التقى ظهر امس ورير التربية الوطنية الدكتور اسعد رزق والشيخ بيار الجميل والشبخ اعين الجميل والنائب لويس ابو شرف آلى مائدة وزير المسال والعسدل السيسد فريسد روفایل فی دلبتا ،

حضر اللقاء عدد من الشخصيات: وتخلله عرض عام للوصّع الراهن في البلاد وما تتطلبه هدد المرجلة من تضافر القوى والتعازن الصادق في اطار المصلحة الوطنية -

## مهجرون يشكلون "هيئةواحدة للمهجرين الوطنيين

عقد اشنس فني مركبز مهجبري الدكوانة ـ نل الرعتر في سياسنا". اجتماع حضيره الدكسور ميشال غريب عن "لجنة ممجري الدامور" والشيخ محمود العثمان الذي رأس وهدا من اعضاء "التجمع الوطّني لمهجسري نسل المرعستسر \_ الدُّكُوانَّــة" و"النَّجمــَع الوطــنــي عجري المسلسخ ــ الكرنقد وحضر فأننأ من الاجتماع ألسيد كمال

يونس الناطــق الرسمــي لـ"الاتحــاد الاشتراكي العربي" وحسن صسرا عصو اللجنة التنفيذية للاتحاد، واتفق المجتمعون عليي تشكييل "هبلة واحدة للمهمرين الوطنيين نسعى الى المطالبه بعودة حبيم الممحرين الى مناطقهم تدت شعار ان قضية المهجرين واحدة لانها

قصدة الوطن الواحد" ، والقبب في الاجتماع كلمات، ققال عريب "ال قضية المهدرين واحدة، وأنا كداموري ارفض أن اعود الى الدامور فعل ان يعود مهدرو المسلخ وبل الزعير والدكوانة والنبعة الى مناطقهم"،

## قتلا ثلاثة من افراد عائلة فاعتقل"الردع"احدهما

صدر عـن قيـادة "فـوة الـردع العربية " التلاغ الآني: "فـي نـاربــخ ۲۶/۹/۲۲؛ الساعة السادسة والنصف مساءه افدم احمد محمد عيه واحمد محمود طالب: عن بلدة نكريت: على اطلاق النار على عبدالله بعقوب وعائلته في بلدة بيت ملات من قضاء عكار: مما ادى الى مقتل ثلاثة من اهراد العائلو،

تدخّلت فرّدُ الردع العربية على المقور وقنضت على أحمد محمد عيه وهيُّ حَادة في ملاحقة المحرم الآخر وسبقبص علبه خلال فنرذ وجيزذه وبوشر النحقبق مع الموقوف وسيحال على السلطات المختصة "



PINEHILL COLLEGE

رَوْضِرَ ۔ إِيْدَا بِيُ - تَكُمِيلِي - ثَانِوي - مُختلِطة عَرْبِي انْكَلِيزِي النقل مؤمن إلى جسميع المساطف للعسام الدراسي: ٧٧-٧٨ الدينوالعسام: سَلْيُمخوري

> بد • الدروس فيت ٦ تشرين الأولت التسجيل يوميبًا قبل الظهر وبعنه.

IRAN INSURANCE CO.

شركة التأمين الايرانية

تستقبل زيانها الكرام في مكاتبها:

الحمراء شارع مدام كنوري ـ سنترمنقاره

ماتف: ١/٠٨٠/١

اوستوسية واد جسل السديب - مسلك سيمين

مات : ۱۰۷۸۲/ ۱۲۳۲۹ :

العاينيات: عَبِلِع نِجَارٍ وَضُوا رَحِلَانَ - إيليت غازاً ر - هندمتوضعت العلوم : جوزف خبرانلا - سليم خوبي - زخريا هليط - فبيل بعقلين الانكليزية : عدفان مباغ -طلعت عياس - سعَلدنيني - نجاة بَستي - نينيت شقير ، الفرنية : جورج معتوق - مخابل رميلى -جوذف شمون - تريزع يشي - يهى ابُرناه ه الإمتماعيات : هكتور بدرانت - تكيل مقبعت – انطواست معتوضت

الرّوضة: هان فاخورتي - مرتاخوريي

الريَاضة : انطوانت قرَّعي،

# المؤسسة المتالكية العسرسية

أسعار الأوراق المالئة التي شاركت في تنظير إسد ارها والتي تندا ولها.									
ستعار ستعار	ندة الات خط منوعة	لأجسَل الفسّاد دست	العثملة ا	الأصــــــــــــــــــــــــــــــــــــ					
= -			<del></del>						
1-6 6 2		1 4 1145	- ندرکن						
1.4		1.2	- سرنس	<u> </u>					
1 A 1 A		: 4 '14:	۰۰ ہے کی						
1 7 2		A COME	۔' حد سے	 					
5 v 7 z		* * * * *		_					
14. 14		1 f 100		ال الحق المنت					
; · · · ·		T 2 17	·- ·- ·-						
*A F =	14 T _ 1		۔ مد سے	سيمانك عي الدر براز					
: ,		L . 1.7.	د الصرسي						
• • • •		1:: #	٠٠ حد کس	د ده د ساست					
	7 . T A	1545		. سه سه مشو در					
10 F 20	10.0	1.15	۰۰ نمرسي	.: <del></del>					
* - 1	400 0 10 0	T & Little	سيني						
: A 🕶 🚊	16 F ± 1								
	14 Y 2	1.72	: <del></del> ·-						
• •	A			- <del></del>					
14 1 5	ay ve A	7.0							
	4. A	T. 2							
** * A		٠.٠							
• • •	18 * 2	1.7							
TE USE	.2 . 6 4	A C AFAR							
1. * 2	·. •	F 4 2	ره شاسي						
1	11	F 2 3 34	,						
		1.4.	ساسي	س <b>د</b> . سسسے					
	19.00								
: <u>-</u>		15.5							
		,							
	eyr. A	1 1 1 1 1 A		ساخا دد سادسا					
		5 A 5 . 2							
30 1 2									
1 1 F			عد . عد يعد						
		_							

الشنشاراتك ابتسل بالمؤسّسة المالية العربية ووا المشال أوبَهُ عَاوِرانَ مُنالِيَّةُ سَوَّاءُ الدَّيْخِيةِ فِي القائمة الْصَّلَاءِ أُوغِلَّيْرَهَا وَلِلْكَتَابُ فِ الصَّارَاتَ جَلَيْنِيةَ أُولِحُمِّلُكُ السِّمَةُ مَا أَرَاكُمُ التَّصَلُوا بَكَاسُوةِ الاستشارِ عَلى العَمْوان الشَّالِي،

مبدورت: بتأمية جيفيشور بلوك ٥ - ص. ب ٢٥٥٥ ١٣٠ - ١٥٥٥ مبدورت : ١٥٥٥ مبدورة المالات ١٦٥٠٥ مبدورة المحامد ١٥٥٥ مبدورة المحامش و ١١٤٠٥ مبدورة المحامش و مبداريس ١٥٠٠٨ مبدورة المحامش و ١١٤٠٥ مبدورة المحامدة و ١٥٠٠٨ مبدورة المحامدة و ١٥٠٠٨ مبدورة المحامدة و ١٥٠٠٨ مبدورة المحامدة و ١٥٠٠٨ مبدورة و ١٥٠٨ مبدورة و ١٨٠٨ مبدورة و ١٥٠٨ مبدورة و ١٨٠٨ مبدورة و ١٨٨ مبدورة و ١٨٨

# رسة بيروت للعسلوم الادارسية Beirut Business College

BUSINESS STUDIES COMPUTERS Programming ادرة الاصبحائي
 العشمة والدرقية Business adminis Systems analysis . Accountancy & auditing SECRETARIAT Specialist banking • نفسائي سيارق Management & marketing • الأدارة والقسوبيق Typing & shorthand • درستوست وسنت وسنت و Correspondence • Book keeping .BT1 & BT2 • بكثورياتجارية فيلل يومينا تتعمأه المسدرميين ١٧٧ - ٧٨ العربير ديناية بياد رامير وت تستان ، عرب الله إلا ها تشار . TESTE - TESTER Abdulation state ( من المناطقة المن

Following the NP+70 plain paper copier

# MALIFER CORPORATION

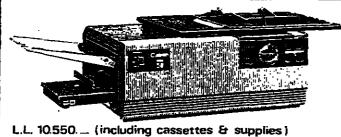


D.O.M.

Copies on plain paperClear, sharp, clean, fade-resistant, smell-and smudge-free copies

Comptoir d'Electricité

Quiet copying
 Easy paper feeding with sealable transparent cassettes



Armenian Catholicossate of Cilicia

Al Istishariyoun

Bank of Lebanon & Pakistan

Bank Saradar

# ECONOMICAL, EFFICIENT AND HIGHLY RELIABLE

ASK THOSE WHO OWN A

Bank of Lebanon & Kuwait . Marubeni Corporation Maurice Bonfils and the D.G. Jones & Partners Omega Engineering Co

National Shipping Co. Victor P. Tarazi a say Hassan Zubeidi We applied to our customers whose names do not appear due to lack of space. MALIFER CORPORATION S.A.L. WARRING P.O.B. 852, RAHBANE ST. AUTOSTRADE DORA, TEL. 251740 / 251741 / 254686

Mabtabouk

🗣 في وضع التعريفة الخاصة:

التعريفة الخاصة تكون نتيجة

تطبيق الففوضات المنصوص عليها

في أتّفاق تُسهيل التبادلُ التجارى

المُعقود في نطاق الجامعة العربية، او في الاتفاقات الثنائية مع الدول

العربيّة، على معدلات التعريفة

1 ـ يفتح المجال ادام مفاوضات

اقتصادية مجدية ليس مع دول اوروبا

الشرقية: 'مع غيرها ايضاً من الدول

التي تستفيد الآن من التعريفة

٢ \_ يحافظ على هبدأ الحرية

٣ ــ يحافظ على مستوى الحماية

٤ ــ يــؤمــن: علــى الصـعـيــد

الجمركي: نظاما تعريفيا عمليا

ومرناء فبدلا من التعريفة القصوى

غير القابلة للنطبيق، والتي تشكل

'عقابا " لا يتذذ في حق احدَّ ، يوجد

"تعريفة عامة" مُعتدّلة وقابلة

للتطبيق على البلدان غير الراغبة

في انشاء علاقات تبادل او تـعـاون

اقتصادي دع لبنان، كما يددث

"تعريفة تفضّيلية" عالدة لترغيب

0 - لا تترتب على تطبيقد اية

" - لا يؤثر على الاسعار الداخلية:

ــ يتعاشى تناول المواد الضرورية

ــ باستمرار الإعفاءات المنصوص

ـ باستصدار تنابير خاصة تمنح

"التعريفة التفضيلية" عفوا للبلسدار

التي تري السلطة ان مجمل علاقاتها

ـ بفتـح بـاب المزاهمـة بيـن

البضائء الخاصعة للتعريفة العامة

والبضائع المستفيدة من التعريفة

وفي انتظار هذا التعديل: نرى:

الشرقية الراغبة في الفاء اتفاقات

"الكليرنغ" الى طلبها٠

تطاعفا القعريفي الحالىء

اؤلاً - ان تستجاب دول اوروبا

ثانيا \_ ان نتماشي: خلال الفترة

الانتقالية: عنح معاملة الاعة الاكتر

رعايد: الا بتدفظ كلي في تبديل

الميزان التجاري

بين لبنان وكل من

رومانيا وبولونيا

وتشيكوسلوفاكيا

في الاعوام ١٩٦٨ (﴿ )

الاستيراد التصدير

المليون دل.) المشيون دل.)

1:-

1:5

1:4

1.5

3 - 2

£:9

Sil

7:1

٤٠٤

A : T

10:2

17:0

13:5

Yert . Far

79:5

5001

TYLE

2.0

15:1

4:4

አደፕ

354.

17:1

51: •

TC:T

T£: •

T4:2

27: •

Y . . .

(★) ان اهماءات ۱۹۷۳ هی

جلسة الضمان:

استشفاءوفروع

يجتمع الميسرم مسحلسس ادارة الصندوق الوطني للضمان الاجتماعي مفعصاً جلسته الاطلاع على رأيً

اللجنة التي كلفها ان تدرس تعديد

كُنا بدرس انشاء فروع جديدة غي

ثانوية القديس

يوحنا الحديثة

الحدث التلفون ٢٦٢٨٠٨

انكليزي التسجيل مستهر يوميا .

النقليات مؤمنة •

عربي – فرنسسي عــربــي ــ

المصان والزقنوف علسى عراهال

أَعُولُ الاستَّتَفَاءَ في النفارجَ.

الاقتصادية مع لبنان تسمح بذلك،

عليما في التعريفة العادية المألية

زفي الاتفاقات المعقودة مع الدول

تضعية مالية، بل على العكس قد

الدول في التعاقد مع لبنان •

يوفر للفزينة موردا اضافيا .

بزيادات تعريفية محسوسة •

العربية:

التفضيليّة •

رزهانيا

1574

147.

1776

144.

1971

3575

1977

1574

1979

1941

1575

تتيكوسلوفاكيا

الاغيرة التي نشرت .

الممركية الممنودة للصناعية

التفضيلية •

🗣 فوائد هذا الحل:

المعادية دون مقابل

من فوائد هذا الحل اند:

التجارية المعتمد في لبنان٠ ِ

# ماكان لمصلحتها فعلته وماكان لمصلحة لبنان تلكات عنه السبوع الديون وزيادة الأجور الله ة خماسية توصى بالغاء اتفاقات المقايضة (الكلينع)

ها برید الیها، علی اعتبار کون

التصدير اليها يغضع لغطة عامة

ترسمها حكوماتها آو مــؤسسات

متخصصة تسعمسل بتسوجسيسه مسن

فيات من المتوجب ان يتمسك

كُما ان مندوب وزارة الصناعة

اشار الى ان وزارته (وربما وزارة

الزراعة ايضا، التي لم تتمثل في

الاجتماع) تتمسك ببقاء الاتفاقات

على اساس كونها ترغم ــ ولو نظريا

ـ دول الشرقية على شراء مقدار

ان التعليق السذى يتبسادر السي

الذهن في هذا المجال انتا لا

نستطيع، لمجزد ارادتنا، الابقاء

على أتفاقات "الكليرنغ" ما دام

الجانب الآخر غيسر راغسب، فيما

عزوف دول اوروبا الشرقيية عين

الاستمرار في الاتفاقات المذكورة

يرجع لا الى الاسباب التي سبق

ذكرها وحدهاء بل الى الاعتبارات

أ ـ ان التعريفة الجمركية

اللبنانية المطبقة، دون قيد، او

معين من المنتوجات اللبنانية •

لبنان باتفاقات "الكليرنغ" او بما

الحكومات٠

يقوم مقامما •

العامة الآتية •

ديل اقتسرار التعريفة الجمركية المناسبة كتب ميشال مرقص:

العجز في الميزان التجاري بين لبنان وبعض الدول الشرقية، أوجب على الدولة اعادة النظر في الاتفاقات، ذلك ان بين ١٩٦٨ وُ ١٩٧٣ صدرت رؤمانيا المي لبنان بما قيمته ٢٤٥،٩ مليون ليرة، وبولونيا بهلا مليون ليرة وتشيكوسلوفاكيا بـ٢٧٠٤٩ مليون ليرة، في مقابل سلع من لبنان الى رومانياً قيمتها ٨٤٤ ملايين ليرة، والى بولونيا ٢١٠٥ هلسيسون لسيسرة والسبى تشيكوسلوفاكياً ٦٢٠٦ مليون ليرة، والاتفاقات معدول اوروبا انشرقية

هي- "مقاصة" آو مبادلة، عرفت باتفاقات "الكليرنغ"، وغاية الدول الشرقية منها ايجاد اسواق في لبنان والدول العربية آثر الحرب العالمية الثانية، وغاية لبنان تدفيف الفحز في ميزانه التجاري وتصريف صناعته الى دول اوروباً الشرقية وكذلك

لكن تجاوب دول اوروبا الغربية كان اسرع فأفسحت للسلع الصناعية اللبنانية في المنافسة فيما الشرقية وضعت عراقيل، فضلا علَّى انالسَّلَع الصناعيـة اللّبنانيـة لا تستِطـيـعَ منافسة السلم لهذه الدول•

والاتفاقات مع الاتحاد السوفياتي وبولونيا والمانيا الديموقراطية ورومانيا وتشيكوسلوفاكيماء رغهم تمديلات فسيها مننذ عبقندها فيالخمسينات، تبين على مر الزهن انها لم تبق صالحة لخدمة الأغراض التي وقعت من اجلها• ولذا طلبت النارجية تعديلها او الغاءها، لكن الاحداث جعلتالفارجية تطلب في تموز الماضي الى المصرف المركزي ووزارة الصناعة وادارة البجمارك ووزارة الاقتصاد والخارجية، ان تُنْظُرُ في الاتفاقات فوضع السادة محمد بملوان وعماد نوآم واميل مجاعص وأنطّوان موصللي وحسيب العبد الله ممخلو هنده الادارات، دراسات ومقترحات، ورفعوها الى وزير المال السيد فريد روفايل فالى مجلس الوزراء حيث هي الان قيد

والدراسة المذكرة حوت الآتى: خلال السنوات التيثلت الدرب العالمية الثانيسة: عقدت الدولسة معمعظم دول اوروبا الشرقية

اتفاقات تجارية مبنية علىقاعدة

ألغاية الرئيسية منها: إ - للبنان، تففيه العجيز الماصل في ميزانم التجاري، عن طريق فتح اسواق الدول المذكورة

٢ - لدول اوروبا الشرقية، تنمية دركة تصدير منتوجاتها الصناعية السى لبنان وتأمين دفع قيمة مشترياتها من لبنان بواسطةً حسابات "الكليرنغ" ، بدلا من دفعها بالعملات الصعية ،

ونظرا الى تعذر تحقيق التوازن على صعيد التبادل التجاري وحده، اجازت الاتفاقات استعمال الأعتمادات الفائضة في حسابات "الكليرنغ" لدفع قيمة مشتريات الدول الاشتراكية من المناطق المرة اللبنانية، وقيمة الصفقات المثلثة المحققة بوساطة التجار اللبنائيين، ومصارفات سفارات تلك المدول فى

وفي الواقع ان التكافؤ بـيــن المشتريات اللبنانية من دول اوروبا الشرقية ومشتريات هذه الدول هن لبنان، لم يتحقق يوماء برغم ما كانت الاتفاقات تتضمن من التزامات في هذا الصدد • لان المشتريات من لبنان كانت دوما موضوعا للاخذ والرد، بحجة المناسبة او عدم المناسبة فـي اسعــار المنتوجــات اللبنانيــِة، قياســا الـــى الاسعــار الدارجة عالمياء

فكان هذا الجانب او ذاك يلجأء من حين الي أخر، الى طلب تعديل الاتفاقسات، لتأميسن الاوفسر مسن فعاليتها او لـتـقلـيـص نطاق الالتزامات والا إن المبدأ العام الذي عقدت على اساسه بقى مو نفسه • مصير الاتفاقات

ظل لبنان يشكو من عدم جدوى اتفاقات "الكليــرنــغ" واذا بــدول اوروبا المشرقية تجد الغاية من هذه الْاِتّْفَاقَاتُ تُمقَـقَت: فَالْاسْـواق اللبنانية مفتوحة على مصراعيها امام منتوجاتها، وعلاقاتها موطدة

مع النجار اللبنانيين: وغيرهم مع تجار البلدان المجاورة • اما العملات الصعبة فيبدو انها تأمنت لديها الى ما فيد الكفاية •

امام منتوجاته، وبخاصة الزراعية

الاقتصاد الموجسه، كبسلاد اورويسا الشرقية: فانه لا يمكنه ان يؤمن حتى هنا التكافؤ النسبي: فانا كان

بٌ \_ اما التعامل مع البلاد ذات

الغاء الاتفاق اللذي تربطنا به. وأجيب الى طلب هاتين الدولتين وعقد اتفاق جديد مع كُلُّ منهماً ، مبنيا على هبدأ التبادل الصر، مع الابقاء على بعض الالتزامات تحاه لبنان، لم يبق من الممكن ان تتسم

يرغب منهم في التعامل علَى اساس

على مبدأ التبادل الحر •

ان هناك زاوية لا بد من اعتبارها في

الاقتصاد المسر يؤمسن جانسا مسن التكافؤ، ان لم يكن على صعيد الميزان التجاري ففي الاقل على الصعيد التعامل التجاري نفسه: ففي امكان الناجر اللبنانيّ ان يتعاملٌ معالتاجر الاحنبي على قدم المساواة وفي استطاعته ـ مبدئيا ـ التعاقد معم بكل حرية في كل مرة تتوافق مصلحة الواحد منهما مع مصلحة

التأجر اللبناني حرا في استيراد ما

حسابات "الكليرنغ" • من هنا نشأ موقف وزارة الاقتصاد

كذَّلك رأينا كملا من الاتصاد

# راي الخبراء في تمويل المؤسسات الصناعية بية سياسة عمل تلائم التحولات

والنفط السبد عيشال ضومط يحضره المدير العام للصناعة

للمؤسسات الصناعية اللبنانية منّ مصادر مفّتلفة داخليّةً

المهندس عماد النوام ورثيس جمعية الصناعيين الدكتور الذين يرورون لبنان٠ ويتناول بالبحث طريقة توفيسر التعويسل السلازم

وينتظر أن يسفر عن نتائج ايجابية: مبلوراً الافكار النظروحة على صعيد النمويل وآختيار ما هو ملائم لطبيعة

المرحلة التي تجتازها الصناعة •

كذلك يتناول السياسة الصناعية الواجبة في لبنان

السيد الفرد دبس ورئيس المصلحة التقنية في المديرية - الْصَاعى،

والتي تتلاءم مع المتغيرات المحلية والعربية والدولية وُهِنَاكُ سِلسِلْةُ مِنْ الاجتهاعات لبِلورةُ هِذُهِ السِّياسَةِ •

فؤَاد أبي صالح وخُبراء البنك الدولي للانشاء والتعمير تعميماً الى اعضائها واعلنت توافُر مَجالات التسليف

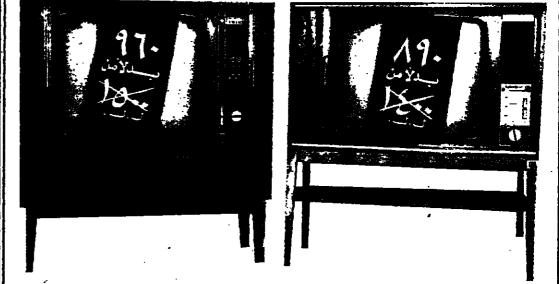
# يعقد الاربعاء المقبل اجتماع في مكتب وزير الصناعة

وكان اجتماع تمهيدي عقد خلال الاسبوع الماضي في ورارة الصناعة والنفط وجرى البحث في طّريقة التّمويلُ

ووجهت جمعية الصناعيين أواخر الاسبوع الماضيء المنوسط والطويل الاجل بشروط ميسرة من اجل تجديد تأت الصناعية او توسيعها او اقامة منشأ وطلبت الجمعية من اعضاثها الراغبين في الافادة من القروض ابلاغ ذلك اليها فتتولى بدورها تسهيل مهمتهم لدى المؤسسات المعنية •

وهناك فكرة تشكيل لجنة خاصة لبت طلبات القروض الصناعية تغم معثلين لوزارة الصناعة والنفط وجمعية الصناعيين اللبنانيين والمصرف الوطني للانعاء الصناعي

مؤسسة اسطفنان للتجارة تقتدم



تنفريون امياسادور موبيلياً ٢٤ إنش - ساب ب ۸۹۰ ل. ک. كدلاً من ١٤٠٠ ل . ل .

تلفزيون امباسادور موبيليا ٢٤ إنس - بابين ب ۱۹۳۰ سا سَدَلا من ١٥٠٠ ل. ل.

> كفيالة مجتانية لمسدة سينة كامسلة مؤسسة اسطفت البجسارة

فنرن الست بالت متات ون ١٦٠١٨٢ ٢٨٣٢٣١ فرع فني وليستا - الغبسيري - تلفون - ٢٧٨٣٥٠ دساميات ستورز - السدورة - سلمنون ٢٦٢٧٧٢

انسوفياتي والمائيا الشرقية يطلب في طبيعية المال، الا بالطبابع

كمآآن بولونيا قدمت طلبأ مماثلا وهو الآن قيد النظر لدى مجلس الموزراء

أما تشيكوسلوفاكيسا ورومانيسا فليس من معلومات اكيدة تفيد بانهما ستحذوان جسذو شقيقاتهما الدول الشرقية، لكن الامر يستنتج مما نلاحظه يوميا من تسميلات تقدم الى المستوردين اللبنانييــن النيــن يتقاملون معهما على أساس الدفع النَّقَديُّ، وعراقيل توضَّع في وجه منَّ

والتجارة من اتفاقات "الكليرنغ والاقتسراح السذي فسدمستسه وزارة الفارجِيةً، راميًا اليي الغَّاء الاتفاقــات، مــا تبــقــى منــهــا، والاستعاضة منها باتفاقات مبنية

شرط، على جميع بلدان لُعالمٌ ، حتى الدول الإشتراكية : هي واحدة . جدوىالوضعالعاضر ب ـ انباب الاستيراد الى لبنان في اثناء الاجتماع الذي عُقد في ١٦ أُبِ- ١٩٧٧ برئاسة وزير المالّ مفتوح آمام منتجات جميع ألبلدان دون قَيد خاص متعلق بای منها ۰ وحضور مندوبنين عن وزارات ج ـ ان حرية المعآمل المالي الخارجية والاقتصاد والصناعة وادارة مؤمنة ايضا للجميع ، الجمارك والمصرف المركزي، تبين

فكيف يجوز أن نامل: في هذا النطاق من الحريات: ان تأتّي اي هذا الموضوع وهي: حكومة اجنبية وتلتزم تجاهنا بشرا أ - أن آلتعامَل مع البلاد ذات كعيات مصددة من منتوجاتنا الصناعية او الزراعية؟ فعلت دول اوروبا الشرقية ذلك حين كانت في حاجة الى تنمية علاقاتها مع لبنان ومع ما تمثله تجارة لبنان في الشرق الاوسط، اما الآن فان هذه الغايد تحققت ولم تبقّ تلك الدول في حاجة

الى مثل الارتباط الذي سبق • الحلول الممكنة بقي ان ننظر فيها يمكننا ان نفعلته على الصقيد اللبناني الصرف: هل نبقي ابوابنا مشرعةً للجميع ، دون قيد أو شرطُ؟ او نحاّول ايجاد امول جديدة للتعاسل مع

نظريا حلول عدة نلخصها في ما 🧸 ۱ ) ــ فــرنس قــيــود علــــی

الاستيراد المل الاول هو أن نبدل سياستنا الاقتصادية ذات البساب المفستسوح ونعتمد سياسة القيود على الاستبراد مُثل مراقبة القطع أو نظام الاجارات

لا نعتقد احدا في لبنان يمكند ان يفكر جديا في فرض نظام مراقبة القطع، بعدما وفر لنا النظام المالي العرة المتبع منسذ نمايسة المسرب العالمية الثانية، الاردمار الاقتصادي المعروف.

اما نظأم الاجازات المسبقة: فقد يسمح بالوصول الى الغاية المرجوة سهولة نسبية: تفرض مبدئياً أجازة الاستيراد على جعيع البضائع المستوردةالى لبنان وفتعطى البلدان فات الاقتصاد الدر أليا ولا تعطى البلدان ذات الاقتصاد المزجد الا على اساس التكافؤ •

غير ان نظام الاجازات الذي طبق في لبنان لا يخلو من تعقيدات وتصاوزات سبق ان اختبرناها، ولذلك تثعذر التوصية باعتماده 🛊 ۲) - ايجاد قواعد تمييزية

للتعامل مع بعض البلدان الحل آلثاني، وهو عنبثق من الفكرة القائلة بان التكافؤ عبر معققً - ولو مبدئيًا - بين لبنان والدول ذات الاقتصاد المعوجده ولذلك ينبغي وضع قواعد فاعة للتعامل مع هذه الدوّل •

يمكن آلتفكير، مثلا، في منع الاستيراد من البلدان المتى لا يتحققً معما النكافؤ في الميزان التجاري، على صورة مطلقة او نسبية، على مدى ثلاث سنوات متتالية • ان هذه القاعدة، فضلاً عن كونها تظل في دادة، من اجبل اعتفادها، الي استصدار تشريع ضاص، تشكيل مخالفة صريحة لحرية التجارة التى ننادي بها في لبنان اذا طبقت على فئة مُعينة منّ الدولَ دوَّن غيرها • اما اذا طبقت على الجميع فيكون معناها قفل باب الاستيراد بعامة •

يصعب تصور ما يمكن ان يكون عليد أي تشريع خاعن في هذا المبال، لتعتز مقياس يسم بتصنيف البلدان التي يتعامل معمآ لبنان الى بلدان ڈات اقتصاد حر وبلدان ذات اقتصاد موجهه

فصلا عما يمكنه ان يؤدي اليد مثل هنذا المتصنيف من منزاجيعات واحتجاجات وربعا مضياعهات فكر البعض: في تطبيق قانون مكافحة الاغراق، الأ أن هذا القانون

وضع لحالات خاصة ، ولا نعتقد معكنا اعتماده في مثابة "وسيلة ضغط" في الوضع الذي نحن في صدده -📲 ٣) - تعديلنظام التعريفات الجمركية الحل الثالث، وهو في نظرنا

الافضل، يكون عن طريق اعتداد خطة جديدة في نظام التعريفات الجمركية، من تانما أن تعمل كل دولة ذات مصلحة اقتصادية مغ لبنان على الدخول في مفارضات معيد للحصول على معاملة الامة الاكثر

ينص قانون الجمارك حاليا على ثلاث تعريفسات: تعريفة قصوى: وتعريفة عاديت: وتعريفة متعتى عليهاء ويقضي القانون بتطبيق هذه التعريفات وفقًا لما يأتي:

البضائع التي منشأها البلدان آلتي لأ تستفيد من التعربفة العادية • - التعريفة العادية تطبق على البضائح المتسي منشأهما البلسدان المعنية في قرارات المجلس الاعلى

- التعريفة المتفق عليها تطبق على البضائع التي منشأها بلدان عقدت معها أتفاقات جمركية خاصةء وأن المتعريفة العادية - وهي المعتداة المطبقة احمالا - ممنومة عقويا لجميع دول العالم المعروفة

في أَنْمَفَا وَضَاتَ الْاقْتَصَادِيدَ ؛ هي في لبنان تحصيل حاصل وأن من الممكن، من اجل تغيير ون بن المسال التفكيس في أحسدي

الطريقتين :

وكذلك معاملة الامة الاكثر رعاية

التي تسعى الدول للحصول عليها:

ا - أما ان نقول ان التعريفة التي ستطبق بعد الآن، بعادة، هي القصوى: وان التعريفة العادية لنَّ تعنح الا بموجب اتفاق او تدبير فاصَّ، بينماً المتعريفةَ "المتفق عليهاً " تبقس مطبقاً ق فسقط علسي البلدان المنضمة الى جامعة السدول

ب - أما ان نلفسي التعريسفية القصوى ونوجسد نعريفية جديسدة مخفوضة ، بين التعريفتيين العادية "والمتفـق عليهـا" ونقـول هــده التّعريفة ٱلجديدة (المَدْفُوضة) لن تمنح الا بموجب اتفاق (او تدبير) خاص ، وتبقى أيضاً للتعريفة الثالثة

مطبقة على البلاد العربية وحدها • ان الطريقة الاولى تصطدم بكون التعريفة القصوى الحالية هي تعريفة جد مرتفعة، محددة أجمالا معدلاتها بضعفى معدلات التعريفة العادية، وْهِي أَصَافَةُ الِّي ذَلِكَ تَعْرِيفُةٌ بِقَيْتُ جُـدٌ نظريــة اذ لــم تطــــق، فــي الماضية الاعلى الدول التي تكن دأخلة في جمعية الامم: ۖ وفي الرقّت الحاضر على بضعة أصناف من البُضائع اليابانية، علما بان التد بير

الاخير تُفسد هو الى الالفاء ۗ • اما الطريقة انثانية فتؤدى الى تضعية نسبة معينة من المأصلات الجمركبة، والغزينة اللبنانية غير قادرة، كما تؤدى الى خفض الحماية الجدركية الممتوسة للمنتوسات الصناعية اللبنانية: والقطاء الصناعي هو الآفر غير قادره

لذلك رأينا ان يكون تعديل نظام التعريفات الجمركية علسى الوجب

🧸 ۱ - في الاحكام القانونية يعسدل فأنسون الجهسارك بحيست يستبدل بنظام التعريفات المنصوص عليه بنظام جسديسد يتضمسن: - تعريفة عامة - تعريفة تفصينة – تعريفة خاعة

فالتعريفة العامة تطبق على جعيع البلنان التي لا تستغيد من احدى التعريفتين التفصيلية اوالفاعة

اما التعريفة التفضيئية فتطبق: كليا او جزئياً ، عنى المدول انتى تعقد هم لبنان اتفاقات جمركية او تُجارية فاصة، أو ترى السلطة منعها مند المعاملة نظرا الى مجمل العلاقات الاقتصادية الثي تربطها بنبنان-تؤخذ هنا في الاعتبار: بخاعة: المساعدات المائية او الاقتصادية ؛و الثقافية او الفنيسة المقدمسة انسي

واها انتفريفة العاعث فتطبق: على البلدان المنضمة الى جامعة الدول العربية والتي وقعت اتفاق تسهيل التبادل التقاري بين دول الجامعة او عقدت اتفاقات ثنائية مع لبنانء ووفيقنا لاحكام هنذه

الانفاقات، 🧸 بِ - في تعديد معدلات مفتلف

التعريفات ان الغاية من الطريقة المقترحة وضع التعريفة التفضيلية على شكل نْكُونْ معد اقبرب سا يمكن سن "التعريفة العادية" الحالية : بحيث:

ـ لا يؤثر الاستبدال على حصيلة الرسوم الجمركية: 

الجمركيسة المهنوحسة للصنساعسات — ولا على مستسوى الاستعبار الداخلية : الى ابعد حد ممكن •

🧸 في وضع التعريفة العامة: ـ يستفاد من مناسبة احداث هذه التعريفة لاجراء اعادة نظر شاملة فى مجمل معدلات الرسوم ائتي تنص عليها حالبا التعريفة العادية، فتنسق هذه المعدلات حيث يجب ان تنسق وتدور حيث يمكنها ان تدور،

- تــزاد هــذه المعسدلات نسبــــ مختلفة، بحسب انسواع البضائبيع، على شكل لا يؤثر على مستوّى الاسعار، وفي الأقل في ما يتعلق بالمواد المتصلة بمعيشة المواطنين اليومية،

-لا تتعدى الزيادة: بعامة: نسبة 70 / في الاكثرة مع امكان البقاء نْحَتْ هَنَّا الْمَعْدَلُ أَوْ تَجَاوُرُهُ فِي حالات معينة -

🧸 في وضع التعريفة التفصيلية: تعدد معدلات هذدالتعريفة بها يقابل التعريفة العامة : مخفوضة الى الغسبة الملوية المتوسطة الني جرى اعتمادها لدى وضع معدلات المتعريفة العامة، أي ٢٥٪ أذا اعتبد الحد المقترح في الفقرة السابقة ،

تقترح فيه زيادة الاجور حتى نسبة معينة (٢٠ في المئة على الارجح): ورفع الحد الادني الشهري للاجر الي ٤٠٠ ليرة اي نسرة الزيادة التي سُنَطَرّاً على الاجور ٠ NOUS ENSEIGNONS CE QUE NOUS PRATIGIUONS PROGRAMMATION DE L'ORDINATEUR GANALYSE DES SYSTEMES INSCRIPTION EN COURS Karm el-Zeitoun près station TUTAL Méouchy 1.320772/326414 Associée à CAP SOGETI France la plus grande société d'informatique d'Europe

الصناعيون عرقلوا محاورة العمال

لتبغى الورقة الضاغطة في أيديهم

ينتظر هذا الاسبوع لقضية زيادة الاجور ان تشهد تطورا عليها يسطر هدا الاسبوح مسيد ريات المباشرة التي انتهد الر وايجابيا عسس من سرب عبر المباشرة التي يؤمل أن تعطي فنل: الى مرحلة المفاوضات غير المباشرة التي يؤمل أن تعطي

وعلم أن وزارة العمل والشؤون الاجتماعية معدت للمفاوضات

رحم أن ورارد علال الأسبوع الماضي، ببعض اركان المياتين المسلمة من الاتصالات، خلال الأسبوع الماضي، ببعض اركان المياتين

الاقتصادية خصوصا رئيس جمعية الصناعيين، وكذلك بأركان الاتوار

العمالي ألعام الذين كانوا طلبوا هم انفسهم تدخل الوزارة مد فعلى

المفاوضات المباشرة، وبات متوقعا ان يدعو كبار المسؤولين في

وزارة العمل اركان الفعاليات الاقتصادية الى اجتماع هذا الاسبور

ررر . للبحث معهم في نسبة الزيادة التي يمكن اعتمادها وكذلك في العر

ويلاحظ المراقبون أن لا خلافات جوهرية بين الفعاليات الاقتصادية

والاتداد العمالي العام، رغم تعثر المفاوضات المباشرة بين

وروساد المحديد الصاب المناعيين وجدت في قضية زيادة الاجور

وسيلة ضغط تستطيع ممارستها لدمل الدولة على الاهتمام بشؤوز

الصناعة خصوصا توفير التسهيلات المصرفية للمؤسسات الصناعية،

ووجدت هي المعنية أكثر من سواها من جمعيات ارباب العمل، في

قضية زيادة الاجور انها أذا فقدت وسيلة الضغط هذه لا يعود لديها من

وسيلة أخرى للفت نظر الدولة الى شؤون الصناعة وشجونها في هزه

المرحلة الصعبة، ويبدو أن الجمعية مصممة على أبقاء الورقة في

يدها الى حين وصولها الى النتيجة، والدليل انها هي تسبين

فعلا في تعثر المفاوضات المباشرة بين الفعاليات الاقتصادية والاتدار

سماسي. وتشير المعلومات المتوافرة الى ان جمعية الصناعيين قد تكون على استعداد للموافقة على اعطاء نسبة زيادة اجور تفوق تلك التي تطرحها وزارة العمل والشؤون الاجتماعية (٢٠ في المئة)، ولكن لدى

وماذا على صعيد قضية التسفيلات المصرفية ما دامت اصبدن

معروف أن من المُقرر اجتماعًا حاسما بعد ظهر اليوم في عنزل

رئيس الحكومة الدكتور سليم الحص يحضره وزير المال السيد فريد

روفايل واركان جمعية مصارف لبنان ويؤمل حسم قضية القروض

الماضية والمستقبلية في هذا الاجتماع او هذا الاسبوع في أبعر

تقدير، امر سيسهل تالياً حسم قضية زيادة الاجور او أذا حصّل هذا

التطور الايجابي في القروض، اصبح درتقبا ان تبادر وزارة العيل

والشؤون الاجتماعية الى رفع مشروع مرسوم الى مجلس الوزراء

اطمئنانها الى العصول على القروض المصرفية المطلوبة ،

ترتبط مباشرة بقضية زيادة الاجور؟

الادنى للاجر مع الاتفاق بالطبع على المفعول الرجعي للزيادة ،

نتائمها المرجود •

سدالبوشرية النشار تلفون : ٢٨٣) صاحبها ومديرها للسؤول الاستاذ فؤادا بينه

SOFTWATO SARL ETUDIEZ ET PRATIQUEZ AVEC LES

PROFESSIONNELS DE L'INFORMATIQUE



السناء الجديد للمعرسة في الفنار خديدة الست

• التسجيب للعبام المدراسحيب ١٩٧٧ م ١٩٧٨ • يومنيًّا في المدرسة - سد البوشرية • المدرسون نخبة من دوي الاختصاص والخسبة • شدقع الافتساط المدرسية شهريا وبدون آي ضافات • تبدأ الدروس في ٥ تشرين الأول ١٩٧٧

يع فسترة الوبساء احموا عائلاتكم بمكافحة الذباب والحشرات، حاملات الميكروبات، استعلوا "ســوبــررـــ



انستسلج آخسومسن ج

وعلم ان التفتيش الاداري يحقق فيالامر، وهو لفت المسؤولين في مصلحة مياه طرابلس الى مخالفة

ارتكبوها فيي شراء كمينة من

الْعَدَادَاتِ زَادَ تَعِنَهَا عَلَى ٥٠ الفَ ليرة، وليس السبب الغلاء، بل

كونها تجاوزت الحد الاعلى الذي لا

يمكن المصلحة ان تستصرف بسه،

ويخضع لموافقة سابقة من سلطة

ُ ويتكتمُّ اللَّقُتيشُ فَـي نَتائــج التحقيق حول اسباب الفروق الكبيرة

في الاسعار بين ما نشتري مصالح المياهفي بيروت مسع سواها، ومسا تشتري مصلحة مياه طرابلس،

مؤتمرفي المكلس

للصناعيينوالتجار

منطقة المكلس وجوارها تعقد اليوم

مؤتمرا صحافياً يتحدث فيه رئيسما

السيد جورج حاتم عن اهم الْقُضايا

الصناعية بعامة ، وعن المشاكل التي

يعانيها الصناعيبون والتجبار فيي

ويجتمع ظهرآ مجلس ادارة دمعية

الصِّنَاعيينَّ اللَّبنانيين ۖ للبحث في

اهم القضايا، وفي قضية زيادة الاجور، في ضوء فشل الحوار بين

الفعاليات الاقتصادية والاتحاد

منطقة المكلس بخاصة

العمالي العام •

جمعية الصناعيين والتجار في

الوصايّة في وزارة الموارد •

الفرق كبيرفي سعرالكلور والعدادات

بين مصلحة مياه طرابس وزميلانها

طرابلس – "النهار": مادة الكلور المعقمة التي زاد

ستهلاكها ملحوظا اتقاء لوباء الكوليراء موضع احتكار وتلاعب

بالاسعار ، والضحية مصالح المياه الرئيسية ولا سيما المسياه فسي

وحدها مصلحة ميناه طرابلس

تشتري المادة باسعار مخفوضة جدا

حيال المصالح الاخرى، فهي تدفع

ثمن انطن الواحد منبودرة الكلور

اللازمة لتعقيم المياه بـ160 ليرة بما فيه كل الأكلاف، فيما كلفة الطُّنّ

على مصلحة مياه بيروت تبلغ ٣٣٠٠ ليرة اي زيادة ٢٠٥٠ ليرة فقط في

وتشتري لجان المياه في المناطق

باسعار أعلى حتى من مصلحة مياه بيروت واحداها اشترت الطن من

الكلور بـ ٢٠٠٠ ليرة، مع ان المادة

الى ذلك مقارنــة بسيطــة بيــن

اسعار عدادات المياه في بيروت

وطرابلسء ففىي العاصمة تبيثم

مصلحة المياه كلّ عداد بمبلغ 10٠

ليرة، فيما تبيعه مصلحة مياه

طرابلس بـ7 ليرة والعدادات من

منفع وأحد وماركة واحسدة DOROS والفارق الوحيدان مصلحة

مياه طرابلس تشتري حاجتها دون

وسطاء، فيما تؤمن مياه بيروت

عداداتها عبر شركة تجارية، ومُكَّذا

حال معظم مصالبح المياه في

مساعة منالحسادة

من تركيب واحد ومصدر واحد،

المُناطق •

کل طن ۰

لمدينة تأكل الأهمام والمال والمساكن والريف جذع المشكلة والمنزل الجديد



۔ سطوح "بیوت" ۔ اگواخ ۽ علی طرف بیروت ہ رکتب نجیب صعب: المدن في العالم كُله عاجزة عن سنيعاب الأوفر من السكان وتأميس لخدمات الاساسية لممء وهو وضع نطبق على العاليم المنتطبور المتفلف ملايين الناس على مدى لعالم يسكنون في اهياء مزدحمة فتقرأ الى أبسط الشروط اللائقة انسان، والدلائل تشيير الى ان لازمة ستزداد حدة، ففي ثلاثين بنة، سيتضاعيف سكيان ألعالهم، طيس واضحا كيف المآوى اللاثق لجَميَّعُ وَكَيفُ أَسَالِيبِ الْانْتَاجِ لِتَسَدُّ

لِداجاتُ المتنامية • ، ومع نهاية القرن، يتوقع الخبراء ن يتسارع المزحف نحو المدينة، بيَّصبح ثلثاً سكان الارض في مدَّن · نُكُن مُسْكِلة الانفجار السكاني في ِدن العالم الصناعي تختلف عما هي ي الدول النامية حيث جزء كبير من لسكان يسكن الارياف، وهذا يعنى َّنَ التَّوْجُهُ الْرِئْيِسِيُّ هِنَاكُ يَجِبُّ الْ كُونِ نَحُو حَلَّ الْمِشْكَلَةُ جَذُورِيا أَيْ لمنابة بالوضع السكني في الريف، ان ضمن برامج انمائية متكاملة، تخفيف حدة آلنزوح الى المدن، المدف المركزي لاي برناميج لسكاني تعميم المتطلبات الدياتية قُلاولي على جُميع الناس، وتحسين

لاوضاع حيث هو ممكن • و في الدول النامية، ما العمل موادهـة المشاكـل السكنـيـة؟ العاجات كثيرة وملحة، والموارد

و اكواح عمودية" •

نفسها تتطلب تحديثاء اضافة الى العدد المائل من المساكن الجديدة الواجب انتازُها في موازَّاة الزياَّدةُ السكانية و المسكليَّة قائميَّة اذن، وحلها يتطلب في احيد جوانبيه العناية الفائقة بالموارد الوطنية: استعمال المتوافر منما على صورة أجدىء والبحث عن موارد جديدة • لكن المشكلة السكنية في الدول النامية أبعد من مجرد نقص في الموارد، فهذه الذول تعاني ضعفاً في الخبرة الفنية والتنظيم الاداري، هما يقيم غيابا للتخطيط المنهبى

السؤال الآن: هُل مشكلة السكن القبير البريطاني جورج فرانكلين

اسكانية في الريف مسألة هديدة، اذ حين نتحدث اليوم عن "سياسة اسكانية" يتبادر الى الذهن مباشرة

لوضع سياسة سكنية عامة وتطبيقها في مّشاريع محددة • مدينيڌ أم ريفية؟ في الدول النامية مدينية أم ريفية؟

يؤكد أن المشكلة مدينًا بية، وان الريف لا يعانسي مشكلتة اسكيانة ئتوافر الاراضــي ولقلــة متطلبــات الناس الناتجة من معدود الامكانات وضيق الافق الكن مؤتمر الامهم المتحدة حول السكن والمستوطنات البشرية، الَّذَي عقد الْعام الْماضي في فانكوفر في كندا، ركز على اهمية العناية بآلارياف وتنميتها اقتصاديا وسكنيا جزءا اساسيأ لدل ازمة الأنفجار السكاني٠ والثابت ان الاهتمام بمشاريع



إهاروت حرحيان أ

الليسيه ناستيوناك الدوعه -الناعمه ورنسي : من الروضة حتى الصفوف النهائية انكليزي : من الروحنية حتى الرابع متوسط تعلن أن التسجيل مستثر يوميًا من السّاسعة صباحًا إلى الشانية بعدانظهر الوتنصكان، تلفون - ٧٩- ٢٤

الليسيه فاستيوناك بقعاتا - الشوف تعلن عن استمرارها في عتبوك التدمذة في فسمها الكاخلي ناد سيتمادم: يشلفون: ١٤١ - ٥ - ٤٧٤ - ٥ - ١٩

لشعن كل البضائع والسيارات

عبودي ت · ABOUDL T. الى مَرقاًي بورسعيد – الأسكندريد .. لكُل المعلُّومات والحجر الاتعالُ: مكت التعاون البحري

التلفون : ٢٥٢٩ ~ ٢٢٣٩٨ – الصبعي: بنابة هنزر: تهاه بين الكتاكب المركزي، الطابق الثامن •

مدرسة المهن الفسية شارعكلية مار يوسف الهاتف ٢٢٢٤٣١

تعلن بدء التمجيل للسنة النراسية ٧٨/٧٧ انتناء من ٧٧/٩/٢٢ ي - يوميا من الساعة و ألى و ب ط ، ومن ٢ إلى ٧ مساء ، تبدأ آندروس في ١٠ تشرين الأولُّ ١٩٧٧ في الامتصاصات الأبيد: الكهرباء العادة ا

أُ- لَطُهُ بِنَا النِّسَ الْعُوا يَهِ، مُ الرَّائِيهِ وَالْطَعْزِيونَ بِنَجَاحٍ •

إلرادبو وتكيبف المواء الألكترونيك الصناعي كِمَا تَعَلَى أَنْ الْإَفْصَائِمَ فِي ٱلْقُبُولُ لَدُورَةً الْالْكَتْرُونِيكَ الْصَناعِي هي

ناس ۲۰۰۰ وناس ۲

السكن في مدن٠ هذا كان التيار السائد الجامعات والمـؤسسات المختصة، فيست الموضوع الاكثـر شيوعا هو "تصميم المدنّ"، وفي السُّنوات الاخيرة ظُهر واضعاً ان هذّاً لا يكفي، وأن معظم المشاكل التي يحاول مصممو المدن حلما تعود الى أهمال التنمية الريفية، ومن هنا الحاحة الى اعداد أختصاصيين للعمل في المناطق الريفية، وأصبح الانماء الريفي اختصاصاً قائماً في ذاته في جامعات عدة وهو موضوع دراسي بحثي تشترك فيه دوائر الهندسة المعمارية وعلم البيئة والاجتماع والاقتصادء

أن الاعتقاد العام، المسبق، ان مشكلة السكن مدينية فقطء يعود الى النفوذ السياسي الذي يتمتع به سكان المدن وزعماؤهم، فيحولون معظم ميزانيات الاسكانُ الى مدنهم ويحجبونها عن الارياف،

ِ هِلَ الْمِدِنُ تَعَانَــي حَقَّا ازمــات سكَانَيَة اكثر من الأرياف، في دول العالم الثالث؟ ان ثلثي سكان العالم الثالث يقطنون الأريافء مما يعني أن النزوح الّي المدن، على حدته، لم يؤد إلَّى تفريغ الإرياف من سكانها أكتابية آلي الانماء الريفي، اذن، ذات سببين: الاول ان الريف ما زال يستقطب نسبة عالية من السكان ووضعهم الاقتصادي والسكني سييءً، اذ سبعة من اصلُّ عُشرة بيُّوت ريفية في الدول النامية غير صالحة، تنطلب ترميما او اعادة بناءً والسببالثاني أن تنفيد برنامج سكني متطور في الريف يشجع النازحيين التهالميدن علىالعودة ويساهم في الحفاظ على توازن سُكاني، ولا بد ان يرافق البرنامج السكني الناجح في الريف برنامج اقتصادي موازء يؤدي الي تطوير الصناعات المحلية وابجاد

نظام تسويق لها يشمل مجموعات من القري٠ وان توظيف بعض الاموال العامة في برامىج اسكانيــة للاريــاف مــو استثمار وطني راسح في المدى البعيد، اذ أن تحسين البيئة الانسانية بتأمين مقومات حباة لائقة ومشاركة السكان القعلية في تصميم مشاريع اسكان وتنفيذهاء يؤديان الى تعّميم مفهوم جديد للانماء في المجتمع الريفي وترسيخ الارتباط

بالارض وفتح أفاق جديدة أمام المواطن العادي نطبور قدرت سياسة انمائية 

الاسكانيد؟ الامم المتعدة حددت هدفا مركريا وحاجات اولى: "نحسبن بوعية حياد الانسال بحب أن يكون الاعتبار الاول لاى سياسة اسكانية. لا بد من الحاحات الاساسية الآثيد: الطعام: المأوي، الماء النطيف، التوطيك المضاسب الصحية. النعلبسم. المتسدريت الضمان الاحتماعي - دون تقربق في العرق واللون والجسس واللفية والديين والعقبيدة والقيومبية والاصل الاجتماعي" •

من هنا ان ای سیاست اسکانیت لا بمكنمًا ان تبرمج ألا متكاملة مع سياسة المائية شاملة • ونعقى الاشارذ الى ان معطم

المثاكل الاجتماعية في المدن ناتج من كونيه منتبرع الجندور وفاقيدا الأرتعأط بوسائل ألإنتاج ألتى تقوم حيانه علىما • المدينة تّعنى التحارة والحدمات، والصناعية فيي درجية و . اقل أما الانتاج الرراعيي المذي بعذبها : فمصدره الرياف والظاهرة الخطيرة ان المردود المالي من الابناح الزراعي والصباعة الريفية. عالما يستثمر في مشارمع مدينبه، حارج الربث: منا يساهم في ريادة اصمآف الريف، وهو نقطة الدعم انمركرية لحياة المديند،

"مدن ريفية" الذبن دعموا أنفاه انماء الربث كانوا هنى الآن ينظرون البد كما هنوه محتمعنا صغيبرا منصدوداء والسوَّال العليج: لمَّاذا لا تسمَّااً مُحمِعاتُ سكسةٌ (أو مستوطبسات بشرية) في الارباك؛ تدعم المحتمع الرراعي وتكون جزءا منه، وتتحطى محدود الريث لتأخذ طامعا مدينماء وهدأ بعدو حلا لمشكلة احتلال النورع السكاني نسى لمنسان: مسدل تركيسر السكان في سروت وضواحيها، وفي مراكر المحافظات، توصع سياسه اسكانية تعرض انشاء مراكر سكنيه ريضة موسعة، كل مركز من مجموعه قرى، تتحول الىي مىدن زراعيىة، والخدمات البي بستوعيها مدينة من حمسين ألفنا ألا تستوعبهما فسربسة امسرح : سينما : مطّاعه : مركّبر

نھاھي ٓ) • ما الفطبوات الماليثة للتقبيد مرنامىج اسكانــى ريفــى؟ مىســاك ملاحظات حول حصائص عملية النناء تى فريد: كلفة المواد أقل، وبحاصه اذاً استعملت مواد معلية، والارض

التصنيع • وفهالتصنيه عالمسق ثلاثة امكاناتٌ رئيسة: غرفة واحدة وبيت كامل، وينطا

متطورة وطرقات عريصة • 🧣 انتاج "دائرة حدمات" رئيسية مسبقة الصنع، تحتوى مطبحا وحماما مع التمديدات، فالأدوات الصحية نتطلب ممارة تقنية، ومي عالية الكلفة ودفيقة التركيب ومن الاسهل والاوفر انمام تركيبها في المصنع والوحدات الصحيد هذه تنقل حامـزد الـى موقــع البنــاء :

المسكن بالوسائل التقليدية • 🛊 أبزاء منفردة موصدة المفاييس تنتيج فيي المصيع، ونستضَّدم قطع عيارٌ، بــدسـب ألحاجة. شاملة العواميد والجسور والسقوف والعبطان والادراج الكن هذا يتطلب حدا أدنى هن توحيد المقابيس المعماريات، من حيث فيأسبات الإبسوات والمتساسيسك

والارتفاعات • ولدى نفرير طريقة الانشاء . يحب

في لننان، مشكلة السكر قائمة، قبل ألحرب والتهدير . وهي اردادت الآنء ولن تحلها أدارات عاجرة. تملىيء مالموطفس الاداربيان: وتفتقر السي الاحتصاصبيسن وفي مديرية الاسكان، من هم اختصاصيو السكان والاحتماع والاقتصادد والاهم عن ذلك: من هم أحنصاصبر المُبدسدُ السكنية؛ المطلبوت، الصاحبات استفطات منذ فاعلة من المحططين المعمارتين، وابحاد مركّبر تحبوثُ لدراسة مواد الساء وتحديد مقاييس ومواصفات، يطور اساليب البياء التقليدسة فني القبري وبستنبط استعمالات حديده ومجدسة لمسؤاد

النناء المتواذرة محليا الانجدعل أنفسنا: بيوت الثبك لا تزال شراید. حنی وسط الاحیاء السكيبية المسمياة "فحميه" والمشكلة ليست سكسسد فسقط \_ السكن احبد الوجسوة النانجية مين المشكله، الني هي ادنهاعيه ــ امما اقتصادبىد فسى الانساس واربليت الاكواخ من الكرنتينا، ولم نتبدل الصورة الاقتصادية ـ الاحتماعية. فظمرت في مكان آدر "كرىتينا" بانجـة مـن الاوصاع الاقتصاديـد نفسها السباسة الاسكانية لا تحدي الا فين تكون فرءًا عن سياسهُ انمائية نعيسد تورسع الثروةعسدلاء ليأخد الانتيم الفُخعد التي يحتلما ممدرون فقراء كانوا يسكسون اگواشیاً قصع سفیاءً ومعیمیم الاهتمادی ــ الاحتماعی بلا تعدیل: تدولت الآسية الني يسكنونها البوم الى "أكواح عمودسة"، والشبي:

مفند سخصّل تی ای عشروع سکّنی

لا يأحد في الاعتمار رفع المسبوى

أرخبص ثنم اصنصاب البييت والجيرانيشاركون غالبا في العمار بلا مقابل أكن المفهوم المالي لدي القروي يختلف عن المدينني: فالمستوَّى الثقافي السائد القرى لا يستوعب فكرة القروض المالية، ويفهم القرض هبة لا تردء وفي مالات كثيرة أعطيت قروض مالية من أجل استخدامها في مساكن، فكان أن استحدمها القرويون لشرآء كَمَالُبَاتُ أَوْ استثمروها في نواح بعيدة كلياً عن السُّكن، هدفمًا الاساس من هنا أن تعويل القروض المائية الى قروض عُيْنَية (ُمُوادِ بناء) وحدمات تقنية (خرائط وارشادات وتدريب واشراف) طريقة أجدى، ولا بد أن يرافق كل برنامج اسكانىي برنامج تربيوي لسكان المنطقة المعنية يعدف الى التدريب على فن الادارة المنرلية وضبط

موازنة العائلة . أي مسكن ؟ ان نوعية المسكن تعتمد على الاوضّاع الاقتصادية والثقافية فيّ بيئة مددة والمسكن ليس مجرد ماوى يحمي من العوامل الطبيعية: بل تعبير مادي عن حاجات الانسان الثقافية – الروحية • فأن كل دراسةً للمسكن يجب ان تحصــل مــن ضمــن دراسة متكاملة للمحيط الاجتماعي كلُّه، بما فيه العادات والتقالِيدُ الاجتماعية - المعيشية - الثقافية ُ• وبعد هذا مسألة تقرير وسيلة البناء: بالاساليب المتقليديية أو بأحزاء مصنعة: وعلى أي درجة من

🧣 انتاج وحدات سكنيـــ كاملــة ومتشابهة في المصنع، ونقلما الى مكان النشيب ٠٠ وهـ ذه الوحـ دات تختلف هي الحجم، وتراوح بين انتاجها مصنعا كبيرا ومعدات نقل

وتضاف الغرف الاخرى حولهاء فيتاح ألدمج بين التصنيع والتقنية المعلية في القربة، اذ يحوّر اتمام بناء بقية

ان بؤحد في الاعتبار نأشر التصنيع على البد العاملة المحلية، فادا كان الافضل ايجاد فرص عمل للسكان المطبينء وهب اعتصاد اساليب معمارية محلدة مطورة، أو ايداد صناعه بناء محلية تشمل محموعات صغيرة من القرى المتفاربذ. لان التصنيع الذي تنشأ عنه ارمة بطالة لا يحل آلمشكَّلَة •



والمناقشات كانت شاقة، قضائية

درسن القوانين النسبية للإجهاض

هوَّ يحتفظ في قانون العقوبات بمواد

وفي بقية البلدان يبقى النطور،

وفي ما خص الحرية في التربية،

فان الثغيرات النبي في مفتليف

القوائين متعددة • وأن قرآرا كان من

الواجب اتخاذه ،هو الالتماس من

الحكومات ان تصدر قوانين تشمل

التعليم الاجباري والمجانى، وكذلك

تأسيس حضانات لا وجود لها في

وان الموضوع الاساسى فــى

المؤتمس كبان أشتراك اللنساء

في المناصب المكومية ، الذي ما زال

وكان مشجعا ان يكون بـيــز

المشتركات في المؤتمر وزيرة

فارجية اسوج السيدة كارين سودر التي القت كلمة افتتاح، ونوهت

المبعوثات بان وجود ألمرأة في

المناصب المكومية ما زال عديم

المرأة اللبنانية التي قاتلت جنبا

الى جنب مع الرجل: ايام الحرب،

وجدت نفسها بعدها، معزولة عن

الحكم فهي لم يثبت اسُمُها في بلدية او في لجنة الإعمار او في

· ولبنان الجديد لم يتقدم البتة في

هذا المجال، كانما المعضلات الشاقة

الراهنة هي اعظم من ان تلقى على كاهل امراة •

تلجأ الحكومات في حقل الإدارات

والانماء الاّقتصاديّ الى نساء ذوات

كفاية يسعهن تقديم كل جديد فعال

وان قرارات عدة اتخذت ومنها ان

لجنة اخرى.

واشارت مبعوثة لبنان الى ان

صُعيفًا جدا في العالم •

رغم المطالبات ، بطيئا •

والقَّاضيات طالبن: يجب تغييـر

العادات ايضاء

مؤتمر الاتحاد الدولي التاسع عشر للنماء القانونيات جرى في لآغوس عاصمة نيجيريا ، ومثل لبنان القاضية القوانين من اجل التقدم وتغييرً جاكلين مسابكي الني لا تدع فرصة كهذه تنقضي ولا تشرك لبنان فيماء والمؤتمر في نبجيريا لان السيدة في مُختلف البلدان المشتركة • لينان الاكيجا النيجيرية انتغبها منذ سنتين فـي هامسورغ اخسر مؤتمسر للاتحاد الدولي للنساء القانونيات. تعاقب الاجهاّض • ۗ

ومسابكي تعتبر المؤتمرات الدوّلية اكثـّر مـن سواهـا وسيلـة للسَّفْر: "نسافير للتثقييف وايضا للراحة والاستجمام" • والذين تعودوا المؤتصرات يعسرف ون سلف ما ينتظرهم، ورغم دلسك يسجلون اسماءهــم ويأتون • "فـــفـــي المؤتمرات ، تقول مسابكي ، لا يتغيــر وجه العالم، لكن ينتهم المسرّاجُ فكري، ومعارف جديدة وصداقات من

حميع أنحاء العالم • وأذا المشتركون قانونيون فان المؤتمر لا يتسلى بل يعمل وكان هذا التاسع عشر • كنا نفيق باكرا ويقلنا الباص من

فندق فيدبرال الى قصر المؤتمرات، كناية عن مسرح ذي مندسة جد الخامسة، نعمل مع استراحة صغيرة لاحتساء فنجان قهوة واخرى لتناول

ولم بكسن لدينا متسع لزيسارة لاغوس: هذه المدينة التي السير فيها متعب وبطيء • لقطعٌ عشرةً كيلومترات يحتاج المرء احبانا الى

اربع ساعات في السيارة • لذا كنا نفضل الركون في جلساتنا

الني كانت جد مهمدة والخطباء واضعين" • مئة وخمسون مشتركة من ثلاثة وعشرين بلداء والعضو الوحيد من الشرق الاوسط كأن القاضية جاكلين

والمواضيع التبي دار حولها - "الحق في الحياة" ، - "حريةً التربية وفرص العمل"،

فيالمناصب آلتي بحتللنها •

# SOCIETE البيع في المتابضة : RAFFOUL المصلس (٥٠٠ منرمالاترة) SAAY (، خاصلة BOUTROS ۲۸٦(۹٧/۸ لكست ماراد) ♦ مبالوبات سيّن..

annonce la REPRISE DES COURS DE DANSE **CLASSIQUE, MODERNE & JAZZ** 

L'ECOLE DE BALLET

ANNIE DABAT

à partir du 3 octobre 77

INSCRIPTIONS A PARTIR DU 26 SEPT. 77 DE 9.00 A 14.00 TOUS LES JEUDIS & LUNDIS

IMPASSE CINE PAVILLON, Imm. CHAHINE, HAMRA 「EL:280466 (DE 7 A 9 a.m. ET APRES 19 H.) (TOUS LES JOURS SAUF SAMEDI ET DIMANCHE)

# - "حَبْرِيـةَ الانتســاب الـــى اتحد زجله خصص للملكات زيإرات وحوار وغداه وصلاة هاتف: ۲۷۸۷۱ - ۲۲۲۵۲



الهلكات عبد مدهل وادى رهلة • ممرحان النكريم لملكات جمأل لنبَانَ ١٩٧٧ في رَحَلَةَ ، تحلفت امين عن حضوره ملكة جمال لبيان الدولية كأتبا فصري وملكت حمنال لبنبان الكونيه هيام سعاده، ومصرته فيراً علوان ملكة الشابات العالمية ومنى رعد علكة جمسال رحلسة وكسسروان

ورنده ضرغام ملكة جمال حمانا ٠

وصول الملكات الى رحلة بدأ

التأسعة صادآء وتوحد الموكب الى

هدق قادري حيث زارت الملكات

محافط البشاع هنسري لمسوده ثسم

توهمن الى السدوه الرهابية هست

اقْم فيوار تساول فمال المسرأة

ومساهية تمال المرآة في آبرار حمال

لنشان على الصعيديسن المحلسي

والعالميء فالي وادي زهلة هبت

شاولن طعام العداء في كأزبنو ممنا

تى حصور معافظ البقاع وقريبتد

والشاعبر معيند عنصلء وأصدت

الملكات اعتابهس سالبوادي

وبالصيافية السمحياء والنبرحيات

تمثل لبنان في التفات ملكة جمال

المالم في لنسدن، وأنهسا سعيسدة

مرمارة زهلد والتعرف عن كثب الى معالم الجمال فيها ·

ورارت الملكات منسرل الشاعسر

سعيّدٌ عُقل فقدم اليهن كُتبا عن لعنهُ

اللعنانية وتعنسى علبهس تعليمها للاحبال الصاعدة من اللسانيين •

ودهب موكب الملكات الى قاء

الرسم ورار معمل الاوراق الصحيد

ميموزا فاستقبلته الدبكة اللبنانية

وانتهت جولة الملكات بريارة

مع فرقد جورج گفوری -

وقالت الانسد فببرا علوان انها

وغادرن زهلة هي السادسة مساء وواكبهن الى شتورة عدد من رجال

- شركة أبصال اكسبرس انترناسيونال ترانسبورت بيروت

 سیمون آبی صالح وشرکاه – المصنع هاتف ۸٤٠٠٣٦ شركة الفيحاء للتخليص والنقل - المصنع الوكالة العامة للشرق (انطوان قيقانو وشركاه) بيروت

بالاتحاد والتعاون مع وكلائهم العامون:

\_ شركة صفدى وحلبى للتخليص والترانزيت والنقل (جديدة يابوس) - سوريا هاتف 7

الشركة العالمية للتخليص والنقل بالترانزيت الدولي والعربي (طبي وشيفاتي) - (جديدة يابوس) سورياً

شركة الفيعاء للتخليص والنقل (جديدة يابوس) سوريا

نشأة زكريا وشركاه (الرمتا) الاردن يسرهم اعلام الزبائن الكرام في لبنان، سوريا والبلاد العربية عن استعدادهم التام للقيام بجميع اعمال التخليص والترانزيت العربي والدولي٠ وخاصة في مراكز الحدود اللبنانية والسورية والاردنية وبأسعار مناسبة

ملامظة: يترك للربائن اختيار وكيل التخليص في (الرمتا) الاردن

# Sera chez RECREATION

les enfants terribles

> الخطوط الشرقية المشتركة شههه ب عسرغسور واولاده

رحيلات منيتظمية ومتعسددة

♦ بواخر دتربط حك عشرة ايام الموان الرسيدسية لاوروب السمالية ببيروست ومسوافت شرق البحر المتوسسط

بيت الحين ١٨٧٧ سريت M/V سمال ما M/V بـارولئـ M/V M/V EL-LANI پ\_\_\_وار M/V

بواخرسربعة السرعة ١٤ عضدة عنابرمهوية ومسبرة
 تقبل بضائع داخل كشيغرز containers مرودة بصهايج لنقل الزيوت الغذائية

ت. عنرعنور واولاده باربيس : كلفون ٧٤٢٤٢٤٨ ـ ٧٤٢٧٢٤٧ .

Ofil sin

نکس ۲۲۰۸۸۹ اندیت : تامزه ۲۲۳۸۲۹۱ ـ تکس ۱۹۲۸۷۹۲

الخطوط الشركية المشكركة شعرار بیرونشت : شارع فوش . تلعون ۲۵۹۵۰۰ نیمامولت : تلعون ۲۷۷۳ . تلکن ۲۰۳۱ تَعَامَبُورِغُ : عِنْزَالَ بِورِوبِيانِ رِبُرِزَانَايِسَنَ فلفن ۲۱۲۵۷ . تلک ۲۱۲۵۷

٤ – انترناسيونالي ٤

العرتفال

البرتغالي بعيد اختسام المرحلية

انفرد بنفيكا بقمة ترتيب الدوري

الفريق "الاحمر" فاز في مباراة

عادية جداً على فارزيم ، فيما انتهى

لقاء فيتوريا سيتوبال ــ سبورتنغ

بفوز فیتوریا ۲ ــ ۱ عما انزلّ

اما أكبر النتائج على الاطلاق فقد

سجلها اف سيء بورتو في معقله

في الشعال على زائرد فأير نزي

وهنا النتائج ونذكر اولا اسم

بزرتيمۇننىسى ١ ـ بواھـيسـتــا

فيتوربا سيتوبال ٢ ــ سبورتنغ

اف سي • بورتز 7 ـ فايرنزي 1

وهذا ترَّتيبُ الفرق المتَّقَدمَةُ:

واتخم شباكه بـ7 اصابات قاتلة •

اسبينهز ۲\_ماٍريتيمو ۲

اکادیمیکو ۱ ـ غیمارس۲

براغا ۲ \_بلیننسیس۰

استوریل • ــریوبیل •

بنفیکا ۲ ــ فارزیم ۱

۱ ــ بنفيكا ٧ نقاطً٠

غ ـ سبورتنغ اشبونة ٥

٧ ــ بوافيستا بورتو ٥

يوغوسلافيا

الدوري الْيوَغُوّسلافي في مرحلته التاسعة: وذلك بعدما فاز خارج

أرضه، في الجبل الاسود، على فريق

فيليز موستار ٤ ــ ريجيكا ١

هايدوك سبلبت 7 ــ زغرب ١

شيليك ١ - بؤراك بانيالوكا٤

١ ـ بارتيزان بلغراد ١٤نقطة

وهذا ترتيب فرق الطليعة.

٢ ـ هايدوك سبئيت ١٤

٣ ـ ديناهو زغرب ١٣

٤ ــ سلوبودا توزلا ١٣

۵ ــ بوراك بانيالوگا ۱۶

عاد بارتيزان بلغراد الى صدارة

۲ ــ ريوبىل ۲

۲ ــ غیمارس ۲

0 ـــ استوریل ٥

7 ــ اسبينمو ٥

٨\_براغا ٥

بودوكنوسَت •

الفريق المضيف.

بارتيزان بلغراد ا

اوسييك (

ليوبليانا 1 -

سبورننغ الى المرتبة الرابعة •

ہ – فیرونا ځ

الرابعة منه امس٠

الفريق المضيف:

لشبونة (

وهنا نتائج الاوزان الثلاثة، علما

١٠٠ كيلغ

1 - میشال برواییه - سویسسرا -

٢ - آناتولي كوسلوف - الاتعاد

٣ - هيلموت لوش - المانيا

1 - اناتولي كوسلوف - الاتحاد

٢ – هيلموت لوش – المانيا

٣ - مارك كاميرون - الولايات

٣ - لينارت دالغرن – اسوج –

١ - اناتولي كوسلوف - الاتحاد

٢ - تعيلموت لوش - المانيا

٣ - ميشال برواييه - سويسـرا -

١١٠ كيلغ

ً ١ - فالنتين كريستوف - بلغاريا

۲ ـ يورغن تشيتسكى ــ المانيا

٣ ـ يوري زايتسيف ــ الاتحاد

١ ـ بوري زايتسيف ـ الاتماد

٢ٌ ــ فآلنتين كريستوف ــ بلغاريا

٣ ـ ليف نيسلون ـ اسوج ٢٠٠

1 ــ فالنتين كريستوف ــ بلغاريا

٢ ـ يوري زايتسيف ـ الاتماد

٣ ـ يُورغن تشيتسكي. ــ المانيا

ما فوق 110كيلغ

السوفياتي ــ ١٨٥ كيلغ (١)٠

الشرقية \_ 0:784 (٢) •

💂 النتر:

1 - فاسيلي الكسييف \_ الاتحاد

٢ - يورغان هاوزر المانيا

٣ ــ اسلانبيــك جينالــديــيــف ــ

١ ـ فانسيلس السكسينييف ـ

۲ ــ اسلانبیــك جینالــدیــیــف ــ

٣ ـ يورغـن هـوزر ـ الهانـيـا

ا ـ فاسيلي الكسييف ـ الاتحاد

الاتحاد السوفياتي ــ ٢٤٠ (٢)

السوفياتي \_ ٤٣٠ كيلغ (١) •

٢ ــ اسلانبيــك جينالــديــد

الاتحاد السوفياتي ــ ٥:٢٢٤ (٢) •

٣ ــ يورغــن هــوزر ــ المانــيــا

فبدّ ــ ۵:۲۷

💂 المجموعة:

الشرقية ـ ٢٠٤ (٣) الشرقية

العالم العالم

الاتحادالسوفياتــيّ ــ ٢٥٥ كــيلــغ

الاتحاد السوفياتي ــ ١٨٢٤٥ (٣)٠

السوفياتي - ٢٦٧٤٥ كيلغ (١)٠

الشرقية - ٢٦٧٠٥ (٢) •

السوفياتي – ٢٠٠٥ (٦) •

السوفياتي - ٢٠٥ كيلغ (١)٠

الشرقية - ٥٠٦٢٢ (٣)٠

الشرقية - ٢٠٥٠ (٦) .

المتحدة – ٥٥٢٠٥ أ

· (T) 5-540

·(7) 770

🗣 الخطف:

💂 النثر:

· (5) 550 -

💂 المجموعة:

٥٠٥ کينغ (١)٠

السوفياتي \_ (٢٩٥ (٢)٠

الشرقية ــ ٢٩٠ (٣)٠

- ۱۸۰ کیلغ (۱) -

المشرقية \_ ١٧٠٢ (٢) ."

السوفياتي ــ ١٧٠ (٢)٠

السوفياتي ــ (٢٥٥ كيلغ (١)٠

💂 المجموعة:

🗣 الفطف:

۱۷۰ کیلغ (۱)۰

🖣 النتر:

بطولة العالم في رفع الاثقال للوزن التقيل: اولهما للن ١٠ كيلغ والآخر للداً ١٠ أما بطولة الوزن ما هوق ان الاعداد المضوعة بين قوسين تشير الى ترتيب بطولة اوروبا: الثقيل فاحرزها السوفياتي المشهور فاسيلي الكسييف •

> في الـ١٠٠ كيلغ حقق السوفياتي اناتولى كوسلوف مجموعة ١٤٢٥ ٣٦٧٥ كيلغ (١٦٢٤٥ خطفا+ ٢٠٥ نترا)، بينما حقق البلفاري فالنتثين كريستوف ٤٠٥ كيلغ (١٨٠ خطفا + ٢٢٥ نترا ) في الـ ١٦٠ كينغ .

وفي ما فوق الم، ١١ كَيلغ حقق لوس انجلس

مرشحةاميركيةوحيدة

لاولمبياد ١٩٨٤

باكثرية ٥٥ صوتا في مقابل ٣٩، اختارت اللجئة الاولمبية الاميركية مدينة لوس انجلس مرشحة وحيدة عن الولايات المتحدة لتنظيم دورة الالعاب الاولمبية الصيفية في سُنَّة

ويذكر ان مهلة الترشيح تنتهي في ٢١ تشرين الاول المقبل، وانَّ اللَّجنة الاولمبيـة الدوليـة ستتخــذ قرارها فی نیسان ۱۹۷۸ فی اثینا ، ويرجح أن يقع أختيارها على المدينة الاميركية التي سبق لها تنظيم دورة

> فيلاسفينهائي کأسبوري

وصل النجم الارجنتيىي غييرمو فيلاًس ۗ الى نَعَائِي ۖ كَأَسَ بُورِي ٓ لَكُرةً المضرب في باريس •

فيلاس فئز فسي السدور نصسف النهائي على الفرنسي باتريك بروازي في صِعوبة غير منتظرة ٦ – 25 - 7 25 - 72V - 0 25 - 7 27 وهو سيقابل في المباراة النهائية الفرنسي كريستوف روجيه - فاسيلان الذي تغلب في واحدة من مفاجأت الكيّاس على الاسباني دوسيه هيغويراس ٢ - ٦: ٦ - ٦: ٦ - ٠٠

> متابعة تصفيات نادي النهضة

الساعة ؟ بعد ظهر اليوم، تتابع نصفيات دورة نبادي السنهصية المضنبوصية فسيكبرة المصبرب ويشتلالبرناعج مباريات في الفردي للرجال والسيدات والروجي للرجال والمعتناط والناشئين و

التنظيم الرياضي

تعقد اللدنسة التنفيديسة للجنسة الزولسية اللبيانية جلسة خاصة ظهر انبوم في حكتب "الحياة الرباضية' للبنت قبي التنظيم الرياضي

امُتَفَظَّ بي السِّ في النَّدَهُوفُنُ بصدارة الترثيب العام في الدوري الهولندي بعد المرحلة التاسعة، وهو استمر في عروضه الممتازة فاكتسح خارج ارضَّبه في • في • فينلوَّ

أجاكس ايضا فاز خارج ارضده فعادِ لينافسِ على الطليعة ، وتونتي فاريفيم ١

اف سي • اوترشت 1 ِ فـي٠فـي٠فـي٠ فـيـنلـو بي٠اس٠ في٠ أيندهوفن ٤ اف،ســــی، اهســ اف • سي • تونّتي انشكيده ٣ ً فولندام ا - هارلم ا تلستار - احاكس امستردام ٢

وهذا ترتيب فرق الصدارة:

۲ - ان ۱۰ی ۱سی ۰ نیماغن ۱۵ ۲ – اجاکس امستردام ۱۶ £ - سبارتا روتردام ۱۳. ٢ - أ وزد ٠ ١٧ ألكمار ١٢

بالنسبة الى المؤخر فهو ما يزال حكراً على فريق بوم (الحديث فيي الدرجية الاوليي) وفوقت مُباشية

امسدى نسادي الارسسنسال اللنسدنسي استعدائم لدفع مبلغ ٥٠٠ الف جبيد استرليني ثمنا لقلب هجوم برمنعهام ستبي ومنتخب انكلسرا نريسفور

وفي حال انسام الصفقية، سيكبور الارسنال قد حطم الرفم القباسي للنوادي الانكلبرية الذي مجله ليعرىول بشرائد كيني دالغليش بعبلغ ٤٤٠ الف جنيد، ويبلغ فرانسيس الثالثة والعشرين ومو برر حديثا احد اقصل مهاحمي بريطانياه كذلك يفكر مادي مبوكامل بومايند في تراء دون ماسون نَحم حط الوسط لكويذ

بأربع اصابات نظيفة •

انشكيده بدآ يتلمس طريقه صعودا اما ابرز النكسات فقد لحقت امس بفريق أ-زد ، ٦٧ ألكمار الذي هزم امام دنهاغ، وإن اي سي نيهاغن الذي تعسادل علسي ارضه وسبارتا روتردام وددد طبعا فينورد الذي يستمر مضلسل عروضه السيئة من دون انقطاء • وهنا النتائج ونذكر اولا اسم

الفريق المضيف: دن هاغا - أوزد و ۲۷ ألكمار و ان ١٠ي٠ سي٠ نيماغن ١ - سبارتا غو أُهيد ايفلز ديفنتر ٢ -

رودا جي •سي • – فيتيس • فينورد نوتردام ١ – ان ١٠سي

1 - بي٠اس٠ في ايندهوفن ١٧

۷ – اف سي • تونتي انشكيده ۱۶

جرت امىس مباريسات المرحكة الثامنة من بطولة الدوري البلجيكي وتميزت بتعزيــز اف ٠ســي٠ بــروج صدارته لقائمة الترتيب العام وتحسن اداء اندرليكت نسبيأ لدى فوزه خارج ارضه على لوكيرين٠٠

اف سي و لياج الندى أفلت من

بورصةاللاعبين في انكلترا

بارك ريندرز ومنتخب اسكوتلندا يعرص حاليا هيلغ ١٧٥ الف هنيد • عن همة افرق أشترى لبىستر سيتي هاهم ليفرسول الاحتياطي الأن وودل ماءة الف حبيد واشترى ريكسهام (من الدرحة الثالثة) داي ديفيس حارس افرنون ومنتخب وابلر بثمن رهيد جدا هو ٨ آلاف

**BY APPOINTEMENT** 

**TO HER** 

**MAJESTY** 

THE QUEEN

**OF ENGLAND** 

الفريق المضيف. لاً لُوفيير ؟ - سيركل بروج٠

اف سی ، بروج ۲ – بیفیرین ۱ بيرينغن ٠ – شارلروا ١

وفينتر سلاغ ) • وهذا ترتيب فرق الطليعة: ٢ - فينتر سلاغ ١١ آ ۳ – ستاندارد لیاج ۱۰

عزز سيرفيت جئيف صدارته في المرحلة السابعة من الدوري السويسري وهو تغلب آمس عُلَى اف سي • بال في ابرز مباريات الاسبوع على الاطلاق ٢-٠ لوزآن وضعه ايضا ممتاز وهو سحق

فارج ارضه فريق يونغ فيلوز الحديث الاقامة بين فرق الطليعة في اماً زورسخ كبسرى المسدن السويسرية: فيقد فياز منتها

من دون اصابات· وهنا النتائج ونذكر اولا اسم

اف • سی • بال • ئوشاتیل زاهاز ۱ - سیون۱

يونغ بويز برن ٠ – شينوا ١

وهذا ترتيب فرق الطليعة : 1 – سيرفيت جنيف ١٢ نقطة ، ۲ – **لوزان ۱**۱ ۳ – غراسهوبرز زوریخ ۱۰ £ اف ، سي بال ۽

اول نقطة • فعي هباراته الكبرى هع ١٠سي

جنوى بفارق الاصابات فقط٠

الفريق المضيف: جوفنتوس ۱ – أسي • ميلان ١ انترناسيونالي 1 – نابولي فيتشنزا ٠ – أ•سي• نورينو• اتالانتا ١ - لازيو ١ أ • اس • رودا ١ فوجيا • جنوی ۲ – بیروجیا ۰ فيورنتينا ١ - فيرونا ٢

بسگارا ۲ – بولونیا ۱ وهذا ترتيب فرق الطنيعة : ١ - جوفنتوس ٥ نقاط (بعارق

الهبوط فى آفر لحظة في الموسم وهنآ النئائج ونذكر اولا اسم

لوكيرين٠ - اندرليكت ١ ۗ كورتراي ٢ - اف سي ٠ لياج ١ اف • سي • انتورب ٤ – بوم ١ ليرس آ - بيرشوت انتورب ٢ راسينغ وايت درارينغ مولنبيك 1 ~

تبقىي مباراة ستانــدارد ليــاج ۱ – اف سی ، بروج ۱۲ نقطة ،

٤ - اندرليكت ١٠ سويسرا '

الغراسهوبرز خلال زيارتهم لكاروج وتعثر اف سي ووريخ على ارضة امام سانت غالن وتعادل الفريقان

الفريق المضيف :

يونغ فيلوز برن • لوزان ٣ اف، سي، زوريـخ، - سانـت

ايتوال كاروج جنيف ٢ -غراسهوبرز زوريخ٣

٥ - سيون ٩ ايطالبا

٠٠٠ وفي المرحلة الثالثة من الدوري الايطالي اضاع جوفنتوس

ميلان تعادل الفريقان ١-١ وبأت حوفنتوس يتقدم اقبرب منافسيته جنوي تغلب على بيروجيا ٢-٠٠ والانتر فاز على نابولي ١-٠ فيها مني فيورنتينا بهريمة مفاجئة على

ارضد ادام فيرونا • تبقى نُتيبة تستحق الذكر هي نتيجة بسكارا الوافد الجديد الى الدرجة الاولى وهو سجل اول فوز لّه وهنا النتائج ونذكر

الإصابات } • ۶ – جنوی ه

نظم لقاء ودي في العاب القوى في مدينة فيتنشيد الإلمانية الغربية

تحول تسابقا على مستوى عالمي

وجمع نخبة من نجوم العاب القوى

في العالم وسجلت نتائج لا بأس

ا - ادوين موزس (الولايات

٢ - هارالدشمييد- (المانسيا

٣ - رؤلت زيغلر (السائيا

۲ - دون کواري (جامایکا) ۱۰

١ - سونيا لانيمان (بريطانيا)

٢ - شارون كوليير (بريطانيا)

7 - ايلقيكا بوسيكيل (المانيا

🧸 الوثب العريض للرجال:

۲ - استاد ستسک

۱ - جاك روسو (فرنسا) ۸م

١ - ستيف وليامز (الولايات، المتحدة) ٢٠ و٨٧

زهنا ابرز هذه النتائج:

المتحدة) ٨٤٥ و٥٠

الغربية) ٨٤ و٩٠

الغربية) ٥٠ و٥٥

🗣 ۱۰۰ متر للرجال:

۲ - ستیف ریدیك

💂 ١٠٠ متر للسيدات:

المتحدة ) ١٠ث و٢٥

المتحدة) ١٠ و٢٥٥

الغربية) (1 و٧٢

(يوغوسلافيا) ٧:٩٦

۱۱ ث و۲۸

25511

• ٤٠٠ متر حواجز للرجال:

انشوطالاول (١٦٠٠ متر – للخيل التي عمرها اربّع منوات ولم تربح} ١ - شط الزمان (روحيد) ١٥٠ – ١١٠ ٢ - المغوار (تادروس) ١١٠ ٣ – عفر العروس (حمال) ١١٠ ربح بنصف طول وبعيداً الوقت ؟د

وكُتْ وَآخْمَاسِ • صاحبه وليم قازان • المضمر محمد هداره الفيل المسحوبة: هيرور ودرعوب. الشوط الثاني

(1200 متر- للخيل التي عمرها اربع سنوات واكثر ولم تربح) ١ - قائد (ملا) ٧٨٠ - ٢٢٠ ۲ – هاني (غفر) ۱۸۰ ۲ - المبر جعيل (نادروس) ۱۸۰

· المسحوبة: الماز · الشوط الثالث

(١٤٠٠ متر - للخيل التي عمرها اربع سنوات واكثر ولم نربح) 1 - علال النصر (نصرت) ٢٥٠ - ١٢٠ ۲ - يىسى (متري) ۱۲۰

وسوسو وعرالة البقاع . الشوط الرابع

الني عمرها اربع سنزات واكثر) ؟ - بنت الاملّ (عض) ٢٩ - ٢٥٠ ٢ - ماي لايف (تادروس) ٢٠٤

٣- اس رشد (ملا) ٢٠٠ ربح بتبنا وبرأس، الوقت 11 و13ت وحصانء عاجبه منصور سعوده المضمر

١ - أسد انور (همال) - ٤٩ العصمر محظني لنابيديء

١٠٠٠! عتر - هنديگاب لغيل الدردة ر - نهدان (سعد) ۲۴۰ - ۱۹۰ ٢٠٠١ (ملسفسانسي) ٢٢٠ الحبيبةِ (عبد) 150 رسح بطول ومعف عول وثلاثة اطوالء

انمستومة: رئيف وعنيده التوطالثاهن أ ١٠٠٠ عتر - نونية للدرجة الثالثة

اً - جَنْدُر (باعر) حارج العراهنات ٢ - عميل (قزي) ٢٢٠ - ١٢٠ ٣ - هل الحير (حمال) ١٩٠ ٤ - زهم (يعري) ٢٤٠

الثنائية (تون توت) العموار (٢) ٢٠٠ يتنى 177} - (2

الشوط الثامن: عجيل (1) على هل المزدوجة دويله) انشزط السائس على السابع: اسد انور (٧) على نمتان (٥) 75٠.

ربح بنصف طول وثلاثة اطوال • الوقت اد وَ9َيُّتُ وَعَ احْمَاسِ وَ صَاحِبِهِ انْطُوانِ ابي نادرم المضمر سامي دبوره الفيل

۲ – نمام (قزي) ۲۶۰ ربح براس وبغيداً الوقت اد و۸۶ت.

صاحبة ايليا ميخاليدس والمضمر ايليها ميفاليدس • الفيل المسحوبة: لورد (١٠٠٠ منر - لفيلَ الدرجة الثالثة

7 - رمر البستان (ملًا) ۱۸۰ ربح بنصف طول وطول، الوقت (د ودات و۲ احماس، صاحبه علید دبغی، المضمر أيلى عباق. الشوط الخامس

ا ١٤٠٠ عتـر - (مففوضة) لغييل اندرجذ انثائلة ائتي عمرها اربع سنوات وأكثر } 1 - أس السعد (حمال) • ٣٦ - ١٧٠

۲ - دردوس (بیطار) ۵۹۰ محمَّى لبنابيدي • الحيل الصحوبة: نهر

انشزطانسايس ١٩٠٠١ عتر - لحيل الدرهة الثالث

۲ - بیبنوس (باعر) ۱۱۰ ۳ - سب سال (نسادروس) ۱۱۰ يح بطونين وثلاثة أطوال ألوقت ٦٤ زات وحصر، صاعبه جاك ازانيان، الشوط السابع

التوفُّتُ (د و29ث، عاهده بيار هرعون، النعمر على ميث النيسزء الفيط

الني عمرها أربخ سنيات واكثراء

التوط الاول: شط الزمان (٣) على الثوثة الثاني: قائد (3) على هاني أنشرط الثالث: على النصر (٧) على . انْشوط الرابع: أبنت الامل (1) على أَنْتُوطُ الْمَامِسِ: ابن السعد (٤) على فردوس (٢) ٥٧٠٠ الشوط السيابسة: دهميان (8) عليي المكرام (١٠) ٢٠٥٠

اسد أنور (جمال) ربح بطولين من سيلوس (ناصر). ربح برقبة واربعة اطوال، الوقت ود



"الفافوري" حلنار (ناصر) ربح برقبة فقط من عجيل (قري) •

🛖 الشوط الاول: الغالي ١٦٥٠ء المغوار ١٤٤٠ء شط الزمان ١٥٠٠ مور العبد ١٤٠٠هـ: منعد مجفوظ ٢٥٠٠: يا عين ١٧٠٠) مهر المعروس ١٠١٠: رهرة لبنان ٤٩٥٠-الاوراق المسيعة ١٥٦٨٠.

م ١٠٤٠، الْحررُ حيثَ ١٩٩٠، تهام ١٩٣٠، يعني ١٣٠٠، الماتنة - ١٤١٠- الاوراق المبيعة ٢٥٧٥٢ : الاوراق الرابحة ٥٨٦٤-

الاوراق الراسعة ٧٦٧٦

١٢٥٠٠ راهر ١٣٧٠٠ هلال النصر ١٥٦٠ گيوان ٢٦٠ طرزم

غريب النتار ٢٢٠٠، ابو العلا ٢٥٠٠، امل لبنان ١٤٠٠، ابن السُيخة ١٨٦٠٠ عنك العيمان ١٨٦٠ زهر البستان ١٦٠٠ هوهر

💂 المتوط الثاني: الصر ٤٠٠، اتماد وهاني ٤٠٠، قائدُ ٧٨٠. سيف وعلال ١٩٠٠، متعير ١٠١٠، فالنتينو ٢٦٠، هميلة ٤٧٥٠٠: نجنة ٢٧٨٠٠: نانا ١٦٠٠٠ الاوراق المبيعة ٢٥٠٤٥، الاوراق الراهبة ٢٣٧٢ 💂 التسرط الثالث: بلاي بوي 100٠ء هلال الغير 270ء وسام

💂 الشوط الرابع: بنت الامل وست الدار وهاي لايف ١٩٠٠

- ١٦٠ الاتراق المبيعة ٢٥١٥٣ : الاتراق الرابحة ٢٢٧٦ . 👙 الشوط الحامس: طاهر وابن رشد -19: هديب 35:، ابن المعد ٢٣٠ءُ والي ٢٠٠٠ه فريوس ٢٥٠٠ قارئة الفيعان ٨٨٠.  الكدالة \_ عاليد، وهناك كان في السباق الثاني لبطولة لبنان في

تعادلالحكمة

تعقد اللحنة الإداربة لاتحاد السباحة حنسة هاعة الساعة غ بعد طهر عد الثلثاد عي المحملم الفرىسى لمزعج الترتيبات التهاثية نبخولة لبغان للبياحذ ألطويلذ التي نفام بعد

والانترانيك ١-١

بطولةلبنان

تعادل عربفا المكعة والاسترانيك ١٠ ــ ١ عى هباراة حرث بينهما امس غلى ملعب جوثيا هي قبادة المحكمُ هاعوب كراكوريان (المتوط سعل اعابدَ الاستراميك كريس في الدقيقةُ ١٠ هن المتوط الثاني وسعل سعير شععون للحكمة اصابة النعادل قبل انتماء الصاراة

للساحةالطويلة

استقبائهم فائمقام عاليد ورئيس

ثانىتە ic;ic;

ے ۔ غبسریال اررومسانسیسان ۔ ّه حافقتشیك ده بسرجسیان ح 7 ـ كمال غلاييني ـ الانترانيك 1 ffecf;

۸۰ ـ فریسج در اوهبانسیبان ١ - گوگو قيرمجيان ـ هومنتمن ١٠ ـ محمد رضًا ــ المومنمن ــ ٢

وأنسحب عن السباق عممد جواد هن نادي الانترانيك • 🗣 ئرتىب المفرق: ١ ـ الانترانيك ٤٠ نقطة • ٢ ــ !لهومنتن ٢٦

ة ـ مومنتين بيروت A : اشرى عنى انسباق السادة: فاروج علوروميان مديراء كريكور دميرجيان فاغيا للوعولء اوهانس رادوريان مغوضا عاهاد عاراروس خانشيكيان

الدراجات فاز فيد امس بنيامين كراكوزيان من نادى الانترانيك الذي قطع مسافته البالغة ٤٦ كيلومترا هي ساعة و22 دقيقة و30 ثانية من الرياغيين والاهلين • بمعمدل ٣٦:٣٢٧ كيلومستسرا فسي الماعت 🗣 ائترتيب الفردي: رعت هذا السباق جمعية تجار 1 ـ بنيامــيــن كــراكــوزيـــان عالميد التي اعطى رئيسها السبد زيدان شميط اشارة الانطلاق اهام محِلات سلامة في المدورة ، وكان عند خطَّ البداية 11 دَراجا وَصل منهم الي فط النماية في عاليد ١٠ ، وهم عروا ٣ ـ زياد كمالة ـ الانترانيك ـ ١ تباعا في انطلياس ـ جُونيد ًــ الملعب البلدي ـ سن الفيل ـ طريق こみょえじょ الشام ـ المازمية ـ المياضية ـ هومنتمن برج همود ــ ١ و٤٧ و٤٥

عمر العميس ٢٦ ابلول في حمام السال حورج -ومعلوم ال الانحاد حدد يوم ٢٧ انتزل أتر موعد لقبول طلبات الاشتراك•

هايدوك سبليت يتبع بارتيزان كظله وهو هزم اف سي- زغيرب، فيما فاز النجم الاحمر علَّى اوسييك، وهنا النتائج ونذكر اولا اسم بودوكنوست تسيستوغسراده ـ تريبكا 1 ـ فويفودينا نوفى ساد٠ السنبجم الاحمسر بليفتراد كات سلوبودا تسوزلا ۲ ــ رادنسيسكسي دينامز زغرب ١ ـ اوليم بـيا او • آف • ك • بَلْفُراد ٢ ــ سراييفو •

> 7 ــ النجم الاحمر بلغراد 1 كأسالعالم: تعادلتونس ونيجيريا ٠-٠

في مطاق الدورة انظائية الافريقية المؤهلة لكأس العالم في كرة القدم ، تعادلت الس نوسس وستبرياً هن دون اعتامات في عباراة اولى بينمها هرث في تونسء وستحري عباراة الرد ضي ١٢ نشريس التبانسي فيي لا عنوس •

وَفَى الدورة نقسما تلعب عصر ونيحيريا في ا، تشرين الزولى في لاغوس وفي ٢١ عند في

مجلسها البليدي ورئيس لجنسة ممرجانسات الشتهبر الاجتمساعسي السياحي وآمر فصيئة عاليد وجمعور

الانترانيك ــ ١ ساعة و25 دقيقة و٥٠ ٢ ـ ستير الاسمر ـ الهزمنتن ـ ١

هومنتمن بیروت 🗕 ۱ و ۵۶ و ۰۰

٧ ـ نول هامليان ـ هومئتمن برج حمود ــ ۱ وده و ۵۵ المومنس ــ أ و 33 و ١٨ بيروت ـ ۱ و 3۹ و ۲۰

۲ ــ هومنتهن برج حمود ۵۲

شط الزمان (روجيه) يربح من المغوار (تادروس) بنصف طول-

بجدوم في العسكاب القدوى بشيكارون و دسيسا

١ – مايك بويت ﴿كينيا ﴾ ٦٤ ١٥ث

٢ – فيلىي فويلبيث (المانيا

٣ – توماس فيستفاغم (المانيا

۱ - دون کواري (جامايکا) ۲۰شم

م - ستيف وليامز (الولايات

٣ - تشارلـز ويلـز (الـولايـات

١ - فـرانسـي لبوتــز – لاريــو

۲ - کورنیلیا بویرکسی

۳ - بریجیت کراوس (الهانیا

فی هانوفر

وامس انتقل نجوم العاب القوى

١ - ادوين موزس (الولايات

من فیثنشید الی هانوفر حیث سجلت

💂 50.5 متر حواجز للرجال :

الغربية) ٩٠٩٠

💂 ۱۰۰۰ متر للرجال :

الفربية } ؟ و 17 و 7

الفربية) ؟ و ١٦ و ٤

المتحدة) ٢٠ ٥٥٨

🛖 ۲۰۰ متر للرجال :

١٠٠٠ متر للسيدات :

(سويسرا) ؟ و ٩٦ و٧

الفربية) ٢ و٤٠ و٢

النتائج الآتية:

المتحدة) ٤٨ث و٨٥

(الولايات المتحدة) 1د و 19ث

ح - هارالدشمنيند (المبانينيا

٣ ـ رول ف زيفك رالماني

ر ـ ستيف ولياهز (الولايات

٣ - مايكل عسروزه (المانسيا

ر - ستان ماكلين (الولايات

۲ - دراغوسیر سافیتی

ا برينا شيفنسكا (بولونيا)

م - اليزابيتا كاتوليك (بولونيا)

عُ ـ ايفا موهاجي (المجسر) ٨٥

1 - غرازينا رابشتين (بولونيسا)

۲ – جاین کولییر (بریطانیا) ۱۲

٢ - أمكد بينييس (المانيما

💂 ١٠٠ متر حواجز للسيدات:

۲۱ټ و۲۰

الغربية) ١٣ و٨٨

الفريية) ٨٤ و ٩١

الفربية) ٥٠ و٨٥

💂 ، . و متر للرجال :

ع ـ ستيف ريديك

المتحدة) ١٠ ث و٥٣

المتحدة) ١٠ و ٢٥.

الغربية) ١٠ و ٧٥

💂 ۸۰۰ متر نارجال .

المتعدة) دقيقة و٤٧هـ و٧

(يوغوسلافيا) (و28 و ا

(تشيكوسلوفاكياً) اؤ 24 و ٥

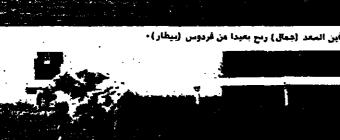
ع ٤٠٠ متر للسيدات:

r ۔ جـــوزف بــــلاشـ



منافمة على رأس بين يمنى (متري) وهل الفير (نصرت) الذي ربح٠







عامر الدار ١٠١٠، فلم ٢١٠٠ الاوراق المبيعة ٤١٩٢٠ الاوراق 💂 الشوط المادس: باب الفرح 200: لاكي مون ١٧٠٠ مطاط

🚅 الشوط العابع: فرحة النصر ٤٤٠، بيدر ٥٢٠، علم ١٩٧٠ عمدان ٢٢٠، حبيبة ٢٣٠، الأحرس ١٩٥٠، مأمون ١٤٩٠٠، المكرام ٢٠٠٠، مرج ٩٢٠٠ الاوراق المسيعة ٢٢٠٩٤، الاوراق الرابحة ٥٣١٧. 🛖 الشوط الثامن: عميل ۲۴۰، صحوح ۲۰۲۰، شعلان ووقع ١١٥٠ : هل الغير ١٩٠٠ لاكي لوك ١٤٠٠ آهل المني ١٨٠٠ سعير

💂 المردودة: اسد أتور على فرحة النصر ١٣٠٠: ببدر -٢١٤٠ علم ٢٦٠٠، دهمان ٢٥٠، حبيبة ١٦٠، الأخرس ١٣٦٠، مأمون ١٢٢٠٠ المكرام ٥٥٠٠ مسرح ١٤٢٢٠٠ الاوراق المستعمد ٢٠٤٠٠ الاوراق الراموة ٢٠٤٢٠ 🙅 مجموع الاوراق المبيعة ٢٥٢٤٢١، الاوراق الرابعة ١٢٦٤٠

١٩٥٠ د مساء ٢٠٠٠ ، سخنجل ١١٥٠ اسد انور ١٤٥٠ مييلوس ٣٨٠:دَيَامود ٢٦٠٠ در النَّاني ٢٦٠٠ الاوراق السيعة ٢٥٥٠٦ الإوراق الراشدة ١٤٧٥،

٠٧٠- الاوراق المبيعة ٢٢٦٨٠ ، الاوراق الرابعة ٢٠١٥٠

مكتنة افلام سان فرنسيسكوء مكتبة

أفسلام بروكسيسل وأستوكمسونهم

جميعها تقيم سهسرات تسعسرض

"ميديـــا" وفَــي نيويــَـورك تلــقُــي محاضرتان حول " هن كالاس مغنية

لعشىر سنيان، ظل المنتجاون

يعسرضون عليها الادوار: في

"الانجيل"، في "قصص عُريبة"،

"بوم" وغيرها من الافلام، ودائما

كانت ترفض و فجأة، قالت نعم

لبازوليني، يومها، فسرت قبولها لمجلة "الإكسبرس" الباريسية: "انا

شخص يفكر كثيرا قبل اتخاذ فرار

في عَمَلَى ، واجمَالًا ، في حياني أضع

الآيجابيات في كفة من الميزان،

وفي الثانية السلبيات، الدخول الى

عالم السينما مغامرة كبيرة: ورقة

معرض مرتا هراوي في المند

يانصيب، الورقة الرابحة والخاسرة •

مرنا هراوي ولوحة لهاء

الاوبرا والممثلة" •

عن نصاب وهب عباعده

الجديد في صالات البلد حجمه

رفير كوميديا فرنسية صغيرة لفيلب

أبروكا "المستحيل اصلاحه"، من

نولة جان بول بلموندو (كازينو

ـوده ب رب ــرب ـــرب بان)، وكوميديا انگليزيد اصغر انيا. ديرون "حممة في مونتي

ربو" (ستراند) انتاج تلفزيوني

حع روجر مور وطونی کورنیس،

يِلْمَ كَارَاتِيْهُ فَيِّ ٱلْبِافَيْرِنَ، 'سونيا والمجنون" في الفرساي،

سأمالديُّن مصطّفي، او كِينَف

تبسُ "الدِّريمــة والعُقــابُ" فَــى

مصرية وتعتقسد انسك ادهسي مسن

ستويفسكي فتعطسى ميلودرامسا

إهاء وفي "سونيا والمجنور"،

بمود ياسين بحول راسكولينكوفء

أثاب المعذب المعقدد الي مجنون

يسمي اما سونيا، العامرة، عبقم

يُّل حَبِما من اول نظرة على طريقةً

ف الافلام المصرية • ولسونيا ان

جنتضن المجنون منذ لحظة دخوله

ى البينت ويجلس ليقص عليها

مأسي التي مرت بها ابنته قبل ان

نع في الشر وتبيع جسدها والسبب

يو الرجال "الكّلاب" • ويندف

مَجْنَونُ عَلَى السلم صَارِخَا ۖ "كَلَابً! لِاب! على طريقة ايام يوسف بك

وفي الاورلي فبلم اميركي صغير

, وحسي مغامسرات بونسي كلايسد:

بليب دوبروكاء

# انتظرت دوراً فيه هظ في الربح الممثلة • وفي الاستوع المقبل اربع تظامرات: في مكتبة اقلام فيويورك:



القينمان برملسي: مهبرهبان لافتلاميد فيي

الاعلام الرديئة التيقامملك السروك





شاب يجول في شوارع نبويورك باحثا

لمغامرات تجسّس افضل ما حقق

الفرنسي هنري فرنوى الى اليوم: "الثعبان" • فيم يدكي عن مرور

مسؤول في الك وج وب ألى الغربُ ،

ويصور المفامرة مع كثير من الدقة والعنابة • في "النعبان"، يسول

برينر، هنري فوندا، ديرك بوغارد،

اما صالات ساحة الشهداء، بعر

انتهاء فترة رمصانء فانها ترجع

الى الجنس وتعرض افلاها يقال انّ

مقصات الرقابــة "نطفتهــا" مــنّ

المفاحش المستهجنء وتركت جسما

عاريا من هنا وحضنا ساخنا من

هنأت و في الراديسو سيئسي فيلسم

يونانيء في الاهبيسر والمتسروبسول

انتاجان فرنسيان: "لعب الازواج غير

المخلصة" و"دروس ليلية" وعلى

شاشة البيعلموس "ايمانويل

وفرنسواز" الايطالي (ومعه كوميديا

أمًّا في الآفلامُ المتعددة التي

بستمر عرضها فهناك الدى يكسر

الارقام القياسيسة فسي مسالسة لا

ساجیس: حیـت "مفامــرات رابـــ

جاكوب" يجذب جماهير تملأ المقاعد

جميعها ثلاث مرات في اليوم • وفي

السارولا يستمر دريد لحام ونهاد

فلعي في اصحــاك هــواذ السيئمــا

الهزليد، ويدفل "صح النوم" من

نوق مكايل الى شاشد في جونيه ً

وسعد الفيلمين المقمقهبن افدال

على المفامرات العنيفة، كلينت

(بیکادیللی) وجیمس کوبرن في

"الصليب الحدبيد" (التحميراء

وفى البستان تستمر نحفة انغمار

برغمان "مشاهد من الحياة الروجية

أسبوعها ثالثها اخيسران وعديسدون

يزُكدون أن بعد الصالة وارتفاع ثمن

بطاقات الدخول حتى ٣ لبرات:

حرماهم اكتشاف عمل برعمان ومن

اجلهم: يعسرض القبليم فيأسيدي

برنامج واحصاءات

بعند ظهير عند فني السادسند

والنصفء يفدم النادى السينمائي

العربي إعالة الكليمنصبو) ثابي

الامبركية تنطلع الى الماصي" • بدأ

ب"حيراهبا جونسون" ويستمسر سع

"ماكبت والميدة ميلسر" لروبسرت

التمان، وهو وسنرن من نوع حاص

حداد عباره عن نظرة حنان وسفرية

رعم شيء من البطء ارادد التمان

فی معیض مشاهید دیلمیده ببقیی

"ماكبت والمبندة عيلير" مُنسراً

مفطياته مى معطبات الموسنرن

مقلزيد. مناك اللا بطل شي عرب

بعيد لا نشبد العرب الدي شاهدماه

من فيل ومناك يطرد نمرح السدريد

بالهرء والترارة، وطبيعة تثلح بلا

الشحصيات؟ مفاهر مهنى يقبل

بالمسارة، عاهرة منسلطه نتعاطى

الكوكابيان، محرماون معتمالاون

وبقتلون؛ الإطار: مار في طور الساءً

في "هاكيت والسيندة منك

العلافات بين الطيبس والإشرارة

الحبر والشرء الدكور والمومسات.

الاغتبياء والضضراء . كيل شييء

مصطربء مشمسون بالتبالضباتء

هنى الافتصاد الدر، هدر أعدركا

الأكبر، تشرح ألنمان أسطورند، ترى

رأس مالعن قنلة لحنص بهن نحارة

مُردَهَره (وَلَا أَحَلَاقِيدً) نرروا شراءها

بطىء: داين بن درط بشاؤهد. مادم للإحلام: "عاكست والسيدة

صلر" تعلم قد لا تعبد: لكنك لن

ومن تشاطأت النادي السينمائ

المعربى هذه الايام ، عمله على همعً

الاستفارات للاحصاء الدى مدأد من

بصعة أسابيع هول علافة الاعصاء

بعروص النادي وبالسينما اجمالاه

وكان المطلوب وضع كلمة "نعم. او

وتساءت بعثص النشائيج الاول

ــ هل تواثق على عرص افلام نجاريد عاديد في النادي؟

ـ هـل تــفصــل عــرص الافــلام

\_ هل برعب في مشاهدد ادلام

العالسم الستسالست وافسلام السدول

الاشتراكية واهلام اوروسا الفرسية

. ـ هل توادي على عرص ادلام

عرسة تقليديد (مثلا: هلى بالك عن

رورو") ومنافقة أسياب بالدرها

ـــ هل تواتق على عرض الإقلام المدينة التجلية الجييمة

التي لا تعرضها الصالات؟

لا " الى حوار الإسطلة المطروحه •

وتشعيلها لحسابهم

تنبياد في سمزلة •

للاحصاء كما بأنى:

السياسية ؟

على الناس

وُميت دعاره لد سحر ربدی٠

واتهام ومحبذ لايام الرواد الاول

الانسلام فس "مفرنسان السيسنم

عالات التمراء قبل نماية السنة •

و"الرجال الطائرون" (ادبسون) .

ايستوود ئىي "المـفـتـحـــ

مُصْرِيةَ: "ممنوع في ليلة الدخلة " ) -

فبلبب نواريه وميشال ىوكيه •

واخيراء في الكليمنصو، اعادة

عن ركاب يوصلهم ا

ماريا گالاس في "مبدبا" بازولبني: ارادت

"بومي جو الخارج على الفانون"، من بطولة تاب اشقر بدعى مرجو غوتنر وقبل وقوهه أمام الكاميرا للتمثيل كان مرجو مبشرا في انحاء الولايات المتحدة وله شعبية كبيرة وگان له منی فیلم عن میاته: "جو

ببطولتها من منتصف الفمسينات الى منتصف السنينات، والبرنامج الوديد الني يستدق الاهتمام يقع بُومُ الْأَحْدِ، هَيْثَيْعَ رض "الفيس هكذا هو الطريق"، فيلم ونائفي طويل في جــولاتُ الفيـَـسُ، صــوَرَ جمهوره وحاول تعسير اسباب شغف جيل بأجمعه بالفتى الذي معل الروك اند رول ايقاع العصر الصّاحب، , وفي ليبانّون درايف ان "انفجار لبيول بركين، اشارت الصفافة الاميركية الى حسناته عندما اطلق فی نیوبورك من سنوات: حین

كُنْداً مُربًا مَن أَلاشتَرَاك في حرب ألفكاهية - الجنسية التي يعيشها

كأنت فنرب فيتنام كابوس

الاميركان، يحكى عن الفارين ألى

في الكومودور، ممرجان لبعض

فيالبريزيدانس، فيلم بريطاني أخر من الحجم الصغير: "مغامرات سِائق سيارة اجرة": عن المغامرات

# دميس روسوس هي ببروت الاربماء. وحفلة

ربن باباس في "ايفيعيني" كاكويانيس: واحدة في مطاق ممرحانات حبيل الاعتبة -ن تمايقية معرجيان القاهيرة المبتعالي and the state of t

2	<u> </u>													
	الكائمة الضائعية													
_														
	•	,	ب	ش	٢	J	١	ل	1	1				
	ق	ي	•	ت	1	ي	ص	9	ص	ċ				
	J	ت	,	ت	,	ر	Ъ	خ	ب	ن				
	ي	٢	ı	ر	1	દ	١	ر	س	1				
	د	,	پ	س	. 9	ق	,	,	J	ت				
	٦	난	ပ	١	ك	5	١	٦	1	9				
	ي	٦	ä	ۍ	ت	ي	1	ف	٦	ن				
	د	و	J	ڍ	3	ض	3	٢	ت	ر				
	٦	1	٢	ς	. ي	1	ټ	ن	J	3				
	ن	;	د	ي	ص	J	خ	٦	•	1				

ابحث عن هذه الكلمات في كل الانجاعات • أي حرف قد يستعمل آكثر من مرة:

عمروجي استفهام جانبية وهران توجيعا الذهب

مرحلة

ناديا

التفاوت

جمياذ عساها مئتلفس اتجاهين عروج الكلمة : عساكر

المسابقة : القرارة

ل ف دا ل ال ف ل ا م ال ف ل ا م ف ال ا م ال ف م ي م ي ا ال 👯 هـ ال قدل ام ف او او ال ف و او ال ف ل ام ف از او ال ف و او

الطريقة: كل حرفين ١٥ ثلاثــة احرف تؤلف اسماً لحرف واهد • أعد إ كتابة هذه الاحرف كلما على هذه الطريقة ، دورتين او أكثر ، نصل الى الكلمة المطلوبة. الكلمة السابقة : عنقها

فروض

طهور

احدات

مجدالله

A CONTRACTOR OF THE STATE OF TH

### الحكادسيسي ARCADIA ACADEMY واستدة بتعربيس الحكمبيوس ف ليد

الفريعة برود وراتها إلى إن الفروع المهنية الإخرا المثالية ؟ الماسية العامة وستصدفا وسيلاء باللغتين العربية والانكليزية اللغة أكل شكليزية (تشام وانغانت في خمست دورات مكتفة مرة كل منها مشهران ونصف الضرب على الألة المكاتبة باللغان العربية والانتليزية والغرنسية

ويو التعبير مستمر يومها للدورات الجسدسيسدة ع

المراهمة السفواد وخلاس الماعي وسياء مسلوب : ٢١٨٧١٧٨

ـ هل ترغب في مشاهدة الافلام العربية السياسية والنقدية فقط؟

العراقيىة والسبوريية والمغربسية والتونمية والجزاكرية والليبية؟ هل انت على استعداد لمشاهدة عروض من افلام وثائقية فقط؟

ـ مل ترغب في مشاهدة الافلام

هل تفصّل العروض المنفردة، ام البرامج الشهريـة (شهـر السينمـا الأسوجية شهر السينما الكوبيسة،

ــالبرامج الشهرية • ـ هل نبقى للمشاركة في النقاش ممتما؟

. هل انت على استعداد للعمل ضمن أحدى اللجان في النادي؟ يحضر العرض الاسبوعي للنادي

# السينمائي العربي ٥٠٠ آلى ٣٠٠

# الدولي الثانى

هي السابعة مساء اليوم، صالة سينما كايرو بالاس، يفتتح ممدوح سالم، رئيس وزراء مصر، مهرجان القاهرة السينمائي الدولي الثاني الذي تقيمه الجمعية المصرية لكتاب السينما ونقادها • ودعى الى الحفل سفراء أربعين دولة مشتركة فى المسابقية وخارجهنا • واختسار منظمت المهرجان اربعت كتبارا ليكوا موا ضيموف الشرف: يوسف وهبسيء توفيسق العكيسم، نجيسب

مُحفوظُّ ويحيُّ حقَّى • ومن أخسر الإفسلام التسي اعلىن اشتراكها فسى مسأبقية ألقاهرة "ايفُمِيني" لليُّونانسيُ كاكويانيسسُ (يحضر المهرجان مع"ايرين باباس) و"واحدة تغني والثانية لا" للفرنسية أنيس فرداء وفيلمان مصريان هما 'أَفْوَآهُ وَأَرَانَتِ" لَهَنْسِري بركات و "قُطْ عَلَى نَار " لسمير سيفٌ • وخارج المسابقة، تقدم سوريا فيلميس "الابطـال يــولــدون مــرتــيــــن و"كفرقاسم" من افراج الملبناني بُرهانٌ علوٰية • وّالاشتراكُ اللَّبنانيُّ هو بفيلم جورج شمشوم الوثائقيّ "لبنان لماذا؟"•

ودعست ادارة غرفسة السيسنمسا المطربة صباح الى احياء حفلة في اعار سهرات المهرجان؛ تشاركها فيها وردة الجزائرية، ومن ضيوف المهرجان المعثلنان الفرنسيتان ألكسندرا سيتوارت وأنيسيه ألفينء ومن تظاهرات المهرجان الرئيسية 'بانوراما السينما العلميَّة" ، تَضُم 'أفلامــأ علميــة وحضاريــة طويلــة وقصيرة"، وتسدأ يسوم الخميسس

وتستمر خمسة اباه ويصور مهرجان القاهسرةجسريسدة بوهية خاصة بدى "عالم السينما برأس تحريرها الكاتب يوسف جوهر • وَكُلُ لَيْلَةً ، يَقْدِمِ التَلْفُرْيُونِ المَصْرِي بُرِنامِجاً من ١٥ دُقيقة حَوْلُ نشاطاتُ المهرجان ومنحا المتؤتمسرات الصدافية التي يعقدها السينمائيون الضيوف والمحليون •

ولد ممرجان القامرة السينمائي الدولى فحأة ، الصيف الماضي ، ردا على التظاهرة السينمائية الدولية التى أعلنتها أسرائيل لخريف ٧٦، ولم تحدث، وكان جزء من الصحافة المصرية هاجم الممرجان في شدة لاسباب عمدة، ومنهما غملاءً ثمسن البطاقات، وعرض بعيض الافيلام بدون نرجمة على الشريط، وتحويلُ اللقساء السيعمائسي البى زيسارات سياحيه وحفلات عنائية ، الخ

ميزانسين ممسرمان الكامسة السيىمائي الدولى ١٩٧٧ ارتقعت مُذ أننما مساعدات متعددة من الوزارة والجمعيات والمحافظات والهيئأت

### دميس روسوس

يصل، صباح الإربعاء، قادما من الفاهرة المفنتي دمسس روسوس الذي كانت حفلاته حددت للاسبوع الماضىء وأرجبأ سفيره لاعتبراض موسفبيد على قصد منطقة يحوم عليها شبنج الكوليسراء اذ مسولتة روسوس كاتّت لنحو شمر في أنّحاء عواصم الشرق الاوسط وبعدما أقنع المفنى اعضاء اوكستراه بأن عليية احترام تعافده مع منظم الحفلات اللبناسي طبوروس ميرانوسيان، طلبوا اختصار المدة والحفلات

والارتفاء يعفد دهيس روسوس مؤنمراً صحافيا في فندق "رويال عاردن" فني الحميراء ثيّم يقصند أستديو شركة التلفزيون اللبعانية لتسجيل برنامج مع الزميلة هاري ترير عربيد، وقَـي المسَـاء بفيـَمُّ حفلتد اللنابية الوحيدة في قلعة

والمعنى الاوروسى السذي ينبسع روسوس في لمنان، هُو العرنْسَى حُو داسان، اس المغرج السينمائي دولً داسانّ ، الذّي بحبيّ في مُطلع تَشريْنَ الثاني حفلات في كازينو لبنان ، وحو داييان من كبار نحوم آلاغتيم في فرنسا يحضر الى لنبان للمرة

### كالاس الممثلة

لايام فلبله بعد وفأة مغنية الاوبرا الكبيرة ماريا كالاس تذكرت مكتمات الاعلام في امداء الغرب أن المعنيه كانت كُذِلْك مَمَنْلَةَ • لَبِس فِي أَدَائُهَا للاوسرا ديبث كانبت تسرع علبي الصَّعيدس: الصوني والإدائي، مارما كالاس فاعت بنظولد فيلم، من تحصق بيتر باولو باروليني. والدار الابطأليةُ أَلْنَيُّ أَنتَكِبُّ الْكُبِلَمِ فَيُ نمانه 1979 تلفت برقباب تطلب نسحاً حديده لـ"ميديا" باروليني. لتقيم حقات على شاف كالأس

اجتازت حيل مرتا هراوي حدود اللوحة، عابت بعدوها السريم عن أبعاد

رسومها والرسامة ملأت الفراغ بأرهار مارده فيها كبرياء ألقيل الغائبة لكنها افتارت المكان ولن تتحوّل عندم هي كالعاهب الشعاف أمام القناطر الشرقية التي تشكل موضوعاً في لودات فسراوي المسلس والعشرين: ونعرُضُها مِن البوم الاثنينَ الى السادس مِن تشربُنُّ فِي المِندَلُونَ (صَبَّةً) ﴿ قناطرها ضوء وظلال: شروق خافت خجول وعروب مضرج ملتهب

والازهار الشاهقة أمام كل فنطرة: نريد بما الكثرة والبحبوحة. تريدها تتنفس کأی کائر حی ۰

الملونة صارفة عنيفة تجهل الرتابة • جريشة في الفوارق ولا تخاف التناقض وريشتها من ألوان باردة شفافة تشق طريقها مسرعة الى الدافئة المنأجمة • والقناطر في كل لوحة : تعدو في واحدة من مراحل العمار •

لاعبت الطلال على العمود والعقد هاذا القنطرة كأنما تدعوك الى الرحيل ليس بين ذراعيها استقبال بل منطلق لمحرية دون هدود . هرتا نعمل بيونها اللبنائية في اطار لا اطار له؛ كأنه الحلم الوحيد الذي بعود ويصر أن يعود. بيوتها حقيقية في شكلها، موصوعة في مناخ حيالي صحرازي سنت النبئة العملافة أمامها عُدفة تكملة للعلم، الذي وآن تعددت الوامد في كل لوحة بعنى دائماً الزحدة التي تغذيها تلك الالوان وفوارقها • والاسان اللامرئي في اللوحة الذي يشكو من وحدته؛ لا يجد له صديقاً في هذا الاطار سرى الزهرات المسات، والرسامة تريد هدو، وسكينة وعودة الى الطبيعد في لمسة سوريالية ، وقناطرها تراها حماية وطأنينة •

ذلك هو النفسير الحقيقي للميوت اللبنائية القديمة الصامدة أمام الريح والعواصف لكن متى طال الغروب على جدرانها وتحولت دربها الى متسع صحراوي لا حدود له، صارت عندئذ الى معطة الى همر يستحسن نركه قبلً

ومعرض مرتا هراوي حيث عشرون غواشـة وخمس زيتبات سببيل أن الرسامة وفية للقالب الشرقي الذي نرتاح البد والذي عبره تكثر المحالات في التَّلُوبِنِ • مُوْصُوعِ واحْدِ وَانَّ اخْتَلُفْتُ فَيْدِ مُوْعِيَّةَ الَّازِهَارُ وَأُنْجَاءَ القَّنظرةُ • واللُّونِ الْحَاكُمُ فِي الْمُعَرِضِ الاصفرُ ومشتقَّاته-



# اديسونت: ٣٤٤٢٨٦ الرحال الطَّائرون (حيمس كُوس في عمليــة عاقــة حيــت للفــرار مــن عــش الماكف

🗣 بيروت

المنارة ٢٤٨٤٦٠

الروشة ٢١٢١٦٦

الوردية ٢٤٣٦٧٩

كورنيش المررعة ٢٠٠٨٦٨

الطريق المدبدة ٢١٨٠١٣

رآس النبع ٢٣١٠٢٨

كركول العبد ٢٢٠٦١١

کرم الربتوں ۲۴۸۵۱۳

الاشرفية ١٢١٢٥٨

المصبطنة ١٤٢١٥٤٠

عائبتة مكار ٢٠٤٦٥٦

الصوبرة ١٤٦٠٥٨

رأسالنبغ ٢٢٢٢٤٢

الباشورة ٥٣-٢٢٩

الاشرفية ٢٤٣٧٧

الاشرفيم \$733077

التمراء ٢٤٢٠٤٢

فردان ۲۵۲۴۵۵

المروشة ٢٥٣٤٤٤

جان دارك ٢٤٢٢٥٥

الدوهة و-1779 تا

الطريفُ ٢٢٣٦٦٦

الاشرفية ٢٢٢٧٤٤

الاشرفية ٢٢٢٨٨٥

التعاريس ٢٣٤٩٢٩

النمر ۲۲۲۸۰۲

الجعيزة ٢٢٠٧٢٨

الاشرفية 377777

الصنائع ٢٤٦٧٦٧

الاشرفية ٢٢٢٨٥٢

الطريف ٢٦٨٤٤٦

ابو شاگر ۲۰۲۱۰۰

سودبكو ۲۳۲٤۳۸

المصيطبة ٢٠٤٣٠٩

الرملةالبيضاء ٢٠١٦٤٢

السطهالفوقا ٢٢٧٠٢٠

كورنيش المزرعة ٢٠٢٦٤٤

معطقالمكاوي ٢٢١٢٥٧

رأسالنبع ٢٥٢٥٥٠

الاشرفية ٢٢٠٧٠٤

معرق شمانة ٢٠٤٨٤٢

ميناءًالنصن ١٦٠٤٤٤

الحمراء ٢٤١٥٨٥

تلمّالفياط ٢١٥٥١٢

القناة ٧

العلياردبر (مسلسل) ۲۰۲۰ محاكمات

ادبية: هُمُ عسين (ليلي رستم)، ١٠٢٠

الاضبيارة ١٠٠٠ البوادي المبعييق (مصلصل) ، ۱۰۰۰۰ عبتم امیرکی،

القناة ٩

الملياردبر (مسلسسل)، ۲٬۲۰ قضابسا

للحفظ (ُمسلسل)، ١٠٠٠ الاخبار في

الغرنسية ، ٨٥٣٠ مبلسل فرنسي ، ٩٠٠٠

القناة ٥

في الانكليزية، ٢:٢٠ مماكمات ادبية:

طهٌ حصين ﴿لَيْلَى رَسْمَ ﴾ ؛ ٨٥٣٠ الاخبار ؛

۱۰٬۰۰ عشرة عبيد رعار (انطوان ملتقى

اتوالت: ٣٤٢٦١٦

القاهرة ومحموعة من محوم الصحك على

في عمل حميل حداً لانعمار برعمان \_

الحمراءت: 32.75٣

معامرات درست لمسام سيكيساه، احد

أباندة العنف في السبنما الامبركية،

على الحنصة الالمانيــة الشرقيــة أيــام

المربعة حبث كل عسكري راح يفكر في

الدورادوت: ٣٤١٧٢٢

لاکی لېدي (حین هگمانء لیرا مبعلي

وبرت ريفولدر في كومينيا دونان حبث

معامرون مرحون حنونون ثلاثة على ماخرة

"لاكى ليدى" معربة المشروبات الروحية

لهواة الض السامع) •

النحاة محلمه ــ للحميع) •

۱ \_ مملڪ طويسل

ضيق ــ اشكال وعدم

وصوح ، ۲ ـ للندسة ــ اهتمام واختفال ، ۲ ـ

حزن \_ عرم ۰ ٤ \_ حرف

ے عد مبترمل ے عان۔

\_ المناء -

عمودما :

رأسهم محمد عوص ــ تمن برعب) -

احترسي من الرحال يا ماما (هارل من

٩٤٠٠ الـوادي السحــٰيــق (مسلمــل

وعرقة المسرح الاختياري) •

1:10 رسوم متحركة، ٧:٠٠ الاحبار

مسلمل فرنسيء ١٠٤٠٠ هيلم اعيركي٠

٦٠٣٠ ربسوم مستحسركسة،

٦٠٢٠ رسوم مشمركسة، ٧٤٠٠

شوران ۲۵۲۲۲۹

الملعب الملدي ٢١١٢٠٠

سأحق الشهداء ٢٢٧٧٦٢

بأحة الشهياء هـ1977

كرم الزيتون 775477

رأس بيروتَ ٢٤٤٩٧٩

رأس بيروت 701900

أفر عط المرش ٢٢٢٧٦٥

معطق مار مخايل ۲۶۲۲۳۰

كوربيش المزرعة ٢١٣٣٢

راس مبروت ۲۵۲۰۱۶

محطة التويري ٢٣١٨٥٩

كركول الدرور ٢٥٩١٦٧

محطدمارمخايل 197778

سابى الملح ٢٨١٦١٦

كورىيش المررعة ٢٠<u>٤٤</u>٢٠ بعةالطريق الحديدة ٢١١٧٠٩ لصيدلية

لايت هاوس

الاونيون

رادیو صراف

الغرقي

عمدان

مقصد

كيليكيا

بدورة

العدلية

العدبنة

الحمراء

كومودور

شوران

مارن

الحميرة

الجميل

بمترس المشرق المكيم

مكررل

الإتعاد

ال متقالد

العمران

الرشيد

ابديال

نوعل

حورفشاكر

فاحوري

اوتیل دبو

هوم فارمسى

الطرمقالت

الحامعةالحديدة

ميديا، دور ثقيل ولكن هيَّ المُعنَّى

الجديد: دور قوي، مأساوي، على

أية هال: انا من انصار كلُّمة "و"

اللا صعبة، لاننا احيانا نشعر وندن

نقولها أنها لن تتوافر فرصة ثانيه،

وأنَّ الانتظار افضل من القبض على

وعَن شَخصيةميديا: "كازعلي

جعلها انسانيسة و ميديا أنسانيــة

متنوعة، متقلبة، حتى لو كان ذلك

على مساب الابتعاد عن أوروبيين • لا

أعب التضفيم وهيديا امرأة أنجبت

ولدين من رجل، أردتها انسانيد، وليست فقط وحشاً يقتل .

النطاق التجاري، مع زيارة الشاعر

١٩٧٢ بدعُوة من نار الفن والأدب

السينمائى بيير باولو بازوليني عام

عرض "ميديا" في ببروت: خارج

سمير نصرى

حظ وضيع •

الصقور، ليس على الرحال الا ان بطيروا هي المواء ــ للجميع) • اورلي ت: ٣٤٩٤٣٢ صِح النَّوم (دريد لمام ونهاد فلعي في كوّمينها هازلة اشتهرت في التلفريون فاقتممت للشاشة الصغيرة ــ لمن يرغب ﴾ بافیونت: ۲۵۶۲۶۸

كونَغ فو (كاراتيه أحر من مونع كونغ ـــ لمن يرعب) بيبلوس ت: ٢٤٩٤٧٢ فيلمان: ٱ ــ ابمانسويسل وفسرسسوار (حنس من ماريس) ٢ ــ ممنوع في ليلة الدخلة (هرل من القاهرة \_لمن برغب) -بیکادیللیت.۳٤۰۰۷۸ الفارص (كلبنَّت ايستوود المغتش الذي يثور على رؤسائه ويسرهن لهم ان لا

شيءً سوى العنف البوليسي للتخلص من المخرس في المجتمع ــ للحميع [ • تيفولي، برمانا الفارص (انظر الشرح أنفا) ، بريزيدانس ، زوق مكايل مغامرات سائق سيارة احرن احسس ولهو هنِ انگلنرا ــلهن برغب) . سارولات: ۲۲۸۶۲۲ صح النوم (انظر الشرح أنفا) . ستراندت: ٣٤١٢٧١ عملية موسَّتي كارلو (طوني كورتيس

كازينولينانت:٣٤٢٩٦٢ ستعبل اعلاحه (بلموندو متعدد الوجوه في مفامرات صاحكة لدو بروكا ت کلیمنصوت: ۳۲۲۵٤۰

وروجر مور في كومبنيا ومعاعرات صغيرة

التعبانِ (يول مراينر، همري هوندا، ديرك موغارد في مغامرات تجمس مليلة بالتشويق ــللحميع) • کولیزهت:۳٤۲۹۲۲ عقلاء لكن اغبياء (كوميديا هازلة

جدأء علسى طريفية السبيصا المصريسة الضاهكة ــ نص يرعب ) • کونکوردت: ۲٤٧١٤٤ لا وقت للدموع (ميلودراما عاطفية س ايام حرب العبورة تعثيل حسين فعمى 

كومودور مهرِحان الفيس مرسلي (كل يوم واحد من افلام ملك المروك الراحل ــ لمواة برسلي)٠ احيس، الاشرفيةت:

..\_ ماکنوب (لبوق ډو نی کرستا ہمترج فیما ہموّدیؑ - خال فرنسی من بازیس وفائر عربسي يلامقتم اخونت الرمسميسون \_

ليبانون درايفان ، طبرجا انفحار (عن شبان امیرگبین کانوا يمربون الى كِنْعَا كَي لا بِسْتَرِكُوا في درب قيننام ــللجميع) • ليدو ،الاشرفيةت:٣٢٢١٠٨

ٱلْمَعَامرونَ المُرحونُ (ضحك خفيف من فرنسا سلمن يُرغب) . فينيسيا ءجونية صح النوم {انظر الشرح أنْدًا} •

فرساي مونيا والمعنون ("الجريمة والعقاب" 🗣 افترنا: متاهد من الحباث الزوجية{البستان]: السيدة المحطوطة (الدورادو) •

# 💂 الحمل (٢١ أفار 🗕 ٢٠ نيسان): الفهر

الذي معتل برجك يحميك. جيداً • مشروع لك، قريب التحقيق، 💂 الثور (٢١ميمان - ٢١أيار): اعطرابك كلما مثلت اياده المساء يعزز مغامرة، 💂 الجوراء (۱۲۴آیار 🗕 ۲۱ دریران): هدا وقت شُحد اسالينك في العمال ليكن مِساؤك لمواية تحبما • 💂 السرطان (۲۲مسريسران ـ ۲۲تمسوز): سيطر على انفعالاتك رسا لعطت كلمة وأتارت قطيعة 🛖 الأصد (£7 نمور ــ ٢٣أب): حاذر ردود

💂 العذراء (١٤٤أب ـ ٢٢٢يلول): حاول ان البستان ، بیت هری مناهد من العباة الروعبد (العناکل تصع نفسك موصع الآخريس- عندشد محيطك يتسامح وبنماهل نحاهك النصيم والاحتماعية لرومين التوهبين 💂 الميران (£2 أبلول ــ ٢٢٠٠٤): اذهب الى الامنام بتعاولتك، التعنيض منكنم بدعون الى وظائف اهم • لدمون می رست. • العقرب (۱۳۵۶ – ۱۳۳۲): الوصع الملب العديد (هيمس كوبرن في 🛖 القوس (۲۳ت۲ 🗕 ۲۱۵۱): حميم

المحبطين مك يصطفون لأراثك،

فعلك • اطلب مشورة عن شمص كفي •

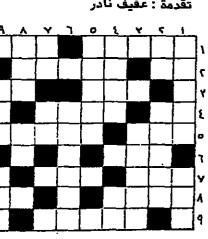
أمل النرام ماء 💂 الطو (2011ء - 19شباط); هذا النهار لنعض المواليد بدء حب كبير، تتلقى علامة حب وهنان-🗣 المحوث (٤٠ شَماط 🗕 ١٠ ادار): يمكنك ان تنهى عملك على ايقاء بلائمك نهاها، لنعص المواليد هناك اتعاق ممم ،

💂 الحدي (٢٢ك – ٢٠١٠): القرارات

العاهلة لا تلبق بأهد، هذ وفناً للتعكير

# في اعبركا ١٩٢٠ ــ للحصيع) •

الشبكة الرقم ٥٧٦٣ تقدمة : عفيف نادر



نيسب ٢ ـ الإتارة بمطرب ۲۰ مالدهم ع ـ بقعد ـ للاستدراك • و \_ الكفر باطبا مع النظاهر مالايمان، ٢ ــ

نصف قالت ۰ ۸ ــ فصله ك قطع ۰ ۲ ــ عر ورفعة ـــ اوتق ۰

### حل شبكة أمس

1 ـ تُعاه \_ عرش ٠ ٢ ـ مظمع \_ شارف ٠ ٣ ـ عمده \_ حين ٠ ٤ ـ از \_ دن ٠ ٥ \_ برها - دع ٠ ٦ ــ يو ــ لم ــ اهس ٠ ٧ ــ عصم ــ قرف ٠ هــ نعمه ــ حر ٠ ٩ ــ مصوّل ــ عت ٠

ا ـ ثم ـ طبيعة • ٢ ـ نطع ـ مغمور (معكوسة ) • ٢ ـ امهاه ـ يمح • ٤ ـ عود ـ ١ المعب، ٥ ـ ها، ٦ ـ عش ـ رد ـ دل، ٧ ـ راح ـ عافر، ٨ ـ شريد ـ جَر، ٩ ـ فس ـ

بسرس كهربائسي وادوات هصبسفسة

7.721 - - FOLY . A

هاتف عين الرمانة ٧٠ ٢٤٧٩

هاتف للبيع المنارة ٢٤٦٧٨٦ قظ

تصليح فني وسريع للتلفزيون ٢٠٩٦٩٨ رياض٠

ملتوسيات ولاديسة منز احسسن

الماركيات ستبوك التليفون

مبیع ومشتری کل انواع ماکینات فلیبرز ۰ ت ۲۸۰۵۲

تدليك ومساج في منزلك

لحالات الضّعف، الشالُّ، التعب

والسمئة و للمواعبيند ٢٣٢٥٥٩

تعهدات ضدالنش والرطوبة

مع كفالة من ٥ سُنوات الي

هل تعلم ان افخر انواع

شاي العندليب

لمنع النش والرطوبة

والمحافظةعلىبيوتكم

وصحتكم

اتصلوا برزق اللـه اضباشـي اسعار مغرية وكفالة ٨ سنوات٠

THORENS

**TOURNE** 

**DISQUES** 

nouveaux

modèles

audio~house

١ - الله عبع تيبر فرنكنتال بعالة

٢ ـ عقطع ورق مكسيما قياس

۸۰×۱۰۰ تآلة عنتازة سعر عغره

فقدت فسى برمانسا سيسارة مينسي

GT ۱۲۷۵ وقیما ۲۲۲۷۰۳ عیشیده

فالرجاء الى عن يعرف عنها شيئاً

الاتصال بالرقم ٢٢٥٠٧٦ وله الف

ميدة قياس ؟٥×٢٢ بسعر مغر٠

انتلفون ۲۱۷٤۷۶

نيرة عكافأة ٠

7 0 / 0

الماتف ۲۸۲۰۷۶

10 سنة، التلفون ٣٢٨٥٤٥

السيد سيمون•

الشاي السيلاني هو

\*\*\*\*\*

Piano 1800 Tél: 930868

**BUREAU D'ETUDES** DEMANDE POUR LE LIBAN

- Ingénieurs Civils ayant un à trois ans d'Expérience - Quantity Surveyor ayant de l'Expérience dans la Rédaction de Cahiers de Charges en Anglais connaissant si possible le système NBS Contactez M. ABOU JAOUDE au 367747 ou 364305 pour R.V.

# WANTED

### 1. ASST. CREDIT MANAGER 2. ACCOUNTANTS

ZAHID TRACTOR AND HEAVY MACHINERY CO. LTD. OFFERS OPPORTUNITIES FOR THE ABOVE JOBS.

APPLICANTS ARE REQUIRED TO HAVE APRECIABLE EXPERIENCE IN ACCOUNTING WITH B.A. OR SECONDARY SCHOOL CERTIFICATE, AND FOR ASST. CREDIT MANAGER APPLICANTS MUST HAVE ADDITIONAL TO ABOVE MINIMUM OF 3 YEARS EXPERIENCE IN CONTROLLING AND LEADING OF ACCOUNTING AND FINANCING OPERATIONS.
FLUENCY IN BOTH ARABIC AND ENGLISH IS A MUST.

PLEASE WRITE IN CONFIDENCE TO:
ZAHID TRACTOR &HEAVY MACHINERY CO LTD.

P.O. BOX 814, RIYAD-SAUDI ARA IA

مرة ثانية، السيدة سوزان شاتيلا أحضرت لك من باريس أحدث الأزياء من فساتين وتايورات وبلازر مخمل من كل القياسات من ١٨ فلا مجال لانتظار الاوكازيون وبادري، سيدتي، الى شراء معطفك

DAPHNE RAVEN \_ ال ال منع فرو 100 منع فرو 100 من GERARD T. FFOCAP\_10 · R. MANTEAU فرنسیس ۲۵۵ \_ معطف

> ُ وقريباً ٢٠ ـ ٥٤ ـ ٥٦ مع أجمل تشكيلة فرو **COMFORT mode PARIS, ASTRAKA** سیدتی!۰۰۰

### **RODIER PARIS** قريبا

التشكيلة الكاملة في اواخر أيلول •

برج ابي حيدر، شارع ميشال ابي شهلاء قرب كنيسة دار الياس للروم • التلفون ٢٠١٢٠٦

TRAINEE PERSONNEL OFFICER

An International Audit Firm has a vacancy for a Trainee Personnel Officer at its offices in Beirut.

Candidates are expected to hold a university degree or equivalent. Experience in Personnel Management will be an advantage. Applicants must be fluent in Arabic and English. Salary is according to degree and experience.

Interested qualified candidates may contact Miss Vera Khoury, telephone 364700, between 10h. and 13h., for an appointment.

All applications will be handled in strict

INTERNATIONAL INDUSTRIAL COMPANY IN LEBANON OFFERS AN INTERESTING POSITION TO A HIGHLY SKILLED TECHNICIAN, PREFERA-BLY WITH ELECTRICAL AND MECHANICAL EXPERIENCE.

# REQUIREMENTS

- CERTIFICATE FROM A RECOGNISED TECHNI CAL SCHOOL.

- MINIMUM 4 YEARS EXPERIENCE. - GOOD KNOWLEDGE OF ENGLISH.

## TELEPHONE:

930038 OR 354111 AND ASK FOR DR. RIZK.

### OR WRITE TO: THE ADVERTISER P.O. BOX 6716

BEIRUT, LEBANON

College of Advanced Financial & Eronomic Sciences

# Dr. Scandar's 狗all والإقفت ويه والإقفت ويه والإقفت الله المركز العناوم الماليت والإقفت الله والماليت المركز العناوم الماليت والإقفت الله والمركز العناوم الماليت والإقفت الله والمركز المالية والمركز المالية والمركز المركز الم

# REGISTRATION FOR 1977.78

### IS NOW OPEN FROM 10,00 A.M TO 12,00 A.M & FROM 16,00 A.M TO 12 00 P.M

BUSINESS ADMINISTRATION \_ A.C.C.A. \_ I.A.S. \_ A.I.A. \_ T.S.

FOR THOSE HOLDING

UNIVERSITY DEGREE, BACCALAUREATE, G.C.E., OR HIGH SCHOOL ENTRANCE EXAMINATION WILL BE HELD ON MONDAY 3.10.1977 AT 10.00 A.M.

### STUDIES WILL START ON 10 \_ 10 \_ 1977

MORNING CLASSES 9,00 \_ 12, 00 HF DAILY

AFTERNOON CLASSES 16.00 . 19.00 Hr DAILY

EVENING CLASSES 19.00 - 22.00 Hr DAILY

MIXED CLASSES

(MEN & WOMEN)

MINKARA CENTRE \_ MADAME CURIE STR. TEL.: 354890 \_ 350707 P.O. BOX 11-6 753 BEIRUT - LEBANON

ع شقق فخمة حارة حريك بثر العبد النوم وصالون وسفرة وحمامان ومحل تجاري للمراجعة التلفون ٢٤٦١٢٣

للبيع مع خلو مطبعة مساحة ١٥٠مم مع الماكينات في ساحة المباس • التلفون ٢٦٦٨٦٦ ـ ٢٦٧٩٠٩

مطعم مع خلو للبيع ١٥٠مم مجال التوسيع في المنارة التلفون المتارة التلفون

شقة فخمة للبيع الحازمية كنوم وصالونان وسفرة وكحمامات ١٨٠مم سلاف ۲۶۹۳۰۲ سعر نهائي ۲۸۰ الف ليرة ١ التلفون 20.25.

للبيع او للاستثمار مطعم وبار مجهز ومرخّص مواجهةW.C.Aشارع فينيقيا للبيع خلو صالة عرض شارع بشارة

> مكتب للبيع مفروش ٣غرف في الصيفي، التلفون ٢٦٢٨٦٦ ـ 577529

عقار في الطريــق الجديــدة قــرب جامعة بيروت العربية ملاصق لمدرسة المفاردق ١٣٥٠ دراعاً مربعاً يحتوي شقة فخمة للايجار على ٤ شقق وحديقة يصلح مدرسة او بيتاً للطلبة الجامعيين • المراجعة مع

487.48

السيد كاميل القوتلي المكتب ٣٠٩٧٢٣ المنزل ٣٠٩٧٢٧ للبيع حق الايجار والخلو العائدين لمأجَّور في المديّنة الصناعيـة البوشرية طابق اول ١٦٥مم تقريباً. الاتصال ٤٥١٠٣٣ ـ ٤٥٢٧٩٩ طوال

النهار • شقق فخمة راس بيروت ١٢ و ٤ نوم صالون او صالونان + سفرة شوفاج ومكيف مستقل مدام كوري فردان الرملة البيضاء المنارة العينائع هار الياس ابتداء من ٩٠

شقة في الزلقا "انوم صالون سفرة تدفئة مستقلة ٧٥٠٠٥٧ وقط.

الفاوحتى ١٠٠ الفالتقسيطهمكن، ت

. 755777 - 755777

للبيع صالة عسرض شلاث واجهسات القنآة ٧ التلفونّ ٣١٨٨٦٦

شقة فخمة رأس بيروت كنوم خدم عالونان سفرة عمامات ٣٤٧٢٥٧ \_ 721A.9 - FFTYDT

محل للبيع مع ديكور العزرعة العرج نزلة المقاصد قبالة محطة نديم خير - · (F\_1.) TITTIO

ارض في البوشرية مفروزة مساحتها 000مم سعر المحتر 600 ليرة، ت TTY-01

اراغى ببحمدون للبيع المتر من عل

فما فوق ۲۸۱۲۲۳ ـ ۱۹۹۹ ۲۵

مؤسسة تجارية وسط المهراء طابق اول مئة متر مربع ايجار حالي ٠٠٠٠٠١لل الماتف ٢٢٦٤٦٦ \_ f79000

للبيع البيع البيوفي البيوفي في شارع كورنيش المزرعة تصلح لفرع بنك او معرض يصنح لبنك أو شركة أو سكن ٥ نوم ٢ عالبوسات ٤ حصاميات سيارات او تجارة عامة٠ وعرفة طعام غمنها طابق خاص المراجعة التلفون ٢١٢٥٠١ للفدم ٢ غرف وتوابعها موقف حاص ٠٠٠م، التلفون \_ 7179.7 -127770 - TT1575

لنبتيع أوللايجيار للبيع او للبيع شقة بدارو حرج كفوري انوموصالونسان وتوابعما تصلح مكتباً ، تُ ٩٧٢١ متى الواحدة بظ

مستودع ١٥٠م يصلح لكل انواع التجارة ومحلات مع وبدون مستسودع المصيطبة منطقة تجارية • التلفون ٣١٦٤٧٣

# شقق جاهزة للبيع نقدا وبالتقسيط

الف ليرة •

في مركز متى الجديد ــ فسوح حي مرير <u>حي</u> ـ الاشرفية ا<u>لتاف ون ٢٣٧٤١٤</u> غرفتان، صالون، سفرة وتوابعها ب ١١٠ الاف ليسرة ؟ غسرف، صالون: سفرة وتوابعها بـ ١٢٥

شقة فخمة في شارع بدارو مستقلة

لأغرفنوم صالونان سفسرة خادمة كاراج ومستودع والتلفون ٢١٧٠١٩ للبيع او للايجار صالة عرض اربعة

للبيع او للايجار شقة ٣ غرفنوم

صالونان اطعام مكيف طابق اول

شقد واحدة كل طابق نظارة على

البعر بناء ١٩٧٤ منطقة شوران

فردان سعر البيع لل ٣٥٠٠٠٠ قُيمةٌ

الايجار ٢٥٠٠٠ آلاتعسال بالتلفيون

5409 . F . 1 . Y9

ابسوآب 70مم علسى اوتوسسراد

الاتصال ۱۷۹۸۵۸

معروض شقق بناء واراضى للبيع

### ورهن عقسارات ومصلات بكلل مناطق لبنان - تلفون ٢٦٢٨٦٦ \_ 5744-4

خاص للبنوك والشركات مكتب فخم مفروز بالتقسط

حي السراسـقــة قــرب وزارة الفارجية طابق اول ٧ غرف و ٣ حمامات تدفئة مستقلة تكييف MERALCO میرالکز الزيارة طوآل النهار بما فيه الاحد ألاتمال بالوكيل ابو ايلي ص - ب ۱۰۵۷ ت: ۱۲۰۵

مسطاوست نشتری شققاً ۲۱۱۳۰۵

مطلوب شقق بناء واراض ومدلات للبيع • التلفوز ٢٦٨٦٢٦ ـ ٩ • ١٧٢٦

فيلا جديدة مؤلفة من ثلاثة طوابق مفروشة وارض مصونية صاليحية للبناء، بلفو 1،979

بداعى البقير شقية فغمية لأنبوم وصالون وسفرة رأس النبع شارع الصيداني، التلفون ٢٠٤٧٢٨. بدون وسيط

محل في الحمراء ٢٦٤٤٢٠

محل يصلح مطعم ـ سناكبار ـ صرافة بنك الحمراء • الاتصال بالسيد حسیب قانصو ۲۵۰۲۱۰ ــ ۲۵۰۲۱۱ استثمار او ایجار بین ۹ق ــ £ب

محلات مع ماتف تجاه النافعة شارع

محل اابواب معتلفون مع تجهيزاته الاشرفية ٤ ــ ٣ ــ ٢٥١٤٤٢ انطوان٠

الفوري ٢٤٩٩٩٠ هعل سمانة شارع حنكش، التلفون

ارض في النقاش ١٣٢٠م؟ للاتصال التلفون ٢٦٢٧٠٥ ــ ١٦٢٦٢٤

• 20مم مكيفة ومفروشة الحازمية

خطانُ للماتفُ مِناظِرٌ خَلابة ٥٥ ألفُ

صباحباً. ۲۸۲٤۵۷ وبسعسد ۸ مساء

في السوديكو مكاتب فخدة مع مكيف

هواء شوفاج مساحة ٧٥مم بأسعار

مغرية لشمر ايلول ٢٦ ألفا بدون

للايجار شقة بديكور فخم 7 غرفهم

تبريد وتدفئة مستقلة تصلح لمكتب

او للسكن وشقة اغرف (طابق

ارضي) مع تلفون الحمراء شارعً

غرفتان وتوابعهما انطلياس

الاشرفية ٣ غرفمفروشة ٢٢٥١٨٠

بدارو 1 ـ غرفتا نوم صالون سفرة

غرفة خادمة ٢ ــ مستودع ٢٠٠٠م٢

فيلات ضمن حدائق خاصة ١٠ كلم من

معلات تجارية فرن الشباك قرب

البلدية مع متفت عالي ومنتفعات

بكاتب فخمة للايجار المهراءه

للاتصال ۲۵۰۲۱۰ ــ ۲۵۰۲۱۱ السند

صالة للايجار

واسعة جدا في بناء فخم

حسيب قانصو بين ٩ قروگب٠

روف وغرفة عفروشة ٢٥١٨١٥

7A1122 - 19.491

P10247 \_ 074747

بيروت ۲۷ آ ٤٤٠٠ ک

منیمند ت ۱۳۲۳۰ ـ ۲۱۲۲۳۰

خلو - التلفون -٢٥٤٥٢ ــ ١٢٨٦٢

غرف للطلاب المزرعة ٢٠٧٥٠١

للبيع اوبل ١٩٠٠ ريكورد ستايشن ٧٧ وَشفروليه ٧٥ بحالـة ممــــازة

هن ٨ الى ١٤ السيد ايلى٠

اهبالا ۷۷ جدیدة ۲۲۲۰۷۲ فیلیب

فولكسفاغن BUS ركاب 19 سعر

سیارة ۲۰۰۲BMW ـ ۲۱ مع زوائد

رينــو 16 بعالــة جيــدة • الهــاتــف

سيارة <del>ميـ نــي</del> ١٠٠٠ مــوديــل ٢٩

فیات ۱۲۲ ح ۲۵ ـ ۱۸۰۰ بحال

جيدة ۱۱۰۰۰ ليرة· ت ٣٤٤٠٨٢

رینوT.O-TX ۱۲ جدیدة بدون جمرك

وكاديلاك كوبيه دوفيل ديليجانس

۷۷ جدیدة بدون جمرك ۲۲۲۲۵۸/۹

۲۲۱۲ ـ ۲۰ ـ ۲۲۱۴

۵۸۰ ل بدون جمرك ۲۳۵۷۶۶

بسعر مفر • ت ٢٤٢٨٤٩

كلم • ٣٤٥٦٩٤ الممراء •

التلفون ٢١٠٣٨٠ ٣١

الميد خطيب •

944.4

عرسيدس ٢٥٠ ي جيدة جدا وبيجو ليرة لبنانية • المراجعة من ٨ الى ٩

٤٠٤ ـ ٢١٦٢٠٦ ت ٢١٦٢٠٦ بيجو ٤٠٤ ــ ٧١ لبنانية ميكانيك منفوع ٧٨٠٠ ليرة نهائي ٢٠٩٨٠٣

سیارتا مرسیدس ۴۲۰ S \_ 71: 71 71·77· =

داتسون ۱۸۰ B کوبیه ۲5۸۹٤٦/۷٤

بورش ۹۱۱ اوتوماتیك فضیة ۷۳ شبه بُديسدة ٥٠٠٠ كليم منجمركية ۲،۱٤٧۶۰ ت ۱۵٤۲۰۰۰

Alfa Romeo GTV 346596 BMW 30 SI مودیل ۷۳ بحال محتازة

سعسر هفسر المتلسف ون١٦٢٤٤٤ م ٢٢١٢٥٤ الدكتور جورج سلوم٠ Renault 30 TS. 77 Grey Met. 21000 Kms. Many extras, sl. roof

air Cond. black leather excellen: Cond. 300854 No CUSTOMS فيات ١٢٥ ـ ٢٦/٢٨/٦٦

بيجو 501 موديسل ٧٠ سسعسرهما مناسب التلفون ٢٠٤٦٥٥

بویك زابلدگات ۸ سینندرات ۲۳ سعرها مناسب ٢٠٤٦٤٥

موریس کوبر 77 مجددة ۱۹۷۷ بسعر ٠٠٥٦٥ ، المتلفون ٢٠١٦٥١

Please call Walter Tel 348443 St. Paul Hotel MANARAH we got German Used cars Audi Merc. Fiat | Opel Peugeot

رینز BMW \_ ۲۲ \_ توبیتا ٧٠ ـ فولكسفاغن فان ٧٢ ـ

المراجعة كاراج نوبار ٢٦٢٠٧٢ السيد فيليب هبراء

سيارات للايجار

كاراج سليم نجار ٤٤٠٢٤

# <u>مەس</u>ىدارس*ىخ*

مدرسة الاتماد روضة ــابتدائية ـ تكمينية نهارية ــ مسائية

للبنين والبنات برج البراجنة شارع خضر حركة التلفون ٢٧٥٠١٤

N.S. insecticides

سيبسة عيول

السجاد والموكية ١٠١٥ ١١٥ ١٠٠٥

eL.2 2 5312

لابادة المشران رغسيل وتدفي

والقوارض 297 734

مصورعواد وشركاء

**ARBINS** 

Insecticides

لكافحة

الحشرات

GARANTIE

التسجيل يومياً ــالقدريس في 17 تشرين الاول 1977 النقل مؤمن الي كل الجهات.

# أعلانات رسميت

أعلان بالدعوى المقامة من يوسف رزق • قبررت محكمية بداينة بينروت الناظرةُ في قضايا الأهوال التَّفَعَية في تاريخ ١٩٧٧/٨/١٨ دعوة كل من نت معرفة بمعل اقامة المدعو نعمد رزق رستم البحار • لبيانه للمحكمة •

# نحسة ابوعاضي لادادة

الحشرات لمدة سنة - ١٦١٤٠ ٣ ابادة حشرات لسنة ٢٩٤٢٩٥

# 266059 267411

مؤسسَة كلين انسكتست طبادة الخدات، غيل مبادوموكيت ست: ٣٦٨٢٢ - ٢٥٢٨٥

# كفالهنة . تا ١٩٦٦

الاحتصاصير في تطيد سجد ویمنی نبعط، ویمانت اس وانتجررا غشیمت دندی وش مشيدت الحشوات مستة سُنجَّد سُخِتَي و أورجه . وموكدت ومبتوادي وورعت جدوان سرفيشياستة

# Servicemaster بنفغت احكيت وللغرومبات عند نواد

مشدرع حید توندرست الانکعیزوے مستنفوست: ۲۱ ۲۱ ۲۱ ۲۱ ۲۱ ۲۱

بداعي السفّر للبيــع فــرش شقــة معظمها صناعة اجنبية TEAOAT

مكاتبمودرنفخمة

ىيكوار • ت ۲۲۲۲۹۲

# ٣١١٦٩٧ بين الساعة لمُوا الظهر مكتب مدير المستشفى SOCIETE D'ENTREPRISES DE BATIMENTS A ABIDJAN (COTE-D'IVOIRE)

يتر ١٠٠ و أ

مؤسسة مهمة

تطلب شباناً وشابات بهن

نطب بـــــر مـــقــل الالكــري

والمخابرات السلكية واللاساء

والمستجر . للعمل في لبنيان ، يرجى ارسال

الطلبات مع كل المعلومان

والمناهلات اليي ص.ب ١١٤

مطلوب

ممرضات مجازات

خبرة فسي غسرف العمليسار

خمس سنوات الراتب ابتداء ب

٠٠٠٠ل، (الفا ليرة) مستشف

الاتصال: التلف

المقاصد الاسلامية •

▲ INGENIEURS CIVILS, minimum 3-4 ans d'expérience pour Contrat de travail 30 à 36 mois. Préférence: Célibataires et de formation française. ■ CONDUCTEURS DE TRAVAUX expérimentés. Contacter: No. 321100 pour rendez-vous

# مدرسة يوحنا لودفيك ش

خربة قنافار ، البقاع الغربي تعلن حاجتها الى معلم او معلمة لغة أنجليزية للصفوف المتوسطة ومعلم علوم انجليزية للصفوف المتوسطة ومعلم او معلمة رسم وموسيقى للصفوف الابتدائية والمتوسطة فَمِن يَجِد فَي نَفِسُم الْكَفَاءَةَ الْاتَصَالَ بَادَارَةَ الْمَدْرِسَةَ اوْ حَكَتَب

يلوبت انترنات ونال شرات

الكنيسة الانتجيلية البوط فيها الستلسف ون ١٤٧٢٨٠

نَوُمُن الاكلِّ والمسكَّن في المدرسة •

تشغل ماجورا مساحته حوالي ١٠٠٠ متر مربع في بناية البيكاديللي

تعرض بيع مؤسستها مع كل معدات العناية الصحية السنة ـ الرياضة - التجميل والتزيين والمفروشات والاتات انموهودة المأجور مع امكان تغيير وجهذ استعمال المأجور لاي تجارة •

لكل المعلومات الاتصال بالماتف ٢٠٩١٧٠

شركة صناعية كبريحي 713177-313177-013177 لتحديد موعد.

الخطوط الجوتية الكوتبية تطلب مضيفا ستس جوِّيانسي تتوفرفيهسن الشريسط العَّاليت؛

الطولت : ١٥٥ سم

الورب : مساسب مع الطولي السكن : على حساب المضيفة الخاص

الراتب: معتل ۲۱۰ دنانیر کویتیت تشمل جمیع العماوات.

الشقانة: دلبة ثانوية. عربيت ـ التكليزي

شارع رياض البصّلح - بنايت البنك المعربي - بعريت

ـ تتمة المنشور في الصفحة ١ ــ ش والمونسن يسور رزق الله ف، بينما اخذ رجال الاكليروس نهم ستحة موارنحةء اماكنهك صمة الى هانبي المذبح ،

لة بالفرنسيـة رهـب فـيـهـا

عسريسرك فسريسش، وقسال ان

ردينال هارتي رئيسس اساقفة س كلفه تعثيله في الاحتفال

واطنين الفرنسيين واللبنائيين عظة البطريرك

وبعند الرسائسل التني قبرأهنا

لشهرية التي تحملُ عُنوان "لا كوز" (القضيّــة) وهــي نشــرة. أبنانية يصدرها الطلاب . للبنانيون •

لمارونية وخصائصهاء وفصلت ـُقسامٌ القداسُ،

ايها الاخوة ، فلال ارتداء البطريزك ملاب ريةء القى المونسنيور بيزيريل

> رده خارج فرنسا • ثم تحدث عن أبط بين الطَّالُفة المَّارونية في م وابرشيــة باريــس ووصفمــّ تينة - وتطرق الى التشابه في ع سيـدة باريـس وسيدةأبنـان مبة الى المؤمنين في البلدين، قع السيدتين الجغرافي ، عدما رأس البطريرك القداس تَفَالَي الذي حضره مَمثل الرئيس نسي جيسگار ديستان، الاميـن مُ لَلَّرُنَاسَةً فَـي قَصَـرَ الْالْبِرْيــة يد جآن فرنسوآ بونسيه، وممثل وزارة الخارجية السيد سيل ردرد المسيد ماك شيراك مدة باريس السيد جاك شيراك ينته، وسفير لبنان في باريس كتـور نبيـب صدقـة وقرينتـه رئيس شارل هلو وقرينته والعميد

وَنَ ادْهُءَ أَضَافَةً آلَى عَدد مَّن كَبَار

بغصيات الفرنسية الديبلوماسية

صديقة للبنانء وجمهور كبير من

💂 استمر القدايس الاحتفالي ىلى الطقس الماروني (عربي -َ سياني) ساعة ونصف ساعة، استغرقت عظة البطريرك التي لقاها بالفرنسية ربع ساعة • 💂 خدمات القاداس جنوفات تأتدرائية "نوتردام" المفرنسية تما رتلت بالعربية، وقد تولت إهبات العائلة المقدسة لمارونية ادارة الجوقة بعدما ئانت دربتها مدة اسبوع · وشارك مي خدمية البقيداس شمياس لبطريرك السيد جان ابو جودة • و الطلاب اللبنانيون اللبنانيون لموجودون في باريس تظاهرة بنانية حملتوا خلالها الاعتلام يُللبنانية عند مدخل الكاتدرائية ، بوزعوا منشورات عن الطوباوي أثربل والاحتفال بتقديسه فسي لفاتيكان كذلك وزعوا المجلة

🦛 وزعّـت دافــل الكنــيســة بنشبورات بالفرنسيسة اعدتها دارة الكاتدرائية للمناسبة تحمل إسرومات عنن الليشورجسيا

المونسنيور مارون والتهي عقبها التوسيور سررو ر الانجيسل المذي تسلاه المونسكيسور مخلوف (بالفرنسية) القي البطريرك خريش العظة الآتية بالفرنسية: تبوده في غميرة من الفيرح

الحقيقي، ان نرفع اليموم، في صلوات حارة الى الرب، الاماني التي توجهنا بها، باسم الموارنة واللبنانيين، الى فخامـة رئيـس الدولة ومعاوتيه المخلصين، مَن اجلُّ ازدهار فرنسا والشعب الفرنسي باجمعه وانا لنشعر بارتياح عميقً لكُوننا نضفى هكذا على ما اعربنا عنه من عوالطف خالصة ما لما من معنى اصيل ومدى راهن ولا مشاحة في أن أيماننا وطيد بعمل الله، بعنايته الألهية وبوجوده اللامتناهي مُعو البشر · وانّا اذ نلبي دعوّة المرتل القائل: "اسكبوا قلوبكم امام الله انه معتصم لـنـا" (٩/٦١): نصلي من اجل فرنسا وشعبها نشك أن الله يتقبلُ صلواتنا " (طوبيا

وبعدء فان روحانيتنا الشرقيسة التي يبدو ان شباب الفرب يبحث ون الاحتفالَ ، لنشهد للحق ، لان الله عنها في هذه الايام بحثهم عن ميناء امان، تلهمنا هذه الصلاة البنوية الشي نرفعها الىالعلى القدير الذي هو اب لنا • هُذَّهُ الكَّاتَدُرِائِيةَ الْجِلْيَلَةَ، التَّي شمدت منذ قرون أمجادكم والامكم ، قلقكم وأمالكتم، فتنكم الدامية

وانجازاتكم النبيلة، فرددت اصداء اناشيدكم وانتم تشكرون الله، مثلما رددتَ تَجُادُيـف سُواْرَكَـم: او لـم تُستقبل، من جهتماً وعلى مدى تاريخكم الطويسل، شعب فرنسا الطّيب الخاشع للصلاة وما فيه من نفوس تقية ترفع صلاة تعويض، ونقوس مضطربة تلتمس العزاء، ونفوس كان قد تأكلما الشك جاءت تصلى ملاة الفرح بالعودة الى الرب وبلقآئه بعد طُنول غياب؟ وانا لموقنون ان شعب فرنسا قد عرف دائما أن يجد، في مثل هذه المعابد، من القوى والوسائل ما اتام لد ان يتم رسالته الانسانية وانا اليوم اكثر من كل يسوم، لنؤمسن بجسدوي الصلاة التيهي خضبور اللبد السى جانب الناس والمسيحيين: ليعرف الناس ولا سيماً المسيد يبين أن يكونوا حاضرين في عالمهم وأعين لمشاكله وحاجاته، انا نصلي معكم من صميم القلب من اجل فرنَّسا في

هٰذّا الاحتفال الافخاريستي٠ واسمحوا لنا ان نسألكم ان تضموا صلوّاتكم اليّ صلواتنا من اجلُّ لبنُّان ، ولقدُ حملتناً الْيُ اعلَى المُسِؤُولِينَ مرتبة في هذه البلاد اصداء ألامه وقلقه وتطلعاته: وقد اكدوا لنا ما يشعرون به تجاهه مَّن عاطفَة مودة وما يريدون لم من خير، ولكن لكي يكون العماهم من اجل لبنان صديق بلادكم القديم، ما يرجى له من فاعلية ويرتقب له من ثمار، نود ان ندعوكم الى ان تسألوا معناء نهم ولجميع الناس من الرب ايد روحه القدوس، وانا لنشعر انا

احوج ما نكون الى هذا الروح؛ الموج ب سين "روح الحكمة والفهم والمشورة والقوة والعلم وتقوى الرب" (اشميا ٢/11) • اجلُ ان الله حاضر بروحه بين الناس ويجعل منهم مقراً له (١٦/٣٥١)٠ وبالروح نعرب عن حضورنا امام الله، في فعل ايمان يقولُ: يُسوع رب الا ّ بالمام منَّ الروح الـقـدس" (1كو ٢/١٢). وبعملُه، اللذي يلهمنا "المحبــة الخالصة" (٣ كُور ٣/٦)، يتدفق حضورنا بين اخوانناء فنُمرف اذُ ذاكُ

الله " (افسس آ / ۱۷ ز) لنبئي لنهدم، لنجمع لا لنقسم، ونُقيم مملكة السلام والاخسوة بسدلا مسن البغضاء والرعب اللذين يبسطان قَمْرا وقسراً سُلطانهما على العالم • ايها الإحباء ، أن علاقة الصلاة التي نقيمها مع الله وفقا لكلام الرسول ، تتم بالروح والمق، لان علينا أن "نعبد الله بالسروح والسعسق" (يسو ١٤/٤)٠ فاسمُدُوا لَنا ان ننتمز فرصة هذا

"نُتقَلَد سيفَ الروح ، أعني كلام

على منا يقنول الرسنول "يذَّلصننا بالروح القدس الذي يقدسنا بالايمان بَالْحُقِّ" (تبعا ١٣/٤). ذلك أن ما وضع العلم بين ايدينا من وسائل، لم نكن نحلم بها، قد استعمل ويا للاسف لفايات مفايرة

جدا لخدمة الحق• يحاذر اليوم دوو الاغراضء بغية التضليل بصورة اكسدة، نشسر الاكاذيب: لان أمرهم لا يلبث أن ينكشف: فيعمدون ألى ابلاغ الوقائع وقد اغرقوها في التفاصيل الدقيقة البارزة، ايهاما للناس انهم يقولون المحقء لكنهم يتصرفون بالانباء علي هواهم بفضل وسائل فنية مدروسة، فتتسرك فسي النفسوس والسقلسوب انطباعات وردات فعل ، تخالف كُلَ المخالفة، ما كان يجب انتثيره معطيات تعبرض بصورة واقعيبة فيصبح الضلال بهذه الطّريقة "اشد

خطرا بنسبة ما فيه من وجه حق" • انه من اتنافل، على ما يبدو لناءوقد بدأت الإفكار تتمرر من الانطباعات الاولى وتحذر الوقوع في الضلال، أن نذكر ألى أية درجة وبأيّ دهاء شوهت احداث بلادنا الدامية وعلى الاخص واقع الوجود المسيحي في لبنان ٠

الوجبود في المغاور المظلمة والسفوح الوغبرة العاصينة وعلبى القمم الشاهقة من جبال تبنان ، لقد كان هذا الوجود، والحق يقال، شمادة وفاء للانجيل ومثلا عن حياة كنسيةء وهو اليوم يعتبر بحق مطلبا

وقائع التاريخ لقد كان الموارنة، رواد الايمان الاصيلون، اول من امن هذا الوجود، فاصبحت طائفتهم، بحكم الواقع

نواته الاولى، وساهمت بعُدئد في

مده بقوة التماسك، فاصبح مركز اشعاع للَّثرات المسيحي • وليس في است منتقص من دور سائر الكناكس او من فعالستهاء لكننا نود، على العكس من ذلك، ان نحييماً هنا تحية اخلاص وتقدير • وانا لنشير ببساطة الى واقع لا سبيل الى الجدل فيه: وهو ان الكنيسة المارونية تعمل، في الطليعة، مسؤوليسة الوجسود المسيدسي في الشرق وما يعتوره من خضات متتالية وما يبعث عنه بقلق من توازن

لقد قرنت هذه الكنيسة المارونية مصيرها بمصير ارض درثها ابناؤها فاخصبت، وقدسما شهداؤها بدمائهم • وعندما دافعت عنهاء ً في ما مضى وفي وجه الفاتسيين الطامعين على اختلاف انتماءاتهم، كانت تدافع في الواقع عن ايمانها وعن وجودها بالذات، وهذه الحقيقة التي لا سبيل الي انكارها، هي ما بذلت، في الظروف الحالية، القوى التي اجتمعت على بذر الضلال، كُل ما لَّديها من طاقات لتشويهها • وانه لمن دواعبي الاسبف انتكبون قب صادفت بعثض النجاح في نظرر العالم، ونقولها في نظر مسيحيي فرنسا والعالم، في تشويه سمعة موارنة لبنان •

ولكن لا سبيل الى دحض معطيات التاريخ ُ فَالْوَجْسود المسيحسي فَـي لبنان لم يغرض نفسه بقوة السلاح ولا جَساءُ الموارنية اليسه فاتحيسن لْكُنْهُم ، بعدماً سُجلوا فِي راس كُتابُ الاستشهادات وما اغنــاه عندهــم ، ثلاثملة وفمسين شهيدا، تخلوا عن سهول سوريا الخصيبة وتوطنوا جبال سهون سررة بلادنا القاحلة البيرداء، وما اعتصموا فيهاءبعدما نبذوا المصلال ورفضوا ذل التبعية، الا ليحافظوا غلسي ايمانهم وينقدوا حريتهم وينظموا وفقا للانجيل حياتهم عدياة شعب الله عندهم، ولكم كَان من سخف القول والافتئات على المقيقة الحديث عن التوسع الماروني طوال الاثني عشر قرنا الماضية، يوم كان الموارنة لا يسعون الا" الى حماية ايمانهم الكاثوليكي، وقد صنوا به ضن الشديح بَمَالَهُ، فَظَـل عُلـي صفائه على هر التاريخ • وقد ذهب بهم الامر الى حد أنهم تناسوا ما يُدعَى بعمَـلَ الكنيسـة الارسالـي، يقبنا منهم انهم يكونون قد قاموا بما عليهم ان يقوموا به من التبشير بالانجيل، اذا ما اكتفوا بان يشعوا

حياتهم المسيحية • حياة انجيلية

ذلك ان نَمط حياتهم؛ على ما اعترف لهم به من قاربهم او زار بطاركتهم واديارهم ومحتمياتهم، قد نظمـوه وفقـا لاعـرق المفاكـل الانجيلية: حيَّاة عمل آساق في طمأنينة قلب، حياة تقدسها المحتة وتساندها ثقة لا حدود لماء بمقاصد العناية الالهية، حياة تنبرها تقوى فرحة تنبع من قلوب بسيطة وعدها

(متى 11/17) • حياة مسيحية

ولقد سبقت تنظيهاتهم الكنسية،

": الوجود المسيحي في

بدافع الروح الانجيلية ومنذ زمن بعيد، توجيهات المجمع الفاتيكاني الثاني، وما كان التَّفافهم حولَّ بطاركتهم ورعاتهم ليمت باية صلة أنى فكرة تنظيم المجتمع المدني وفقا لاسس تيوقراطية، لكن حياتهم الكنسية امنت لهم من قوة الاندفاع ما جعل منهم رجال عمران وتنميةً بشرية: فكانوا دعاة حوار بينهم وبين غيرهم من الفلات الاجتماعية الدينية التي جاءت لبنان، مثلهم وبعدهم، لتحافظ على معتقداتها ودريتهاء وكانوا اصعاب مبادرات جُرِيثَةَ في الحقول الثقافية والاجتماعية وقد عرفوا ان يثبتوا على ايمانهم غير متزعزعين، مثلما عرفوا أن يظلوا احرارا في اختيار انتماءاتهم السياسية عليتكي فم بسهولة ويسلكوا مختلف مفارق التاريخ ، أجبل ، ان الاضطهادات المتوالية ضاعفت عشرات المرات عدد شهدائهم، لكنها وجدتهم دائما راستي القدم في ما به يدينون. ومع ذلك فالعالم العربي مدين لروح الانفتاح لديهم ولما هم عليه من مس مسيعي بالتنمية الانسانية ، باشمر من برَّز فيه من اسماء، عمل

اصحابها علَّى بعث النهضة الثقافية ،وبأجرأ من رعى في اقطاره القومية الانسائية • أ متطلبات الحضارة وهوذا الوجود المسيحي في لبنان يبدو في هذه الايام ضرورة حضارية، فعندما تحطمت في اعقاب الحرب الاولى العالمية، الاغلال السياسية التي قيدت لبنان طوال قرون عدةً : تلاقت الطوائف الدينية وقامت معا بمسؤوليات المصير المشترك، فكان "الاختبار اللبنائسي الدضاري" " وتعقق، على مدى اكثر من نصف قرنء الحوار الاسلامي - المسيحيء الذي دعا اليه المجمع ، لا على صعيد عواطُّف من اللياقة والتسامح فقطء ولاً على صعيد اللَّــقاءاتُ فـي ألمناسبات لتبادل وجمات نظأر غائمة، بــل فــي واقــع العلاقــات

اليومية ُ وَفِي مُثَّارُكَة ٱلجِميع في تحمل المسؤولية المشتركــة؛ لقــد تبادل المسيعيون واخوانهم المواطنين الثقة التامة ، لكن سياسة جهنمية خارجية، مستترة كانت أو سافرة أن انما دائما مطبوعة بطابع المصلحة، هي التي اشعلت نار الطالفية البغيضة، واذكتها لتزيد في مخازى الاحداث المَّاضية •

وانه لتجن على الحقيقة ان يمثل المسيسسيون، وعلى الافسص الموارسة، وينظراليهم بمنظارالعرق الديني الذي يفتلف كل الافتلاف عن تاريخهم وعقليتهم وواقعهم وهم لم يطالبواء لا بالامس ولا اليوم، بامتيازات على حساب غيرهم، واكتفُّوا بالدفَّاع عن هويتــهــم وحريتهم، وان كلّ ما اشيع عنهم

عمل مزورين ماهرين • وما من مسلم مخلص لدينه، ملتزم عن وعي تام بحركة التاريخ، الأ ويرى في هذأ اُلامُتكاك المَّيَاتِي مُبَّعٌ اخَـُوانِـهُ المسيحيين في لبنان فائدة لا بل حاجة للاسلام عينه، ولكى يريد المسلم ويستطيع أن يكتشف ويقدر غنى التراث المصيحي، ولكي يتمكنُ المسيحي من معرفة القيم الاسلامية وتقديرهاء فبلا غنبى للبعضارة

الانسانية عن ابقاء لبنان ۽ هذا

هذا هو واقع وجودنا المسيحر الاصيل الذي فتمه روح الرب، وهو وَجُودٌ فَي الطبيعةُ الْمُوحُشَّةُ وُقَدُ صارت ملّجاً منيعا للإيمان، ووجود الارض القاحلة وقد اصبحت سُفّية معطاء، ووجود في الاخرين، جميع الاخرين لعقد ميثّاق اخُومً، وحضُور في الشرق وتاريخُه الحافل بالماسي، وفي قلقه اليوم وفي تصميمه على المساهمة في تطور

الواقع الفلسطيني وقد ظهر هذا الوجود على حقيقته - واقولها لفجل بعضهم - عندما هجر الفلسطينيون من بلادهم، منذ تقريبا ثلاثين سنة و فنتمنا لهم الاديار والبيوت قبل ان تنصب لهم المخيمات • وقد ظل هذا الوجود على ها كان، قبل وبعد الصراع البغيض الذي لا يزال يزرع في الجنوب من بلادنا الموت والفراب، ومنذ زمن غير بعيدء قمنا بمساع لنظهر للعالم ما فـي قضيتهـم مـنّ حـق وعــدلُ وشرعيتة ومجلس البطاركة

وَّالاَّساقَفَة في لبنان عرض واقعها على المصيحيّـة جمعـاء، وفخامـة رئيس لبنان، وهو مارونی علی ما هو معلوم لديكم، دافع عن هذه القَّضية أمَّام أعلى المحافِّل الدُّولية • ولهذاء فائه يحق لنا ان نأسف كل الاسف لها اشيع من تَصْليل حول احداث تعزى مُخْارِيهَا الى الغيرَ، الى مسؤولين اوفر عدداً واعلى

ايها الاخوة ، لا يمكننا أن ننهي هذه العظة من دون ان نوجه دعوة جديدة الى

الصلاة • ونوده قبل ذلكه ان نتوجه اليكم، يا صاحب النيافة، بالإعراب عن عواطف الاحترام الاخوية التي نكُنْهَالُهُم، فنعيي فَيْ شَفْصُكُم تعيثُّ التقدير لاساقفِـةً فرنسا وكنيسـة فرنساً: كهنتها ورهبانها ومؤمنيهاء ومُسيعيي فرنساء وجميع الذَّين في هذه البلاد النبيلة لا يزالون يؤمنون بقيم الانسان والحياة الثابئة، ولو لم يعرفوا خالقها ويذكروا الله٠

وانا اذ نحييكم، يا حضرة ممثل المكومة الفرنسينة، نسأنسكم ان تنقلوا مجددا اسمى عواطف التقدير والاحترام الىالسلطات التيتلطفت بايفادكم الى هذا الاحتفال •

الكاتدرائية، انتم ومعاونيكم

وانا نُشكركم، يا حضرة عميد هذه

استقبلتمونا اياه، لقد اُتحتم للذين لجاواً الى حمى سيدة لبنان الوالدي ان يأتوا معنا او ان يرافقونا بالفكر الَّى مُدْه الزيَّارة ۖ ٱلْتَقُويَّة لُسيدةً باريس، سيدةً فرنما، وفُسحتم لنا المجال لنشهد هنا للحق، فكيف لا

نشكركم من صميم القلب ؟ اناً نُريدً ان نُقول لَكم انتم اخواننا الذيسن تمثلبون مختلبف الطوائث الدينسية، الشرقية والغربسية، وتشتركبون معتنا أَى الصَّالِة ، كُم نصن مد لوَّجودكم معنا هنا • وانا معكم نسوَّغُ هذه الامنية التي اعرب عنها المجمع المقدس، وهي ان تساهم علاقاتنا في تقدم العدالة والحقيقة، والتقاهم والتعاضد والمحبة الاكوية

والاتعاد وماذا عسانا نقول لكم ، انتم ايها اللبنانيون، وعلى الافض انتم يا شبابنا الاعزاء، امل لبنان الغد، ان بلادكم تحتاج، فضلا عن محبتكم، والعميد ريمون اده وعدد من كبار الشخصيات الفرنسية الصديسقة أنى افتصاصكم وتضمياتكم وحضوركم على ارضماء وخصوصاً للبنان • ألىي أيفأنكم ودياتكم التسي

تعيشونها على ضوء الايمان ُ وائتم َّهُ يا سعادة سفير لبنان، لا يمكنناً؛ وندن نشکرکم علی کل ما ابدیتموه نُحوناء الا أن نحيي كفاياتكم العالبة التي تضعونها باخلاص لا يعرف الوهَّن، لا في سبيل تمثيل لينان فدسب بلفي أبراز وجمه الحقيقس امام فرنسا الصديقة الدائمة • والان لنصل معا بحرارة اشده ايها

الاخوة ، ليقبل الله دبيَّتنا ، دبيُّدة

ابنه الفادي، من اجل خلاص العالم

وازدهار فرنسا ومصير لبنانء ليبقى

ىعد قصف

ــ تنهة المنشور في الصفحة ( ــ

التصفيق وتوجه خريهش والوفهد المرافق الى مقر السفير البابوي في باريس ملبياً دعوته الى تناول طعام وفي السادسة مساء اقيمت حفلة استقبال للجالية اللبنانية في البيت اللبناني ــ الفرنسي حضرها ، اضافة الى البطريرك، الرُّكيس شارل حلو

هذا البلد الصغير شاهدا لوجود الله

فــى الانســان، ومثــل اخــوة بيــن

الناسء وعلى الأخص اولئك الذين

وبعيد انتهياء التقيداس سليم

وفياثناء خروج البطريرك من

الكنيشة ودعته الجمهوع الفرنسيسة

\_ اللبنائية المحتشدة بعاصفة من

البطَّريرك على كبار المشاركَّين في الصلاة وشكرهـم باسـم الطائفـة المارونية واسمـد الشخصـي علـى

هم متحدون بالإيمان بالله" •

حضورهم •

### اليوم يغادر باريس

ويضادر البطريسرك المسارونسي باريس في التاسعة صباح اليوم عبر مطار أورثي متوجها أني مرسيليا: فيصل مطار ماريغان في العاشرة وألدقيقة الخامسةء ويحضر مأدبة غداء يقيمها المطران ايتشفاريه٠

وفي الثالثة والنصف يزور كنيسة القُديسُ فيكتورُ وفي السَّادُسَةُ تَقَيمُ القنصليـة اللبنانيـة العامـة فـي مرسيليا حفلة استقبال يليها عشاء

# رائيل توافق بشروط

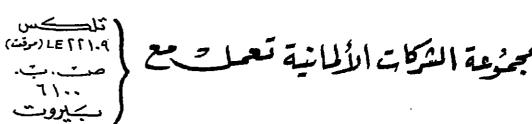
فسنبحث في الامر"· ووصف موافقة اسرائيل على الاقتسراح الاميركسي ــ تتمة المنشور في الصفحة 1 ــ بُصفتنا رؤساء بلديات في الضفة بأنها "خطوة غير كافية" الغربية لا نتعاطى الامور السياسية • ولكن اذا وجهت آلينا منظمة التحرير وقالت مصادر المضارجية الفلسطينية دعوة في هذا الصدد الاسرائيلية ان تل ابيب "لن تدقق كثيراً في هويّة الفلسطينيين الذين

سيضمهم الوفد الاردني" ومن المتوقع ان ينقل موشي دايان الموقف الاسرائيلي الجديد الى الادارة الامبركسة غدا لدى اجتَّماعه بالسيد سايروس فانس وزير الخارجية الاميركي٠ 💂 في واشنطن صرح دايان تعليقا

على قرآر حكومته ان هذا القرار "لا يعني اطَّلَاقا تخلي اسرائيل عن رفض التقباوض مع منظمة التعبرير الفلسطينية" • وأكد ان سلاده ."لا تزال مصرة على التفاوض مع كل دولة عربية على حدة " • وقال أن اسرائيل لا تزال عند موقفها القائل بأنها لن تفاوض

منظمة التحرير المفلسطينية "حتى لو وافقت على القرار ٢٤٦ او اعلنت اعترافها بدولة اسراكيل (٠٠٠) ان ما نُريده هو التفاوض مع الاردن حول السلام وليس التفاوض حول دوُّلَّةً فلسطينيةً \* •

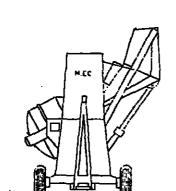
## المخلصيان، للاستأقيالُ الدي في العالم لتسويد صفحتهم، كان الرب بان يكشف لها اسرار الاب الما للشرق الأوسط







تعؤد بمبرثود جثبار وبإنتاج حكريث إ وامتيازات ألمانيت

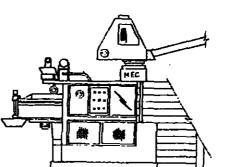


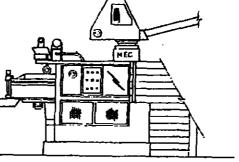
игс

منكارات حديد درجة الانخداء ٢٠ عرض ١٠-٢٥٩

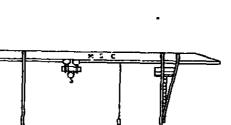
مكانتب وبشقق سكنية

خلاطرة هيدروليك ١٠٠٧ قدم خلاطة ميكانيكية ١٠٠٧ قدا



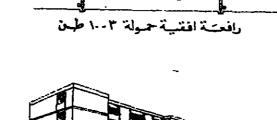


محطة خلط بيطون ذات النفريغ العكسي، ٢٠٠ بالساعة



رافعتة افقية حمولة ٢٠٠٢ طن



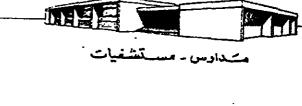










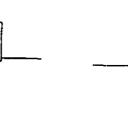


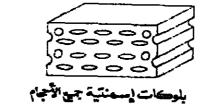


عطمة خلط بيطون ، دوران ٢٠ بالماعة

رافعة للهنكارات حمولة ٣-١٠ من

ملاطه أرصفة وببوده ورات



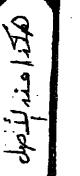


فستبلات

هنكارات حديد درجة الاغتاء ١٥٠ عرض ١٠-٢٥م







(N)

عن المتلفزيون الاسرائيلي "ان وقف

النار في جنوب لبنان بات وشيكا". وان المكومة الاسرائيلية "ستعلن

واوضَّح التلفزيون الاسرائيلي "ان

وقف النار لن يبدل الوضع على الساحة، لكنه سيستكمل سريعاً

وفيّ نطاق هذا الاتفاق، على حد

قول ٱلتلفزيون، ان الفلسطينيين

ينسحبون . من المنطقة الحدودية ،

فيمسا تخلسي القبوات الاسرائيلية

المواقع التيّ تحتلهًا عاليًا ، وتتوّلى القوات النظامية اللبنانية الاشراف

المناطلق الحدوديلةء وقداصيب

وانقطع التيار عن المنطقة •

معطة تحويل الكهرباء في النبطية

شمغون والاسعد

يعرضانوضعالجنوب

زار الرئيس كامل الاسعد مساء

امس البرئيس كميل شمعون في

منزله في بيت مرى للاطمئنان الى

صفته اثر وعكة صُحِّية ألمت به منذ

وتناول البعث خطلال الزيارة

ُ وقَالَتَ مَصَادِرِ الْرَئِيسِ شَمْعُونَ انْمُ

التقى ورئيس مجلس النواب على

التأكيد ان الوجود الفلسطيني

المسلَّح من اهم أسبَّاب تدهور الوضعُ

في الجِنوب، وأن المطلوب التحرك

الاوضاع الراهنة والموقيق في

الجنوب في ضوء الملول المطروحة

ولم يتوقف القصـف امـس فـي

26 septembre

3 ème SEMAINE

ذُلكُ في الساعات القريبة" •

باتفاق شامل \* ٠٠

اتصالات لسنانية فلسطينه

ــ تتهة الهنشور في الصفحة 1 ــ

الاجراءات الكفيلة بدعهم مسيرة السلام في لبنان في اطار وحدة

وكان "أبو ميزر" اجتمع مساء

المصادر الإشرائيلية

وفي وقت لُاحقُ نُقلَتُ وكالة الصداقة الفرنسيـة" عـن صديفـة

"الجيروزاليم بوست" الأسرائيلية

في عددها الذي يصدر عباح اليوم:

نبأً لمراسنها آلحربي جاءً فيه ان

اتفاقاً ثم على وقف أطلاق النار في

واضاف المراسل ان من البنود

الفلسطينيين ألى مسافة عن الحدود

تراوح بین ۱۰ کیلومترات و ۱۵

اللبنانية في المواقّع الحدودية"•

كذلك اعلن المراسل العربي للتلفزيون الإسرائيلي ليلاء نقلا عن

مصادر مطلعة ، "ان أتفاقا على وقف

النار في جنوب لبنان بات وشيكا

وان سوريها تبدو معنسية بسهندا

واستشهد المراسل على ذلك بعدم

واضاف المراسل أن بلدة نهاريا

الواقعية عليي ١٥ كيلوميتيرا مين

المصدود اللبنانية على شاطيء

البحر، تعرضت ليل الاحدد لقصف بصواريخ كاتبوشاء لكن القصف لم

وفي ساعــة متقدمة مــن الليــل، نقلت "وكالة الصحافة الفرنسية"

خداماليومفيلندن

فيطريقهالي واشنطن

العاصمة البريطانية السيد عيد العاصدة البريضائيسة المسيد حب المحليم خدام وزير الخارجية السوري في طريقه الى واشنطن حيث من المقرر ان يستقبله الرئيس جيمي

مارس وربيد المبين وسيشترك خدام في دورة الجمعية العموميـة للامـم المتــــدة فــي

السنغاليتوسط

بينالمغربوالجزائر

حول الصحراء الغربية

المجزائر - واع: واج - يصل اليوم السيد حَمَّـن سَيْـكَ وَزِيـرَ خَارِجِيَـةُ السنغال التي العاصمـة الجزائريـة

قادما من الرباط بعدما سلّم مّلك

عادله من الرباء بعده سم سالمغرب الدبن الثاني رسالة من الرئيس البنغالي ليوبوند سنغور تتعلق بوساطة السنغال بين الجزائر

والمقسرب فسى موغسوع الصمسراء

ومن المقرر ان يستقبل الرئيس هواري بومدينَ الموقد السنغاني · ويسذكس أن زعماء المسغسرب

وموريتانيا والمسعبوديسة الملث

دادا والامير فهد بن عبد انعزيز

موجودون فسى الرباط مسذ اسأم

للغرض نفسه وكانت عصادر مطنعة

في باريس اعلنت ان الوضَّة بين

المفرب والجزائر يهدد بالانفجأر وأن

ثنة استعدادات عن الجانبين تمثل

هذا الاهتمال علي رغم المساعي العربية والافريقية والاوروسي

💂 في عدريد يناقبش البرئمان الاسباني السياسة الفارعية تعكومة ادولفو سواريز معتتما جنساته بهنف

الصدراء الفربية بعدها تنازلين

مدريسد عمن مستعمرتهما انسأبقلة

القاهرة:غرق٠٥

فىالنيل

المقاهرة - رويتر - قالت اعس

صحيفة "الاهرام" أن بحو ٥٠ شفصاً بينِهم ٢٠ ضفلا قتلوا عندما عرق

مركب كانسوا فيسد بعسد اعتقدامت

مجلسالوزراءالكويتي

\_ تتمة المنشور في الصفحة 1 \_

الضربات عيفصائل منظمة التدرير

ولاحظت المصعيفة ان اسرائسيسل

"صعدت عملياتها العدوانيــة غــد

لبنسان الان علسي وجسه التصديسد

فيالوقت الذي يجري نشاط دولي

مكَّثفُ للبعث في سعل هل ازعة

تظلمال لها يعملي "المسبادرة

الْسلمية" التي عملها وزير فأرجيت

اسرائيل موشي دايان ألى الولايات المتحدد: فان الامر في الواقع لا

💂 في واشنطن قال البيد ياسر

عرفات رئيس اللعنةالتنفيذية

لمُنظمة التَّمريـر الفلسطينيـة فـي

مقابلتة تلفزيزنية بثتها شبكة

"اي بي سيء" الامسركسة ان اسرائيل تستقدم منافع وصواريخ

وقدايل نابائم من عنع أميركي عد

واجسرت المقبابلية المسذيب

المشهورة برسرة والنسرزه والقسى

عرفسات باللسوم علسي السولايسات

المتحدة لانها سلحت الاسرائيليين

وقال: "انها ددافعكم الثقيئة

وأكد مجددا ان اي اتفاق غير

مسكس مس دون انشاء دولسة

فلسطينية وقال: "ان مجرد حكم

ذاتي للضفة الغربية أو وضعًا خاصاً

داخل الاردن سيكونان غيير

مقبوتين "٠

وصواريمكم التي تفَصف شعبنا " •

الفلسطينيين في جنوب لبنان

يعدز كونت مراوغية مين سلسك مراوغات المنظرفين الاسرآتيليين •

وْأَصْافْتُ: "على رغم أن أسرائيل

الفلسطينية ولتهديد سورياء

الشرق الاوسط" .

بمركب أخر في النيل قرب القاهرة •

للحؤول دونه •

للمغرب ومورينانياء

كارتر الاربعاء المقبل

لندن - وصف - يصل اليوم الى

رد اسرائيل صباح الاهد على قصف

مدينة صفد بصواريخ كاتيوشا

يوقع أصابات ولا خسائر

- تَفْرَكُـزُ القَّـواتِ النَظَـامِـيـة

الاساسية لهذا الاتفاق:

"انسحاب المد

أرضه وشعبه وسيادته وعروبته • •

مدرسة شيان الرحمة للتعليمالمجانى تعان بدء التسجيل للعام الدراسي ٧٧- ٧٧ يومي المروضة والابتدائي منهاج رسي - لغات - فرنسي - عربي النقليات مؤمنة الىكل المناطق الاشرفية، شارع ساسين ، التلمون ٣٢٢٧٥٤

CINEMA KERMANIK | BOURJ HAMMOUD! LUNDI 26 SEPT

FIST OF FURY

PART II BRUCE LI





للرحال ٢٣٢٧١٦

يلزهنا عمسال وعامسلات لماكينسات فياطة بشروط متوافرة ذوو فبرة

**EN COULEURS** 

أنسة لمحلء المراجعة . بناد عازار تكيبان ۲۸۰۵۴۱ – ۲۸۰۸ :

شركة صاعية بداجنة الني سائنق اجازة عمومية ٢٨٠٢١٠ من الساعة آ عباها الى ١٢ ظهراً .

مطلوب عشىلاوتيل درهة اولى٠ ت 747737 - 557747 مطلوب كومسى عسنداغ لمطاعسمء

الانصال بعد الظّهر ٦٣٠١٧٩

سكرتيرة ٢٩٢٢٨٠ ــ ٢٢٣٢٢

مطلوب أنسات للنرزة بشروط حيدة •

مطلوب عملم درجة اولى ودوزييم

لصالون رجالي ٢٣٤٩٢٠ مطلوب مهندس ميكانيكس يجيسد

الملغية الانكليزيية لمد حبيرة في المراسلات، التلسفسون ٢٥٧٣٦٨ ــ

للسعودية ععلسم تفصيسل وتركيست الومنيوم ۲۵۰۵۱۹

لشركة كبرى نجار موبيليا عدد ٥ جعاش عفر، التلفون ٢٦٦٨٦٦ <sub>ب</sub>ــ

6- 64 23

Beirut Architectural office has vacancies for a Draughtswoman and an interior designer Tel. 334327, 354109 between

7h to 8h and 14h to 16h.

ــ تتمة المنشور في الصفحة 1 ــ

القنون والأداب في أهيركا القرن العشرين،

عطف ابناثه المغتربين من احل المحافظة

شارل مالك

على استقلاله ووحدته وأعادة تعميره-

متنافرتين؛ ومع ذلك بستمر شناب امبركا في قراءته بالآلاف كل سنة " وتساءل عالك عن سر هذه الطاهرة، وقال: واشار السفير اللبنانسي السي محدد مس انسرجيران هوفي استعراره في التعلق بعلم وإشار السفير المتباسي البي عبدد من معاصري جبيران العاصرين المنيان عرضوا "الفتى ابن القرية العالية، في المبال قرب أرز لبنان الذي حضر يافعا الى بوسطن" وأحبود وقدروا أثاره ، وتناول قباني "الظاهرة الغريدة" المتمثلة في تجاح ابن الجبل الاول من المهاجرين في التعاجرين في المعاجرين المعاجرين في المعاجرين المعاجرين في المعاجرين في المعاجرين في المعاجرين في المعاجرين في المعاجرين في المعاجرين المعاجرين في المعاجرين في المعاجرين في المعاجرين في المعاجرين الم اللــه، فهــدُه هــي قولــه الحاذبــة لَعقــول المراهقين التي لم تكتشف نفسها هني ولاحظ ان جبران "فنان في الاصاس وئيس مفكرا، حبران كان رحلا وحيدا، حبران كان متمردا • لقد أختسار بحريسة الا بنسقسيسد لان

في ختام السبوع خصت الصاحب السبي

المجتمع اللبناني الدر سمح لد بمثل هدا التعرد، ومهما يكن جبران فقد كان بالناكيد وتُحدث عن الرجل في العالمين، عالم لبنان هيث استوعب الكثير من حكمته، هرا ومريحاء كانت روحه حرة: وعلى انصال والعالم الحديد ديث استقر واعطى وترك بالصفرة التي هي اعلى من الروح "٠ نَاثِيراً كَبِيراً في حياة من عرفه قراءة او مناهدة"، قال: "ان قوة جبران جاعت من واشار الى أن هذا النوع من الروح معرص للخطر في لبنان نتيجة تفسيرات المتشائمين حران كبير، من الميآة الروحانية، وان حكمته والمنتقدين، وقال: "ان هـداً هـو المعـــــ المحقيقي للشفاء في لبنان، فالحرية معددة وشفافيته ظهرتا في لغته وتعابيره الشاعرية • و التبي" لا يسرال يسؤلس في حسياة الاف التبي" لا يسرال يسؤلس في حسياة الاف الاميركيين لاته رمر لتعبير عميق عما يجول في قلب الانسان وعقاه" • واضاف: "أن افضل في لبنان، والانسان معدد والروح ايضا والجذور والتقاليات ومندا التعديب لينس محصورا في النرق الاوسط بل اده يشعل تقدير لجبران هو ان ينشبه به اللبنانيون العالم كله بُما في ذلك اميركا" • ودعا المغتربين السي بــنل المريــد مــن الحمود لتوطيد علاقات الصداقة والتعاون بين وخُلُص أَلَى اللَّقُولَ انْدَ خُلِالَ اسبوعينَ مَن وطنهم الام والولايات المتحدة ، خصوصاً في الظروف الراهنة التى يحتاج فيما لبنان الي

ليوم سيعلن النابأ تقديس الناسك المارزني شربل معلوفء وان الجبل نعمد والوادي نعسم والتلة نفسها والتراب نعسه التي خلق فيها شربل، خلق فيها تبران "وعنَّدها يتكأثر العنداب والخطيئة تتكاثر ايضا المعمة

هيلين توهاس

وقالت الصحافية هيلبسن تومساس (وهسي رسيد مراسلة وكالة "اليونايتدبرس" في البيت الاسف) في كلمتها ان جبران هو "واحد من الابيض) في كلمتما أن جبران هو المعتربين الذين اعطونا املا واحتراما لقيمنا الانسانية" • وروت ان كلاما لجبران استعمل هى أحد اعراس البيت الانيض وان الرئيس كينيدى نقل عنه عبارته المشهورة: "لا تسأل ماذا يقعل الوطن من احلك عل ما يمكن ال

واضافت انهاففورة بتراثها اللبناني وانها ففورة باهلها الذيسن اعطوهما الحضأرثيس العربية والأميركية "ولست بعادمة لان والدي لحق بالمركب وهاحر الى هذه الارض حسيث يسمح للانسان بان يعمو ويقعر عن عفسه

الاب جوزف لحود وقال الاب جـوزف لمـود: "نحــن نحنفــل

جبران الذي خلق رابطة رودية ببن ملايين

وأوضح الاب لحود انه على رغم ارتبريل

وجدران عاشا حياة مختلفة فقد كانا قريبين

بالروح: "احدهما امضى حياته في التنسك

والصُلَّاةَ ، والافر هاء الى عالم حديث واعطى

خریش وجدت

أن جُبرآن هو انتاج عطاء لذكريات

ـ تتمة المنشور في الصفحة 1 ــ مصالح سواهاً أن الزمن قد تبدل آ اما في ما خصني ، فلا ارى ان هناك تدَّموراً في العلائق، ولقد وجدت في فرنساً كما أكدت ذلك تكرارا هذه الايام، تفهما كاملا واستعدادا طيبا لمساعدة

لبنان على صون وحدته واستقلاله

وأكد البطريرك خريش، من جهة اخرى، انه يقيم علائق معتازة ملم جميسع المسؤوليسن والقادة الموارنة "لكن ذلك لا يمنع وجود تباين في الرأي وعن موقيقه خيلال حرب السنتين قال انه كان حريضا

واضاف: أن الجميع يعودون اليوم الى رأيي، فالدِّلْ لَا يَمكُنُّ التوصل اليه الآ بتعاون الفريقين اللبخانيينء المسلمين والمسيحيين • وهناك اليوم تحول فّي الأتباه الصحيح، بدليل ها يصدر عن الفئتين من تصريعات تؤكد ان لا سبيل الى الحياة الا بالتفاهم والوئسام والالنالحسوار لن يكون بالفعل ممكناً ما لم يعبح في استطاعة اللبنانيين التفآهم قس ما بينهسم علي شؤونهم، لذُّلك لا بد من الاتفاق على نزع السلاح نزعاً كاهلا من كل المناطق لخلق جو ملائم،

ولكن من دون استعجال الامور " •

الناس في العالم" • وشكر للمعوَّوليس الاميركيين في بوسطين ولرئيس اللحنية التكريمية جورج بانلور مساهمتهم في اقامة النصب مكذلك شكر للرئيس الياس سركيس انتدابُه المفير اللبنانيّ: وللجنة حبران ألليّ اوقدت الميد فريد سلمان ومعم صور لحبران لتوزيعها في الولايات المنحدة • وانتقل ألى المقارنة سن شربل وهمران فالله ان الشبه بينهما كبير، "فكلهما ولد على مسافة نصف ميل من الاحر وبالقرب من ارز لبيان وكنيسة سيدة الارر: وهناك على قمة دلك الجبل الهمهما اللد"

وذكر ان جبران احب اعيركا مثلما احب لبنانِ من دونِ ان ينسى حذورد، وعندها مات دفند اصدقاؤه بالقرب من الارر كما اوعى. وهناك يرتاح جبران في مكان غير بعيد عن المكان الذي يرتاح فيه شريل · دائها على العمل "في سبيل مصلحة لبنان الحقيقية"، 7 هنح وبعد استماء العادبة ورعت ست مسح باسم همران على ستة طلاب حامعيين من اصل

ومآحتفال امنن انتمى المنوع حبرار في يوسطن البذي تحللنيد عناغسرات يوعبية وسس بينهما محاضرة لخليل حمران الذِّي الف كتابا عن سيبد وعرض قبلنا عن حبران دفقد عي العام ١٩٢٩ ناشر كنيد "شركة كنوكس"، ومحاضرة ناسبة للطائب في حامعة مارفرد بطيم شاهبر البدي تضاول موسنوع جسران ولننان وثالثة عن حبران والاسلام لاسناد مُعوَدِيَّ في حامعة هارفرد بدعى محاهد الصوافء ورابعية عين هسران والشبيسة الامبركيدلماري أن بيتر - وفاعددلروبير الباس شارك فيما الفنان علينا الدويمي الدي سيعرض لوحاته عن بلاد حيران الاستوع المَقْسُ - كَذْلُك عَرَضَتَ سَلَمَكُ اقْلُمْ عَنِ لَبِنَانَ قدمتها ورارة السياحة اللبناسة في قاعةً كنيسة سيدة الارز في توسطنء

T509 . F -

FIC.YT

لموظفين-٢٣٥٢٦

·上ざて577AT

آلتلفون ١٤٦٨٥٢

\$54404 - 604.41

ألى الأمهات الموطفات سيدة تستطيع مع رعاية طفلها ان تقوم برعايةً ٤ أو ٥ اطفال اخرين

حكمت تلحوق متفرغ لثعليم

طعاعة وبيع معدات طبية ابتداء • • عَلَىٰ الْعُمَلُ رأس بيروت قبل وبعد مطلوب هوظف هبيعات له حبرة الظهر ٢٤٦٧٨٦قظ٠

Dem. J.G. et J.F. Parlant Fr. et

دورييم لصالون بيرل ۲۱۸۷۳۰

معمل اسعد رزق واخواند يطلب عمال تجليد للطي والخياطة درعون•

مطلؤب أنسة للعمل مندوبة اعلانات لشركة براتب وعمولة ٢٦٣٠٩٠

عطلوب لمدرسة ٣ نظار ومدرب للرباغة دواسا كاملاء الاتصال بانماتف ٢٢٧٢٥٨ يومياً من الساعة

بلاسيينه ذو فبسرة بمستسحضسرات التجميل التلفون ٢٢١٩٥٨

مطلبوب معلمبون وعميال لمصنبع

حفائب شرقية • للمراجعة ٢٦٧٥٤٦ عشغل خياطة بحاجة لأنسات للدرر على الماكينسة وتصفيسة الاشرفيسة

مطلوب كونسييرج ليعمل في بناية • التلفون ٢٠٣٧٨٩

يلزمنا سيدة تقسوم بكسل الاعمسال

المنزلية ٢٢٦٦٦ع

مطلوب فورأ شركة تجارية في شنوراً تطلب: ١ ـ معاسماً له خبرتمن سنتين الي ٣ سنوات في مهام المحاسبة •

TTOSTS

٢ – خىسى كھربساء وميمكساس A£-09 الاتصال BT2 BII. مطلوب TERYCA HOUSE KEEPER

مطلوب سيدة متوسطة العمر لتقوم بأعصال الهضزل لشفيص واعبده الماتف ٥١/٥١غ٨٦ .

أنسات للخياطة الدورة ٢٦٤٥٥٢ مطلوب عانيكوريست لصالول كابي

> شركدة اعلانات تطلب رساميان ورساعيات مبتدئيين التليفيون 1/۲۵۱۱۷۰ جورج ۰

SALLE CLIMATISEE

شركة لبنانية نطلب سكرتبرة فرنسي ـــأنكٽيـــري ــ عربـــي• ≀لكــتـــادـ مالتقصيل عن المؤهَّات + صورة

شفسیدهٔ الی ص۰ ب ۲۷۷۷ بیروت۰ عطلوب مكرتيرة لمؤسسة صحفية

تتقن العربية والفرنسية والانكليزية والضرب عنى الالة الكاتبة باللغات المثلاث، الاتصال ٢١٧٧٣٣ لمنحديد موعده

مطلوب دهانون ومعارو موبيلياء ت 573150

مطلوب شسان وشابسات يجيسدون الضرب على الالة الكاتبة العبرة ضرورية • ت ٢٥٩٤٥٢ مؤسسة الدراسات الفلسطينية تطلب

سكرتيرة العواعفات بكالوريا القسم الثاني وطباعة باللفتيــنُ العربيــةُ والانكليزيــة ذبــرة اقلــهــا ثــلات سنزاتء المراجعة مع السيدة قاضى او السيدة بارودي التّلفون 19757؟ – ٢٠١٥٩٩ منطقة فريان • ّ

مطلوب فورأ الى السعودية بلاطون عدد ١٠ الفيز جاهزة، للمراجعة التلفون ٢٦٨٦٦ ـ ٢٦٧٩٠٩

بناية مؤلفة من ٦ طوابق مرخص بزيادة ٤ طــوابــق علـــي الشارع الرئيسي بسرج همبوده التلفيون

للكؤيت مساعسدو طباخيسن عربسي وافرئجي وشاف دي, ران وگومي يفضل الانسام باللفة الانكليزية TE-014

بحاجسة السي معلمسات فسي اللغسة الفرنسية والانكليزية ٧٨ ٩٦٦

مطلوب سكرتيسرة انكليسزي عمنساز

ou Ang. possédants voitures Pr. R.V. 333485 M. RAOUB. '

Dem. Receptionist pour Cabinet dentaire 3-13436

نؤمن خادمة بكفالة

نؤمسن العمسال والموظفيسن

الماتف 174777 \_ 9-9777

السيوفي ٢٢٥٥٦٨

الماتف ٢٢٢٧ع؟

مساعد طناخ وعمال فرن ٢٦٠٠٦٣ هراتش مطعمٌ في الرلقا ·

بالورق والكرتون راتب وعمولية -الاتصال ۲۵۲۲۷۱ ـ ۲۵۲۴۵۲قظ-

مطلوب شاب للعمل مندوب اعلانات هع سيارته براتب وعمولة ٢٣٢٠٩٠

مطلوب معلم تقصيل لمشغل خياطة دومتكس حمراء • التلفون ٢٤٥٩٠٢

يلزمنا دوزييم لصالون للسيدات. ت

مكتب كانب عدل بيروت الاستاذ شارون اشتقار بالماجية

مطلوب باثسع متجسول فبيسر ببيسع النجهيزات الطبية عنده سيأرة وله الصام بالانكليسريسقاء الفرنسيسة

معية وضت

نؤمن الوظيفة والموظف

اللغة الانكليزية يتعاقد ويعطي دروساً خاعة.

# سريعاً لوضّع حدّ للقتال هناك قبل أن يفلت الزمام • رواية لـ"تايم " عن اجتماع دایان

بالمسن وحسين نيويورك ُ- وصرف - قالت امس معلة "تايـم" أن وزيـر فارجـيـة اسرائيل موشي دايان التقي مك المُغْرِبُ النَّمِسُّ الثَّانِّي في طَنجة خلال فترة اختفائه قبل سفره الى

الولايات المتحدة • واوضحت ان المصن الثاني ابلغ دايان رسالة من الملك خائد جاءً فيها ان عدم تحقيق اي تقدم في التُسويةُ السلمية في الشَّرق الأوسطَ يهدد نظام الرئيس انور السادات · واضافت ان الماهل السعبودي ركيز على استعداد مصر لاجراء مفآوضات منفردة مع اسرائيل في حال فشل مفاوضات جنيف

وذكرت المجلة ان دايان انْمِلُّك مُسِينَ ايضًا الشَّهَرِ الْمَاضِّي فَيَ لندنء وازالعاهسل الاردنسي ابتغسد استعداد الاردن لفتح سفارة في اسرائيل اذا انسحبت هذه من الضفة ٠٠٠ورواية ٤ "نيوزويك"

بموفد للسادات نيوپورگ - وصف - قالت امس يزرزيت وزير فارجية اسرائيل أجتمع في باريسن بتوعيد للسرئيس أنسور السادات وزادت أن اهمية هذا الاجتماع الذي لم يتسرب عند شيء ه هي اللِّي دفعت دايان الى تأجيل سقره انى الولايات المتحدة والعودة

عناجتماعهفىباريس محدالعقاد

هذاالمساء

أفنى الافلام الكوسي دربرتحام دنها دقلعى فاجى چر (ابوعنة) به ياسان بقوش

سينمارولا البوقاثالثا بنجاع كبير

الاثنين ٢٦/٩/٧٧٩٠

le commodore

ELVIS PRESLEY

BAE VILLIE TONE VILLIE

TROUBLE WITH GIRLS

WY 1 & SUNDAY 2

THAT'S THE WAY IT IS

ALHAMRA

MANES COBURN

HAMES MASON DAVID WARNER

SENTA BERGER

DAY 28 & TUESDAY 27

STAY AWAY JOE

BOUBLE TROUBLE

FESTIVAL

# POUR VOS IMPORTATIONS ET EXPORTATIONS POUR VOS CROISIERES ET VOS VOYAGES

# M/V LIBAN

(14000 tonnes / Pavillon Libanais

26 10

28 10

UNE LIAISON REGULIERE LIBAN-FRANCE-GRECE-LIBAN BEYROUTH BEYROUTH MARSEILLE PIREE 1 10 8 10 12 10 14 10

LE PAQUEBOT MIXTE DE LA DEM-LINE ASSURE

5 11

15 10

 PONCTUALITE RAPIDITE

22 10

 ESCALE PROLONGEE A CHAQUE PORT • 7500 m3 DE CALES, DONT 2000 REFRIGERES



BEYROUTH

DEM-LINE

RUE AL ARZ (SAIFI)

TEL: 295601/290261

TLX: 918686 LE

PASSAGERS: 353420.1

LE PIREE **8 RUE IAK DRAGATSI** 

TEL.: 4121313'4177767

G.A CALLITSIS **KOREA SQUARE** TLX: 212442

WORMS S.M. 30 AVE ROBERT SCHUMAN TEL.: 91-90-22 TLX: 440067

MARSEILLE

PARIS WORMS S.M. 50 BOUL HAUSSMAN 7500g Paris TEL.: 285, 19.00 TLX: 230775

في مناسبة الذكرى المنوية الاولى لوفاة

ننلى أي من الدكر العكيم على روحها يوم

زينة فؤاد الصفدى

النَّلَثَاءُ ٢٧ أَيْلُولَ فِي مَبْرِلَ وَالْدِهَا • قَبْلُ الظَّهْرِ

شكر على تعزية

تعيع الذين اسوهم في مصابهم بالمرهوم

اسكندر حنا حياط

والعرفيات والنبرعات سائلبسند بعبالسي الا

الرحاء أعتبار هذه النشرة اشعارا حاصاء

CLINT EASTWOOD IS DIRTY HARRY

سواء معمورهم أو مارسال الاكالسيط

آل حياط وانساؤهم واهارمهم يشكرون

المأسوف على عساها

بربهم مكرزها ٠

للسيدات وبعد الطهر للرجال

التقلت ابى رحصد نفائى ألمأسوف عليها

شفيقة سعيد مسلم

وسيعلن مزعد الاحتضال بالمسلاة لراهب

استل الى رحمند تعالى المأسوق عليد

البروفسور عبد الكريم جيرو

الو المهد عدمان عبتور . بتعلى عنى تنماند طهر اليوم الإنبين

مقبل النعاري في عبرل العرجوم ابو احمد

عسور، شركول الدرور، شارع عسور ايام التلناء والارتفاء والحميس ٢٧ و٢٨ و٢٩

والد عدمد وعبد الرحمن، عجر المرحوم

شقيقد اسمسى فمصنص وساهنى

والدكنزر فزار ومليم واهيل واتلين

هنها شيءنت لاهيء

زبوارق في علمرة الشهداء •

ابتقل الى رحمته نعالي الهأسوق على

جان ايوب تابت

مقسل النعباري ابنام الاننيس والثلنباء

واحتفل اعس آلاحد بألصلاة لراحة نقيده

والاربعاءً 77 و٧٦ و18 اطوّل هي منزل

الرهاء اعتمار هده البشرة أشعارا حاصاء

انتقلت الى رحمته نعالى المأسوى عليها

تافيدا مساميري

اسكندر وموريس وشفيفة ليندا مساميري -يحنصل مالمسلاة لراحت مقبها النالس

والنصف نعد ظهر اليوم الالنس في كبيسة

نقط النعاري قصل الدفس عسد مدسل الكيمة وبومي الظناء والارمعاء ٢٧ و٢٨

ايتول هي معرل الفعيدة هي هرن الشعاك:

الرهاء اعتمار هذه المشرد اشعارا حاصا .

انتقل الى رحمته نعالى التأسوف علبه

نقولا يوسف بدارو

بحققل مالصلاة لراحة مقسه الرامعد معد

ديمتريوس في الاشرقية . نقبل المعاري في عمرل الفقيد يومي التلثاء والارمعاء ٢٧ و٢٨ ايلول في ملكد.

هي هار بقولاء شارع سليم بسترين . الرحاء اعتمار هذه المشرة اشعاراً حاصاً .

انتقل الى رحمته نعالى طهر امس الاحد

الدكتور سعيد اهين الحدبائي

وسينيع كثمانه ظهر آليوم الانبين ٢٦ ابلول من امام معرله الكائن في رقاق البلاط.

شارع عوريس باريس: عنك العريمى ويصلى عليه علاة الطهر في هامع الشهداء وبوارق

نقبل المنعاري في معزل الفقيد في العنوان

----ر الرحاء اعتمار هذه البشرة اشعارا حاصا

دکری اربعین

مختار الحاج محمد الطيار

والد رباص والمهندس انزهيم والعجامى

فعلى أيّ من الدكر الحكيم على روده. فعل الظهر قلنساء في معرل العقيد، برح ابى حيدر، بنايه مكرى• وقلرحال بين 264 مساء

تي منزل ولده رياص: شارع النصولي العنفرع من شارع هردان. بناية النصولي. الطابق

الرحاء اعضار هذه البشرة اشعارا حاصاء

اش

COUDORADO 2nJWeeK

نصابك غدا الظبنياء ٢٧ ابليول بكبري

ني علبرة الشهداء ،

اربعين المرهوم

والد ابلى وأنطوانيت روجست ابلي

واوديت رودة مقولا علام ولبلي .

طهر البسوم الاثميس فسى كبيس

سيده الملائكة: مداروه

بنايه عريصة -

ارهلة المرحوم فيكنور بيروبى ووالدة

# ة فصول ، الحدث اقتراب منرجمة الى اللفات الرئيسية ،

السراف اللعبة الوطنية

اللبنانية للإزنيسك وانمس احمد

شفيق الغطيب ننفيدا وتعديسا

وترجمة للطبعة الثالثة السى اللفية

ترافق الشروحات رسوم توصيعية

بعدو ۽ هادئا ،

وصعد في خانه "الثورة المدرسية"

فَى حينًان استاذة فلسفة تدعى

هارغريت فورنييت ومتى مناضلة

نْقَابِيةً قَالْتُ: "اند خطأ تاريخي

مختصرة ألاف الآراء الرافضة النظام

خصوصا في المجال الاكثر حُساسيةً ،

وخلق دورة مرافسة فسي الصفيس

التكميليين الاول والناني ما لبثت

ان عنفت التلاميذ ثلاث فئات وفقا

لمطاءاتهم ابما على شكل مطلق،

زجاء اصلاح فوشيه عهم ١٩٦٤

لمصلحة التلاميذ الذين يواجهون

معوبات ئم الغيت البكالوريا ـ

القسم الاول في العام نفسه: ۖ وبعد

خمستة اعتوام اي ١٩٦٩ء مسرض

اهتمان في مَادة الَّادب الفرنسي في

"المدرسة الواحدة"

مادا في النظام الجديد؟ البعض

يشبهه بنظّام جول فري - الذي حاول

خلق مدرسة لعصره (القرن الماصي)

- عمَّ الْفَارِق في النُقَافَة المزيدة · من الان فصاعدا ستحل "المدرسة

الواحدة" مكان معاهد التعليم

النَّانوي، والسنتَّان الاوليان في

المدرسة (اي ( وَا سَكُم لِللي )

سنميانTrone Commun"الـَجِــدَّع

المشتركُ": بـدرس فيـه التلاميــدّ

المسواد نفسها: لَعْدةُ فرنسيتُهُ،

رياضيات: لفية ثانيية، تارييني

وحفرافياء فيرياء وعلوها طبيعية، فنونان تكنيكان رياضة معدل ٤٤

ساعة اسبوعياه والتلاميذ المتفوقون

والذين دونهم تعوفا يستعيدون من

ئات ساعات "استلفاقا"، اسا

السعتان الاحريان (٣ وعَ تكميلي)

فتسميان "دورة النوحبد" يختار فيها التلاميد واحدا من محالات عدة:

لاتينسي، يوماسي، لفية نانسيية:

مكنولوجعا وهناك خيارات الرامية

واخرى انتفائيد وتي ممايذ هذه

المرحاد تعطى اللبسة الفاحصة

شهادة البريفه المدرسية للناجحين

هذد المطوط العريضية للنطيام الحدبيد والعقاصييل بجيدها فيي المتموم التعبيري الذي براد النعض في "العجت عما هز عروري لمفرنها المديسة والصناعية" أعاثية اليي الوسائل النسى سعنصدد ولاسيمنا الاددات السمعيد البصرية والدروس

والاعترامات على النظام الحديد

ودرما الساس دوت على مسوط النوعيد - لكن المسؤولين التقانيين

رأواً ان هطأ الورير هابي هو في

كُوْت بريد بوتير دراسة للعميم اي

للا أحد" • فمل بمكينا احتار حتبة

الأطفال على ساول الزميد تقسماً مع المد لا يتملعون بالشموة للسماء " •

والمقاصات النسارينة اعلينت ال

موجود

🧣 ئى مُكانِب "النهار" تبورة

عوار سفر للسند عدمان هدابا من

تى مكانب "البمار" علاقد

بنبت اللول بحثوى على همسه

عقاميح: واحد لنساره عن موع

TEL: 336604

-SEMAINE

Rabbi

**lacob** 

سزرناء زمعما طلب

ىلى بطاقد عائلىد ،

العطنام التحديد لأينجيف

الصف الثانوي الثاني ،

ى المالـم تبيّــن انــه ونيسكو الحديد في تعليم العلوم ي بيع منه اكثر من مليون نسُخَة



والعلوم الفضائية وينتهي بتسرد الفيائي للمصطلحات في اللغات العربية والانكليزية والفرنسية. MON. 26 SEPT للاعمال النطبيقية التي في الندى، ويتبين أن المدف للكتاب تغريب TONY CURTIS. الملوم من مستوى فهم التلهيد منذ ROGER MOORE SUSAN GEORGE IN MISSION

وَنرى ان اهم جرء منالكتاب من المسرد الالفبائي، اذ يندح في تعريب المصطلحات الاحنبية الشائعة الاستعمال في الكلام البؤمي والتي يلاقي الطالب في نرجمتها كناسا صعوبة بالغذ ،

والكتاب يمكن المصول عليه من مكتبة لبنــان او مواسطــة اللجــــ<u>ـ</u> الوطنية اللبنانية للاونيسكو، اند لا شك افضل المراجع العلميد في اللعة العربية، بفيد مفطد في مكسات

صغره بنينت يألنف الاصطلانيات العلمية زما يقابلها عمليا س ادرات واعمال محتبرية ويقترح الفصل MONTE CARLO الأول مبادسن النشاطيات العملسة لدراسة البيلة وهي: الحقل الزراعي المهجور او المهمل لمراقبة النباتات منذ هي بدور وفي نموها ـ نم العابد او الصرح القريسب من المدرسد والبناء فيد الانشاء لَمراقية مد ألاسلاك الكعربائيت منتلا ومنشره احشاب لملاحطة النعبرات التي تطرأ على حياة الاشجار والمررعة وبسنار المخضر والازهار والمنطلة ومدول الماء أو البركدة وكلمنا مسرافسن تترجم فيها عمليا النظريات العلمبة الني يصعب فمعما دون أختبار

> Scènes de la Vie Conjugale للذي سيعرض اسبوعا ثالثا، تعلن سينما البستان ان العيلم

Mission Monte - CARLO الممما المناء من يوم الاتنين المدارس وفي المنارل على سواء • في ٢ تشرين الاول. MON. 26 SEPT BRUMMANA tél: 961209 CLINI EASTWOOD IS DIRTY HARRY THE ENFORCER

A PARTIR DU LUNDI 26 Sept. 1977







### IBRAHIM NACCACHE &CO.(LIBAN)

annonce à sa fidèle clientèle, l'arrivée au port de PEYROUTH, de son navire : VERNA Voy. 946

en date du 28-9-77

Les réceptionnaires sont priés de se présenter aux bureaux des Agents avant l'arrivée du dit navire, afin de préparer les formalités nécessaires pour le retrait de leurs marchandises. Les Agents déclinent toute responsabilité pour tout retard dans la réception et le retrait des marchandises, qui seront débarquées à quai aux risques et périls des récep-

tionnaires. Pour tout renseignement, veuillez contacter:

IBRAHIM NACCACHE &CO.(LIBAN) Rue du Port, Imm. Fayad, Tel: 255662-293216

# "أدن معرفة ممكنة

ايلول في رهان نحو ٧١٠ آلاف طالب في الصف التكميلي الاول: يخضعون لبرنامج حديد جاء ثمرة عُمَلَ صُعَبُ تُصِدتُ لَهُ أَجْمَرُهُ التربيَّةُ بتوصية من الرئيس فالبرى جيسكار دبستان: "یجب تأمین ادنی معرف عامة ممكنة لجميع التلاميذ" ، ورغم التحضير المتقن والحملة الاعلامية المنظنة ( ٩ملايين كسراس دعائسي ) لن يعر البرنامج الجديد، على ها وُزيرالنربية السيد ربنه هابي قال: "مند الحرب طرحت مسألة الـ11-11 عاما". واذا النظام الجديد يقدم نطويرا ما لبرامج المرحلة التكميلية وهي مرحلة التعلييم الاجبارية ولي المبعض لم يستورع عَن

الجديد الذي يمكن القول لا يزال الديموقراطية المنادى بها باعلى مجمولا لدى الرأي العام الفرنسي الصُّوتُ بِل عَلى العكسُ انْهَا "قَاعَدُةٌ هع ان العرنسيين معروفون بانهم التمي يسز السدراسي" • وزادت ان التلاميذ لن تكون لديمهم عظوظ يمجسون بالتربية ويعتبرون المس متكافئة اما استأذة الأدب الفرنسي السيدة مونيك شاريد فتساءلت:"ألن بها نوعا من التعنيف، مؤكدين بذلك ميلهم الطنيعي الىالتمسك بالعادة السائدة وعدم الوثوق باي تغيير قبل اصلاح هابي ۱۹۷۷ هناك محاولات سابقة ومعاصرة منها اصلاح برتوان عام ١٩٥٩ الذي جعل التعليم أجباريا حنى السن السادسة عشرة ومحركها قديم؟" •

يرى التلاميد في ساعات الاستلداق نوعا من الامتحان، ماذا ينفع حل مسألة رياضية اكثر لهم"، وقالت

"انهم لا شك انفسهم سيكونون في حاجة الى استلماق في كل المواد" ومناضلة نقابية سألت: هل يمكننا زيادة قبوة سيسارة هيكلهما جديمد لكل حفيقته؟ نعم، خصوصاً لدى المدرسين، قبسل تجديسد التعليم

على مستقبل مدرسة نهاية الفرن • الابتدائي خلق جول فرى جهاز تدخل

الهاربون من حجيم الموت في الجنوب لا بجدون مدارس لاولادهم •

لا يستعنى عنه: انم المدرسون • اما

رينه هابي ففصل عصرنة النظام

النربوي في فتره النحصير للبكالوريأ

ولم يهتم بالمدرسين حين أن هؤلاء

متفاونو المصادر والانصامات

فمنهم من هو خريج مباريات ومنهم

هن اعبح مدرساً بالتدرج، وفي

المؤسسات الجديدة \_ اي مدارس

النظَّام الجديد ــ على المدّرسين ان

يعرفوا ان يستمعوا وليس ال يوزعوا

المعرفة فقطن ولهدا زجب تحضير

المدرسين ايضاء ومن هنا كان

اذن فرنسا التربية الى. رهانين

(عن "الاكسبرس")

الرهان التربوي الثاني

أنها احدى مشكلاتهم هذد الابام ً٠ في "نهار" سابق فلت ان مهجري الجنوب "بطلوا يموتوا" لان أجور القبور في بيروت ارتفعت حتى صارت اغلى من اجور المنازل • أَمَّا البَّوْمِ قَانَ مُهجِرَى المنوبِ "بطلوا يَعلمُوا" أولادهم لان المدارس الوطنية اكتظت بالتلاميذ، ولان المدارس الفاصة٠٠٠ لآ يخفى الامر عليكم •

عُنْدَهَا اسْتَدَتُ الحرب في بيرون. حملت سبدة انكليزية تعيش في بيروت، طفلما وعادت الى لندن ولادت بحمى والدنها الانكليرية ، وُبعد اسبوع قالت الوالدة لابنتها: "ابنك حوجر غليظ، أند يزعج كلبى توتو . فذي طفلك وانصرفي عني " .

التَّقَينَا هذه ألسبده بالصدقد في مكتب طيران الشرق الاوسط في لندن، تحمل طفلها وحفائتها، فقالت:

أنا عائدة لاعيشَ في بيروت حيث ما رال الطفل حتى الآن اثمن من الكلب" ، والتقينا ابضاً ذلك الوقت في لندر رحلا انكليزياً عاش هدة في بيروت، فنساءل في مرارة حول ما كان يحدث في بيروت واضاف:

"أسُّفا لبيروت مدينة الاطفال والأولاد" ، وقال أن الانكليز مصدون سروت على وفرة الاطفال فيماء لان المرأة الانكليزيد، على فراد: ننسى كلياً وسمرف الى تربيند، ية اطفال عمرو ما بيئون ميل دولارد ورصاعد : فشكرنا الانكلير يوهئذ وشكرنا اللد. لانما وحدنا من يحمدما ولو على ما لا تحبيد انفسيا عليد ،

وأن للكلاب في بلاد الانكلير مدارس ومستشفيين وماوى للشارد فاذا صح فول السيدة الانكليزية عن الطفل أبد اثمن من الكلب في

طلادنا، فيا ليث شعرى لو استطعنا ان بؤمن تحميم اطفالها جزءاً معا حققد الإيكلير لسعادة كلايهم، واطفال الجموب، لا حاجة بهم الى أن بتعلموا! انهم يعرفون كل

انواع القنابل من عوت انفجارها ويذكرون اسم المدفع عندما يسمقون صوت قذيفنه ويميزون انواع الرصاص من أريرها وحسيهم اهيلى الراسى

LA SAGESSE "معرفسوا" فيي روضية الاطفيال. وابناء حمسة "بعرفوا" في دار العصانة، لا مجال لأنكار ٱلتقدمُ

بولمت، وهسم منفوق طلع هرعبد "الحاددة" االمعلمية على روضية الإطفال" اشطر، واذكى، واسرع

ىدېھېد )٠ ويري علماء المتربية، اثر بحث احرود. أن التحلف، أو التأخر، الملاحظ عادد عيد اطفال الطبقات

علماء العربية والمسؤولون عن السياسة المربوبة في المانيا العربيد نسى المعالمين از الرابيعين، راؤعي بعافشون، مس سنسزات، حسسات رياص الاطفال ودور المصاندء وكان المحلس الوطنى الالماسي للبربية اصدر فرارا. في ١٩٧٠: حصص كند

الروصد للأولاد بس الثالثة والرآبعة : والنصابد لمن عمرهم حمس وسبع عن السسوات، وحس تعبد تنب لعلماء التربية أن رياض الاطفال احسن من دور الحصابة • ففي احتيار للحكُّومة المُعليد شي رينانسيا -وسنقاليا فى خمسين روعت وحمسين حصانة. كانت النتيجة أن الولد أس السنوات الخمس تحزز تقدما ملموسا في رُوعد اولاد مُعتلَظُّد اكثر منذ في دار حضائده زفی دراسد طویلهٔ الاعد تعاويت لما مُحمَّز عنان من الباحثين من حامعت بوحسرم وحامعسة البسسن والمدرسد العليا للتربيد في ربنانياً ـ فرع كولونياء كانت الننبذة دانما: الأولاد الدس تعلمسوا فسى رساص الاطفال سررزا بيس رفاتهم فبى المدرسية الأبعدائمية الاعتداديية. وفافوههم بطهورا عقليها وتقسيها واحتماعياء وفي مقارنة دفيقة بين النتائح المدرسية لابساء حمس

الدى لدى "حرىجى" المروشة • ما بنفوق بد. باديء الامر. اس الحصانة من هراءة وتبط وتسابء تعوضه ابن الروعية في السية الأولى هن المدرسة الابتدائية، وفي السيد الباسد نظمر بقوقه في هذه المواد. الى تقوقد الدائم في الانداع ، على ان مقاريد البنائج الحدرسية عن البسية الراسعية بطسمبر ان اولاد الأعساء لم نكل لديمم معلومات اكنسوها فعل المدرسد، وأن أزلاد الطبقات العليرة فسمان: فسم رَرِح بدت عملومات "الماصسة" التي

الدنسا لا يمكيم له مره و أ

المدرسة الا أدا كان الولد دهل وهو

عجبجء أن البنجلف تحلقا عقلنا كاملا لا تحسنه روعية الاطفال والكيمة تساعدد على أعدلاك سلوك احسن. وتفكير افعل، واستعداد نممارسد التباد المدرسيد والاستعاعبة كما

مفقودان

اطول الحارق لدى التفائم عن العفاع الى ملدند ضعفة العرب عبر علربتي حربن صبدا٠ المرحاء شمن يعرف عبد شيئا الامتمال مدوند – غمعه المرد الصرعند وله مكانأد عالبة •

عاما) حرحت من منزل مخدومها في رأس النبع لتراه المعاجات ولم نعدُ • الرهاء همن بعرف عنها الانصباق بالبجياتين · Y297Y ·

# GENE MINNELLI BURT HACKMAN REYNOLDS **LUCKY LADY** Directed in STANLEY DONEN SUSANNA YORK CE SOIR CHARLES 3ème semaine

3rd WEEK

TONIGHT

THE ENFORCER

**3eme Semaine** 

Ciné-Théatre Al Bustan Hotel Al Bustan Beit Mery te: 970400

le nouveau film de **INGMAR BERGMAN** cènes de la Vie Conjugale V ULLMANN-ERLAND JOSEPHSON



triomphale

ENIC LINES LTD.

**BIBI ANDERSSON** 

annonce l'arrivée, au port de BEYROUTH le 26/9/77

SERVICE REGULIER

deson navire M/V HOLLANDIA Vov. 93 en provenance des

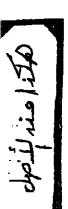
Etats - Unis d'Amérique Les réceptionnaires sont priés de se présenter aux bureaux des Agents Généraux avant l'arrivée du dit navire en vue de préparer les formalités nécessaires pour le retrait DIRECT de leurs marchandises, tout en notant qu'ils déclinent toute responsabilité pour tout retard dans la réception et le retrait des

Acceptant tous genres de marchandises à destination des ports des ETATS-UNIS D'AMERIQUE et du CANADA

marchandises qui seront débarquées à quai aux risques et périls des réceptionnaires.

Pour toute information, prière contacter les Agents Généraux,

MICHEL SEHNAOU! & FILS S.A.L. Rye Youssef el-Hani - Scifi - Imm. Sehnaovi Tel : 221710 - 221711 - 221712-29867 - 291037 - 295180



ديس ابايا ،

وذكرت الاذاعة ان الشيوار

الصوماليين الذين تدعمهم مقديشو

اسقطوا طائرة حربية اثيوبية من

جنديا اثيوبيا في معركة استعادة

هرر التي تعتبر المركز التجاري

الأول بالنسبة الى اثيوبيا والمركز

الدينبي الرئيسي بالنسبة السي المسلمين في شمال شرق افريقيا، وتتركز انظار المراقبين على

الصراع المحتسدم داخيل صفيوف المجلس العسكري الاثيوبي الحاكم الر رفض الفرقة الاثيوبية الثالثة

الاستراك في القتال الدائر على الجبهة الشرقية وانفجار الخلاف بين

آخر مجموعة سياسية موالية (الحركة

الاشتراكية لعموم اثيوبيا) وجنّاح

وتتساءل الاوساط الديبلوماسية عن قَّدرة مَنْغيستَو على الاسْتبرار فيَ

المحكم وسط عزلة سياسية خانقة في

الداخل ترافقها موجة رفض متعاظمة

داخل القوات المسلحة بعد المزيمة

العسكرية أمام الثوار الصوماتيين

ولأحظت هذه الاوساط ان منغيستو

بدا قِلقاً جداً في مؤتمره الصحافي امام المراسلين الاجانب في اديس

اباباً غداة سقوط جيع جيعا في ايدي

الصوماليين في 19 ايلول، وهي ربطت بين موقف الزعيم الاثيوبي

المتحفظ حيال الازمة السياسية

والعسكرية التي تتخبط فيها أثيوبيا

وموقعه السياسي المتزعـزع امـام

خُصُومه المعتدليّن في المجلّـس العسكري الاثيوبي، وكانت التدابير المتعلقة "بالتعبئة الوطنيسة"

والمرتبطة بتدهور الموقف الاثيوبي

على الجبهــة الارينريــة والجبهــة

الصومالية، شملت اعادة العشرات

هن الضباط المعتدلين الذين كأنوا

سرحوا قبسل عاميسن مسن الجيسش

والمعسروف أن وفدا عسكسيا

أثيوبيا زار واشنطن اواخر الشمر المَّاضَى فَي مَناوِلَةَ لِاقْنَاعَ الولاياتُ المتحدة بالعودة عن قيرار وقيف

المساعدات العسكرية لاثيربياً، الا

ان المكومة العسكرية الأثيوبية تسعى الي تعويض قطع اهدادات

السلاح الاميركسي بالتوجيد السي اسرائيل التي تتفوف من انقلاب

ميزان القبوى فبي البصر الاحمسر

لمصلحة السدول العربيسة وتعتمسد

اديس ابابا في هذا المجال على

خدمات نحو ٣٠ مستشارا عسكرياً

اسرائيليا مممتهم تأمين وصول

المعدات وقطع الغيار الغربية من

اسرائيل ومنانة الاسلَّحة الْاميركية

🙅 في المفرطوم كُشفت صُحيفة

"الايام" السودانية ان قوات "جبَّهة

التحرير الاريترية" اسرت جنديا من

احدى الدول العربية مع عدد من

الجنود الاثيوبيين في معرّكة رئيسية

دارتُ الجمعةُ الماضيِّ شمال اسمرة · واوضحت الصحيفة ان "جبــمــة

التحرير الاريترية" قتلت 7٤٠ جنديا

اثيوبيا في المعركة ودمرت دبابتين

عادمبارك

منجولته الافريقية

السيد حسني عبارك نائب الرئيس

المصري تقريرا سياسيا شاملا آلى

المرتبيس انبور السادات عبن

المحادثات التي أجراها مع رؤساء الدول الافريقية المواجمة لروديسيا

ویذکر ان مبارك بـد! حولـتـه

الافريقية في 10 أيلول وزار خلالها تسع دول افريقية اضافت الـي

اتفاق للتعاون العسكري

بین فر نسا و تو نس تونس - وعرف - اعلی اس السید جان جاک برکلیر وزیر الدولة

الفرنسي لمؤون الدّهاع نذَّى معادرته تونس في اعقباب زيبارة رسعيت

استغرقت ثلاثة ايام: أن المكومتين الفرنمية والتوسية ستوقعان انفاقا

هول تسليح فرنسا للجيش التونسي

اضافة السي ريسادة اعضاء البعثة العسكرية الفرنسية في تونس من ٧

الى 27 فبيسرًا وتوسَّبُ نـدريـب الكوادر العسكريـة التونميـة فـــ

فرنساً و وبلغ عدد هذه الكوادر العام الماضي ٢٤٥ •

تحذير يؤخر

اقلاعطائرة

أخر امس تحدير عن وجود قنبلة

موقوتهُ: اقَلَاع طَأَتُرةً بَوْيِنَعَ تَابِعَة

لشُركة طيران الشرق الاوسط س

مطار بيروت الى ابيدمان عن طريق

وَقَـالَـتُ وَكَـالَـةَ الصحافـةِ الفرنسية" نقلا عن مصادر الطيران

المدني اللبناني أن محمولا انعلَّ تلفونيا بسلطات مطار بيروت وابلع

عن وجود قنبلة في الطائرة التي كان

مقرراً أن تقلع في الناسعة صاحباً . وقد اخضعت الطائرة والمقائب كما

اخضع الركاب لتفتيش دقيق ولم

بعلن عن العثور على شيء ،

طرابلس الغرب -

الجمهورية العربية اليهنية •

ولاثيوبيا ولليبياء

القاهرة - أشأ - قدم امس

التى يستفدمها النبيش الاثيوبيء

الاثيوبي لاسباب سيأسية •

في اوغادين •

الكولونيل منغيمتو هايلي مريم

"ف-٥" وابادوا نحو ١٥٠



**RESTAURANT CLIMATISE** & JARDIN

جهاز لاكتشاف الاسرار جهاز تسجيل يؤمن لك مراقبة تلفونك بطريقة سرية ويسجل كل المخابرات الصادرة والبواردة

وكان العوضي يتدرث الى الصحافيين بعد عودته منالقاهرة حيث رأس الاجتماع الطارىء لوزراء ُ الصَّحَةُ العَرِبُ الذِيِّ انعقدُ لَلبِحثُ فَي الطرق الكفيلة بأنهاء تفشي هذا الوبأة ولاعظ انالوبا الذي وصفته منظمة الصحة العالمية بائم أسوأ ما شهدته المنطقة منذ العام لم192 ضربد سوريا والاردن ولبنان ومصر والسعودية والعراق والكويت •

واعلن العوضي ان عدد الاصابات بالكُوليرا في سورياً - وهي أكثر البلدان تأثراً به - براوح بين ٢٥٠٠ و ٣٠٠٠ اصابة الكن عدد الأصابات

واوضح أن اجتماع القاهرة قرر عدم فرض قيود على السفر، الا أن وزرأء الصحة ألعرب حثوا على منع ألأشخاص الذين أصيبوا بالكوليرا او كافوا على اتصال بالمرض عناللهاب الى السعودية في موسم المج المقبل، واكد ان الوباً في السعودية عزل فسي منطقة فيبسر بالقرب من المدينة المنورة حيث سجلت عشر اصابات،

الكوليرا في البلاد •

في هولندا وقضية خطف شلاير، وأوضحت أن السلطات المولندية

# سيون:اتصال حديد

مستمرة في تحقيقاتها مع فولكرتس وخاطفي رئيساربساب العمسل المانيا الغربية السيد هانس مارتن شلايرً وقالت مصادر مطلعة أنّ الجانْبين تبادلا رسائلٌ لم يكثف مضمونها و الا أن رسالة الخاطفين اكدتُ ان شلايرً ما زال على قيدً

وكان الاتصال الافيسر تسم بيسن الجانبين يوم الفميس الماضي من دون الوصول الي اي منتيجة في ما يتعلق بانهاء القضية التي تشغل الاوساط الرسميــة والشعبيــة فــي المانيا الغربية منذ ٢٠ يُوماً •

بون ـ وصف ـ اعلن اهس ان

أتصالاً تم بين سلطات الامن في بون

وذكرت سلطات الامن انها لا تملك عناصر ملموسة عن وجود رابط معتمل بين قضية كنات فولكرتس

# حياة رئيس ارباب العمل بكين: تينغ يستبعداً ي تقارب

فترة زمنية طويلة •

الالماني الغربي الذي يقوم حاليا بزيارة رسمية للصين، انه لن يشهد هُدًّا أَلتَقَّارِبَ خلال السنوات المتبقية مِن هياته مشيرا آلي ان ذك ينطبق كذُّلك على الرئيس هوا كيو فينغُّ تونع كان يؤكد ان الصراع الصيني السوَّفياتي قد يستمر الأفُّ السنين ۗ

وتنأول مسألمة تطويسر الدفاع

بدأ رئيسس السوزراء الروديسسي الميد آيان سميث يُتَرَاجِع عَن مَوَقَفَهُ المتعنت فـي رفـض الاقتراحيات الغربية لحل المشكلة الروديسية، وذلك إميام بسروز التحاليف السذي يتوطد يوما بعد يوم بين الغرب والوطنيين السود لتأمين استقلال

وابذی استسعیداده دادرس کسل الاقتراعات المعقولة التي لا تؤدي الى تعييرات تصر بالبلد • واضاف: لا ارفض وجود قوة سلام دولية، ونكن عنينا أولا معرفة كيفية تشكيل هذه القوة ومراميها" •

ستطر ايصاحات من لندن \* ثم قال: \*اشك في امكان التوصل الى حل قبل نهاية السنة ، لكنني مقتنع إننا سنتوصل الى الدل المنشود قبل نهاية السنة العقبلة" •

 في سالزبوري اعلن الزعيم
 الافريقي الاسود المعتدل سيتولي فَـيَّ فَتَـامُ "أَلْمَوْتِمَـرِ الْدِستَــوُرِيُّ الاستثاري" الذي دعا اليه لتجميع الاستثاري" الشوى السوداء الروديسية المعتدلةً، انه سيقدم الى حكومتي واشنطن ولندن التعديب لآت التبي اقرها ِ المؤتمــر ۗ علـــي ۗ الاقتراهــاتُّ الامبركية - البريطانية لحل المشكلة الروديسية وحصوصا في ما يتعلق بسُلطِياتُ الْحاكيمِ فيَّ البغيتيرةُ

واشترگت في المؤتمر الذي استمر يومين ٤٢ منظمة دينية ومهنية ونقابية وقاطعه الزعيسم المعنسدل الاخسر الأسقنف موزورينوا رثينس "المجلس الوطبي الأفريقي الموحد" الذي ينافس سيتوني على تزعم الطرف المفاوض لايأن سميث بدلا عن رعيمي "الجبمية الوطينيية الزيمبابويسة السيسديسن مغسوابسي

وقسرر ميتونسي اعتبسار الشهسر المَقَبلُ "شَمَرُ الوحَّدَة" وتنظَّيم "يومُ وطني للصلاة من اجل الوحدة" في ٩

العوضي:الكوليراستنحسر مع بدء الطفس البارد في للنطقة 19 إصابة جديدة في سيوريًا

يوميا الى نحو ١٠ اصابات خلال الصحة الكويتي الدكتور عبد الرحمن الفعدة الحويتي الدختور عبد الرحمن العوضي الله من المتوقع ان يندس وبأ الكوليرا الذي اجتاح الشرق الاؤسط فلال الاسابيع الثلاثة الدقيلة وذلك مع بدء الطقس البارد في وفلك مع بدء الطقس البارد في الأيام المآضية • شفصا توفّوا بالكوليرا في سوريا لكن عددالاصابات يتضاءل في سرعة

وقال ان لجنة خبراء من مصر وسوريا والاردن والسعودية شكلت لاعداد خطط للقضاء الكامل على الكوليسرا وغيسرها مسن الأوبسكسة المستوطنة في المنطقة العربية •

 في دمشق اعلن ناطق باسم
 اللبنة الفنية لمكافحة الكوليرا ان ١٩ أصابة جديدة بالوبأ سِجلَتَ أمسَ في مختلف المناطق السورية وقال ان هذا العدد يؤكد بداية انحسار

# بين خاطفي شلاير والحكومة

الذي يرفضُ الاجابة عن الاسئلة، مِّن جَهة أخرى، قال مصدر رسمي ان مجلس الطوارىء انعقد صباح أمس للبحث في قضية شلاير ، ورأسّ الاجتماع وزير الداخلية الفيديرالي السيد فيرتر مايهوفر ، ولم يتأكد نبأ نشرته مجلة "فلت

آم سُونَتَاغُ ۗ ومَفَادَهُ أَنَّ الزَّعَـيــمُ الارهابي السابق اندرياس بادر الذي يمُضِّي عَقوبة بالسَجِّن مدى الحياةً يرفض اجراء عملية مبادلة بينه وَبِينَ شَلَايِرِ وَالْمَعْرُوفِ أَنْ بَادِرٍ هُو أحد المعتقلين الراز الذين تطالب مجموعة سيغضرين هوسنبر باطلاقهم في مقابل الابقاء على

# بين الصين والاتحاد السوفاتي

اهامً السيد مانفريد فيرنر رئيس لجنسة الدفساع التابعسة للبرلمسان (٥٧ عاماً) وعلى الجيل الصينيّ الْمَقْبَلُ • وَاضَافُ أَنَّ الرئيسَ مَاوَ تَسَيَّ

وتحدث تينغ عن التصديد السوفياتي لاوروبا فدعا دول اوروبا الغربية الى الاتحاد وتعزيز دفاعها

الصيني في مقابلية لاحقية ميع الصحافييس فاعلىن ان الاولسويية

المسيد تينغ هسياو بينغ نائب رئيس الحزب الميوعي ونائب رئيس والتكنولوجيا باعتبارها "الاساس فّي بنّاءً الدفاع الُوطني للبلاد. وقال انالصين بمكن ان تلحق بالدول الوزُراء الصيني أي تقارب بين بلاده والاتحاد السوفياتي قبــل انقضــاء المتقدمة في ميادين عدة قبل نماية القرن الحاليَّ: كَذِلكٌ في استطاعتها ان تتخطى هذه الدول في بعض

الشيوعي الماكم و

. وكان هنصب المفوض السياسي للجيش شاغرا هنذ اعتقال تشانغ تشون تشياو احد اعضاء "عصابة الاربِّعَةُ" في تشرين الاول ١٩٧٦.

ويرى المراقبون الديبلوماسيون إن الفطوة الجديدة من شأنها ان

من جمة اخرى عين مسؤول صيني

يعتبر قريبا من تينغ مفوضا سياسيا

للقوات المسلحة ويحتل المسؤول

الجديد السيد وي كيو سينغ منصب

الزعيم الحزبي الاول في محافظة

كوانتونغ. الجنوبية (كانتون) وهو

عضو في المكتبالسياسي للحزب

## تَعْزِزُ نَفُودُ تَيِنْغُ فَي قَيَادَةَ اركانَ الجيش الصيني

# شرط الآتؤدي إلى تغييرات مضرة

وظهر اعتدال سميث امس في حديث ألى التلفزيسون البريطانسي اعتبره المراقبون خطوة اولى من السلطات العنصرية فـي روديسيــا لتخفيف الضغط الغربي عليهما. ومما قال انه لا يستبعد اعتماد مبدأ وحد على العيام لكيل الروديسيين "مهما كان لونهم شرط انيكون ذلك لمصلحة مجموع الشعب".

ولـم يستبعـد رئيـس الــوزراء الروديسي فكرة أدماج قوات الثــوار فيَ ۗ الْمِيْشِ ۗ الروديشي ۗ "شرط ۖ انُ تكون اقتراحاتهم مقبولة " •

وعبن المشروع الاسببركبي البريطائي لروديسيا كرر سميت ان حكومته لا تستطيع ابداء موقفها منه "ما دمنا لا نعرف تفاصيله ونحن

# أناءعن تفاقم الخلافات داخل المجلس العسكري الانيوبي

مقدیشو - وصف، رویتر: یب: اشا- اعلینت اهیس الاذاعیة ألاف رجل على العودة الى داخل الصُّوهالية ان قتالا عنيفاً يدور حاليا العاصمة الاريترية المحاصرة • وزادت بين الجيش الاثيوبي وقوات "جبهة تحرير الصومال الفربي" حول مدينة هرر وهي الحلقة المركزية في مثلث ان الاثيوبييس كانسوا يسماولسون استعادة مدينتي مندفرا وعدى خالا هن الثوار الإريتريين. جيسفا - ديسرداوا - مسرر الاستراتيجي شمال شُرق اوغادينُ وتبعد حوالي ٤٠٠ كبلو متر شرق

في أبو طبي صرح السيد عبد الله مسلوحات الله مسلومان مسؤول العلاقات المفاريس المفاريس المفاريس الاربترية" أن أسرائيل اقامت معطة رادار في جزيرة تسيطر عليها اثيوبيا قُربُ المُدخُلُ الدنوبي للبحر الاحمر • وقال: "من الغريب ان نجد خبراء عسكريين من السوفيات والالمان الشرقيين والكوبيين يساعدون اثيوبياً جنباً الى جنب مع خبراً، اسرائيليين (٠٠٠) هـناك وجـود اسرائيلي في جزيرة فاطمة قبالة مرفأ عصب كذلك اقام الاسرائيليون

مرت حصب حدث المام الإسرائيليون محافة رادار في جزر دهلك في مواجهة مرفأ مصوع"٠ وذكر ان جبهتم تلقت اخسرا مساعدات مالية من ليبيا واز مساعدات عربية أخرى تأثّى من دُولةً الامارات العربية والمسعودية وألعراق وسبوريا ومنظمة التحرير الفلسطينية الكنماعرب عن املم في ان توقف ليبيا مساعداتها للحكومة

## واشنطن: اليوماستئناف محادثات نزع السلاح في المحيط الهندي

واشَّنُطن ــ وصَف ــ تفتتح اليوم في مقر الفارجية الاميركية الجلسة الثانية للمحادثات الأميركية \_ السوفياتية حول نزع السلاح في منطقة المصيط الهنسدي، وكانست الجلسة الاولى عقدت في موسكو في حزيسران الماضسي وتوصيل فيسمسا الْجَانِبُانَ الَّى "وَضَعُ النَّقَاطُ عَلَى الْمُوضُ النَّقَاطُ عَلَى الْمُوضُ فَـي الْمُوضُ فَـي

ويرئس الجانب الاميركي في المعادثات السيد بول وارنكي مدير وكالة مراقبة النسلح ونرع السلاح والمفاوض الرئيسي في معادثات "سالت": والجانب السوفيانسي السفير المتجول السي

مانديليفيتش • وُلاحظ المراقبون ان الجانبين الاميركي والسوفياتي لا يتصدثان عن "نزع الملاح" بقدر ما يركزون على "المد من التملح" في المنطقة تحايدل على رغبة وإشنطن وموسكو في أبقاء ميزان القوى الراهن في دول المصيط المندي على رغم خمارة الاتعاد الموفياتي لنفوذه في العزمال والمذي استبدامه حديث بجزيرة موريشيوس لمواجهة تدعيم الولايات المتحدة لقاعدتما البحريــة الاستراتيجية في دياغوغارسيا: اضافة الى مزاجهة الحلف الاسيوي المرتبط بالتعسرب والسذي بضم الفيليبيس وتايك نسد ومأليسرسا وسنغافورة واندونيسياء

## فرنسا: تراجعاليسار فىالانتذآباتالفرعية لمجلس الشيوخ

باريس \_ يُب \_ اعلن امس وزير الداخلية الفرنسي ان تحالف احزاب الاكثرية الماكمة في فرنسا حقق نجاحا كبيرا في الانتخابات الفرعية التي جرت لثلث اعضاء مجلس الشيوخ الفرنسي الذي يتنافس فيد ٢٠ مرشما على ١١٥ مقعداً، وقال أن تعالف أحزاب اليسار الثلاثة: الحزب الاشتراكي وإلحزب

الشيوعس وحركث الراديكاليكيس البساريين لم يحصل الا على ١٠ معامر، ويذكر ان المراقسيس كانوا يتوقعون حصول اليسار على ٢٠ مقعدا قبل انفجار الخلاف بين احزابه

شكان كاينصو - مركز جفي نور - بلوك " د" ما الطهابق الأول

# أطول خبرة - أفدركناءة - أفضل رعاية مىقران ابذا بعدلها التربوي وخدمة الطلبة مهساري - مسسائي

الشانوية ومدرسة ابن رشد

لكللتنان

معسرض السجيب

ملحظة ومساتنا تشكيلة سجاد بالجيكي من جميع التياسات

حملت و مفسدق

الموكية. FEUTRE الباجيكمي بسعد ٨ ل. ل المترافرين

موكيت مخمل م كوتشوك بالجيكي بسعد ٧٧ ل. ل. لم متمالمرج

من الروضة حتى الفلسفة والرماضيات والعلوم الاختبايّ التسجيل يومينا: قبل الظهروبيث

التربير اللابستعاني في ١٠ تستشرين الأولي ١٩٧٧ التربير اللهانوي في ١٤ تستشرين الأولي ١٩٧٧ للاتِصاليب: بيرومنب - رأُسون النبيع - هانّا ٢٥٨٣٨١ ملاحظة : النقلياس مؤمنة لبيروستي وحنواحيحا

## نانوية الاتحادالوطئ - دارالحيثان - صيرا بتسميهما الانكليزي والفرسي داخلية - خاربية - معنلطة - نهارية - مسائية

أفضل مدركة لخارت وماذ ادارة بديرة - كفادات علمية - مناهج هادفة من الروضة حنى النليفية والرماضيات والعلوم الانتيارة

التسبحيل يومينا : قبيل الظهروبعث اللابت الدولي في ٦ تشرين الاولالالا التيس الدولالالا

للاتبطالي : صير - جي الصبراغ- نفاتغ ٢٢١٨٢٢ - ٢٢٢٧٤١ ملافظة : النقلياشي مؤمنة ليسيدا وبمسواحيها

# المدرست اللبنانية الشانوية باللغتين الانكليزية والفرنسية

من الروضة حتى الفلسفة والربياضيات والعلوم الاختبارة

# بإشرف مجلس ادارة جديد وأسكاتنة ذوي كفاءة

التسميل يوميًا : قبل الظهر ويعِّرُ

مبليظة : للمدرسة سيارات تؤمن نقبل الطلبية من بيروت وضواحيها

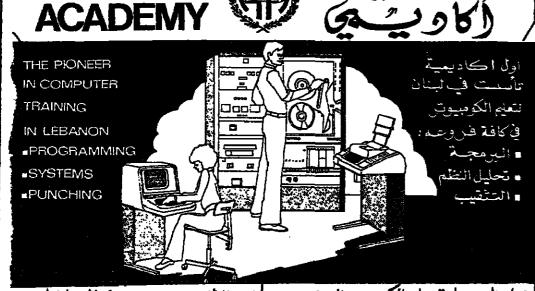
الانتصال: حارة حرريك - هاتف: ١١٦١٧١ - ١٨٢٧٢٦

# المركز الآلي للتكاريب BATC

يعلن عن افتتاح فكرع لتدريث عئاؤم الكئيبوتر باللغت الفرنسيتي

تتم التطبيقات العملية والتدريب العملى على أجهزة الكَسبيوتر المَوجُودَة في المرَكّز وَهِيَ : (I.B.M-1130, UNIVAC 9300.UNIVAC 9400)

# ص بن : ١١٥٧٣٦ - هَالِفَ ٢٠٠٠٧ - كِبُوت ، لَسَنَات حول تطوير البرنامج المشترك، الكومبيوتر «COMPUTER» الكومبيوتر «COMPUTER **ARCADIA**



تطبيقات عملية على الكوميوتر الضخم ٥٥٠٠٠ نقبل الطلاب من مستوى بكالوردا فعافوق [التربين باللغات الغرنسية والأنكليزية والعربية إالشجيل مستر للدورات الجديدة للساحعية : شيارع الحسمراء برخلف بينك دي روضا، هاتف: ٣٤٨٧٤٧/٨

# مختلطة • انكليزي ـ فرنسي

## ويكشف لك كل ما يدور في مُؤْسِستُكُ او مكتبك في اثناءً للحجز: التلفون ٢٥٣٠٥٥ غيابك • ت ٢٤٢٢٦٢ - عَدَورور مدرسة السنات الأملسة

بيروت وادى ابوجميل التلفون ٢٢٧٢٥٤ ــ ٢٥٠٠٥٢ ١- دفع القُسط الأولُ وتسلم لواتح الكتب ابتداء من ٢٦ أيلول . ٣ــبدء الدروس في الابتدائي والمتوسط في ٥ تشرين الاول · ٣-بدء الدروس في الثانوي في ٧ تشرين الأول. يستمر التسجيل لعلء بعض الأماكن الشاغرة.

PRET A PORTER MARIE MESSIERS ACHRAFIEH FASSOUH TEL: 335955 MARIER ASSURE

# شركة سوميتومو للتأمين

تعلى عن تعيين السادة شركة توبليس وهاردينغ (انترنا شيونال) لمتد كمسؤولين لتسوية الطليات المتعلقة برنائنها.

فالرجاء الاتصال، من الآن فصاعدا، بشركة توبليس وهاردينغ (انترناشيونال) ليمند علَّى العَّنوان الآتي:

. ص ب ۲۲۸۶ ـ (۱ الماتف ۲۰۹۷ (۲۲، ۲۵ ۲۵ سنتر فردانء بناية سينما كونكوردء الطابق ١٣ بيروت \_ لبنان برقيا: توبليس بيروت



# الليت، - نوتلة

فترنسى -عتربي من الحضائية حتى الرَّياضيات والعلوم الاعتبارية التسبحيل حَتَى ٣٠ أُسَيِّلُولُ مين السّاعَة ٨-١٢ قبل الطهيرومن ٤-٢ بعد الظهر عدد السدي والأحد

بدو الدروسى في 7 تشرين الأول ١٩٧٧ النغليات مؤمنة لجميع المناطق

# ECOLE DE LA PAIX "AL MANARA" مدرسة السارح"الناق" واشراف الأستاذ جوزفت مصباح

تعان افتتاح فترع جديد الصفوف الثانويية • جميد اساتنهامن التيوس يرغوا فيب مبادين التريت والتعليم وكاحر ذور احتصاصب في معولهم . و تشرف على صبغوف الروضات مرسات المصاليات النقليات مؤمنه الساسات والساطق. ت ٢٤٤ ٤٤ و٢١٦ ٢٤٩ أو بادارة المديسة المانصقة لمبنى المناق



\*يمنع النش وتسرب النياه ولا يتأثر بالماء والثلج ولا بالمرور عليه • يعكُّس اتَّعةُ الشَّمس ويقلل الحرارة • دى شركة دهانات تنينول الدولية. افر دارع قردان هاتف ٢٠١٢٧٤ - ٢٠٥٢٦٦ ولدى